



Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE



PHOTO: SYLVAIN MAYER



Mort au
combat

Steve Martin,
originaire de
Drummondville,
est le 154^e soldat
canadien à perdre
la vie en Afghanistan

5

PASCAL-HOPKINS:
un parfum
de revanche?

30



LE PLAISIR EST UNIQUE. DEUX FOIS PLUTÔT QU'UNE.

323i 2011Édition de luxe

439\$ /mois pendant 48 mois	• Transmission automatique • Toit ouvrant vitré • Système BMW Assist avec dispositif Bluetooth
328i xDrive 2011 499\$ /mois pendant 48 mois	• Traction intégrale x Drive • Sièges avant chauffants • Phares au xénon

OFFRE À LA LOCATION

2,9%*

Taux de location

0\$

Acompte

4 ans / 80 000 km

programme d'entretien sans frais

BMW

328i xDrive
323i Édition de luxe

www.trbmw.com

Le plaisir
de conduire™

TROIS-RIVIÈRES BMW

445, rue Vachon, Trois-Rivières
(autoroute 40, sortie 202)
819 376-6668
www.trbmw.com

* Le taux de location est celui offert par Services financiers BMW sur approbation du crédit uniquement quant aux modèles ci-après cités en stock. BMW 323i 2011 Édition de luxe : le prix de vente est de 38 765 \$. Pour une location de 48 mois avec un taux d'intérêt annuel de 2,9 % comportant une mensualité de 439 \$, un montant de 3578 \$ est exigé à la signature du contrat de location, lequel montant inclut l'acompte (si applicable), un dépôt de sécurité, la première mensualité, les frais de transport et de préparation, les frais d'administration du concessionnaire ainsi que l'enregistrement d'une hypothèque mobilière. La valeur résiduelle du véhicule à l'échéance du terme est de 19 404 \$. La mensualité varie selon le montant de l'acompte versé et de la valeur résiduelle. L'obligation totale pour la location (incluant l'acompte) est de 26 543,30 \$. Le kilométrage annuel alloué est de 20 000 km; 0,15 \$ du kilomètre excédentaire. Conditions générales : le concessionnaire peut louer (ou vendre) à prix moindre. Le coût de l'enregistrement du véhicule, les frais d'immatriculation, les options, l'assurance et les taxes applicables sur le dépôt et sur les mensualités sont en sus. Des frais peuvent être exigés pour usure excessive. Ces offres sont d'une durée limitée, mutuellement exclusives, sujettes à la disponibilité et peuvent être modifiées ou annulées sans préavis. Le véhicule doit être livré au plus tard le 31 décembre 2010. Certaines conditions s'appliquent. Consultez un concessionnaire BMW pour obtenir tous les détails. Photo à titre indicatif seulement. Les modèles BMW 2011 achetés au Canada d'un concessionnaire autorisé sont couverts par un programme d'entretien sans frais de 4 ans ou 80 000 km, selon la première éventualité. 2010 BMW Canada inc. «BMW», le logo BMW, tous les noms de modèles BMW et toute autre famille de marques, d'images et de symboles relatifs à BMW sont la propriété exclusive et/ou des marques déposées de BMW AG utilisées sous licence. 3372115

L'HUMOUR DE Stéphane Laporte

Obama ramasse le caca de son chien et celui de l'administration Bush.

SOMMAIRE

Arts et culture	24-25
Divertissements	22-23
Loterie	8
Météo	23
Nécrologie	18
Opinions	10
Petites annonces	16-17
Sports	26 à 31
Tête d'affiche	12

INSOLITE

L'aviation israélienne stimule la libido des crocodiles

Jérusalem (AFP) — Les «booms» supersoniques de l'aviation israélienne semblent éveiller la sensualité des crocodiles en hibernation dans un parc d'élevage du Golan, a indiqué hier le quotidien Maariv.

Selon le journal, à chaque fois que les appareils à l'entraînement franchissent le mur du son au-dessus du parc de Hamat Gader, sur le plateau syrien occupé et annexé par Israël, les mâles parmi la centaine de reptiles élevés sur place émettent leur crisement rauque de séduction.

«Ces crisements très forts, rappelant ceux des freins d'une voiture, peuvent être entendus dans un rayon de plusieurs centaines de mètres», a déclaré au journal David Golan, directeur de l'élevage.

Il a toutefois noté que ses protégés se contentent d'émettre leurs appels sans passer à l'acte, la période de reproduction se situant au début de l'été. •

COMMENT NOUS JOINDRE ?

Le Nouvelliste

1920, rue Bellefeuille
Trois-Rivières G9A 3Y2

ABONNEMENT

Téléphone: (819) 376-2000
abonnement@lenouvelliste.qc.ca

RÉDACTION

Téléphone: (819) 693-5464
Télécopieur: (819) 376-0946
information@lenouvelliste.qc.ca

PUBLICITÉ

Téléphone: (819) 693-5478
Télécopieur: (819) 691-4356
pub@lenouvelliste.qc.ca

PETITES ANNONCES

Téléphone: (819) 378-8363
vendu@lenouvelliste.qc.ca

NÉCROLOGIE

Téléphone: (819) 378-8363
Télécopieur: (819) 376-8625
necrologie@lenouvelliste.qc.ca

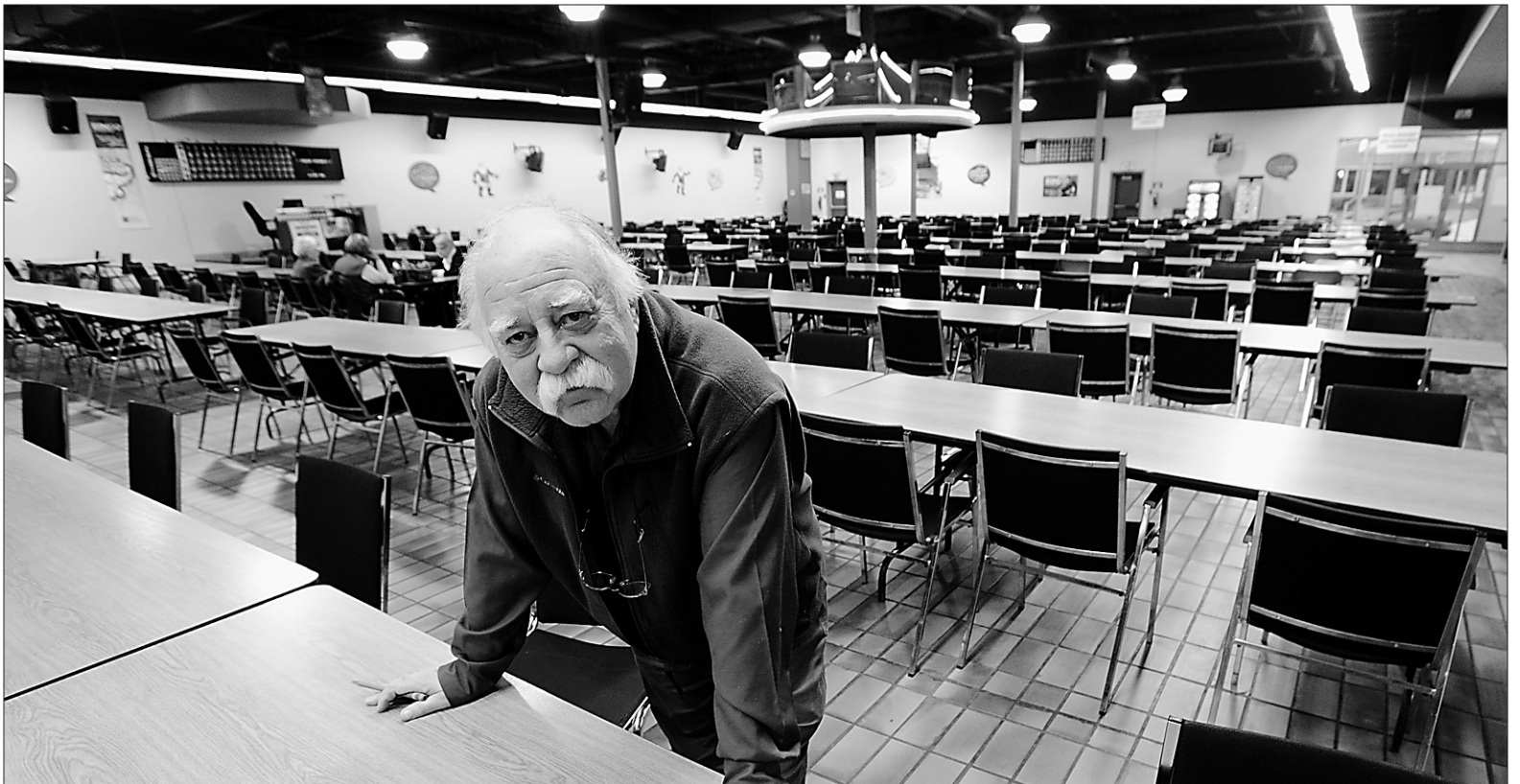


PHOTO: SYLVAIN MAYER

Selon son directeur général, Roger Trépanier, 2011 sera la dernière année du Regroupement des bingos de Shawinigan.

REGROUPEMENT DES BINGOS DE SHAWINIGAN

2011 sera la dernière année



MATHIEU LAMOTHE
mathieu.lamothe@lenouvelliste.qc.ca

Shawinigan — Après avoir eu la vie dure au cours des dernières années, les dirigeants du Regroupement des bingos de Shawinigan se sont rendus à l'évidence. L'industrie des bingos n'est plus ce qu'elle était. Résultat: 2011 sera la dernière année d'opération pour le Regroupement qui a vu le jour en 1996.

Le directeur général, Roger Trépanier, soutient que la baisse constante de la clientèle au cours des dernières années a eu raison de l'entité qui regroupe 12 organismes shawiniganais qui comptent sur les revenus des bingos afin de pouvoir fonctionner. Le regroupement en aidait également une quarantaine d'autres grâce à son fonds d'aide. Mais en raison des baisses des revenus, le regroupement n'a pas versé un sou dans ce fonds depuis le mois de juin dernier.

«Nous avons entre 170 et 175 personnes par soir. Mon seuil de rentabilité se situe entre 200 ou 210 joueurs. Nous perdons 30 personnes de moyenne par année. Ça fait 54 mois en ligne que notre moyenne de personnes baisse. Nous avons maintenant un déficit d'environ 17 000 \$ par mois. Si Loto-Québec ne nous permet pas d'offrir des nouveaux produits, notamment des machines de loterie vidéo, 2011 sera la dernière année des bingos à Shawinigan. Dans la situation actuelle, nous ne pouvons plus nous permettre de payer un loyer de 11 000 \$ par mois», explique M. Trépanier. Ce dernier précise que le regroupement avait signé un bail de 10 ans en 2002 pour l'occupation du local situé sur la 41^e Rue dans le secteur Shawinigan.

Le directeur général tient cependant à ce que les opérations se poursuivent jusqu'à la fin du bail, prévue en février 2012. Dans cette optique, il a formulé une demande au conseil municipal de Shawinigan afin d'avoir une aide financière qui lui permettrait de continuer à payer le loyer pour les prochains mois.

En raison des déficits qui s'accumulent, les réserves financières du Regroupement ne lui permettront pas de se rendre jusqu'à la fin du bail. M. Trépanier aimerait d'ailleurs obtenir une réponse d'ici à la fin du mois de décembre afin que les membres du conseil d'administration sachent à quoi s'en tenir lors de leur prochaine

«Si Loto-Québec ne nous permet pas d'offrir des nouveaux produits, notamment des machines de loterie vidéo, 2011 sera la dernière année des bingos à Shawinigan»

réunion, qui est prévue pour le 12 janvier prochain.

«Si la Ville nous dit qu'elle ne peut pas nous aider, nous allons devoir décider si nous allons renouveler nos permis d'exploita-

tion, qui couvrent la période du 31 mai au 1^{er} juin ou si nous allons arrêter nos opérations en mai prochain. Ça sera la grosse décision lors de la réunion», précise-t-il.

Dans l'éventualité où la Ville décide de passer son tour, M. Trépanier estime que le Regroupement possède les ressources financières pour fonctionner jusqu'à la fin de l'été prochain.

«Est-ce que ça vaudra la peine de demander un permis d'un an pour être ouvert trois ou quatre mois?» s'interroge le directeur général.

Douze organismes, dont la Tablee populaire de Shawinigan, les conseils de fabrique de plusieurs paroisses ainsi que les Associations de hockey mineur et de baseball font partie du Regroupement et se partagent les profits provenant des bingos.

De plus, l'arrêt des opérations entraînera la perte de 16 emplois. Le nombre d'employés a cependant considérablement diminué au cours des dernières années.

«Nous avons eu jusqu'à 40 employés à un moment donné», laisse tomber M. Trépanier. •

La Ville prendra une décision cette semaine

Shawinigan (MLA) — Le conseil municipal de Shawinigan étudie présentement la demande d'aide financière faite par le Regroupement des bingos. Le maire Michel Angers soutient qu'une décision devrait être prise cette semaine.

Le premier magistrat indique qu'il reste encore quelques points sur lesquels les membres du conseil doivent discuter avant de prendre une décision. Cette dernière semble cependant imminente si

on se fie aux propos du maire.

«Je gardais la journée de lundi (aujourd'hui) pour regarder ça avec les conseillers. Ce n'est pas une demande qui est courante d'aider un organisme à pouvoir honorer son bail. Nous devons donc réfléchir sur quelques éléments et faire des calculs avant de prendre une décision. M. Trépanier sera avisé rapidement de notre décision lorsqu'elle sera prise», assure le maire.

M. Angers confirme de plus que

plusieurs organismes qui recevaient de l'argent provenant du fonds d'aide mis sur pied par le Regroupement des bingos, dans lequel aucune somme n'a été versée depuis le mois de juin dernier, se sont déjà tournés vers la Ville afin d'obtenir du financement.

De son côté, le directeur général du Regroupement des bingos, Roger Trépanier, confie qu'il comprendrait que la Ville décide d'aider directement les organismes au lieu de verser une aide financière

afin que le Regroupement puisse payer le loyer jusqu'à la fin du bail.

«Peut-être qu'ils vont préférer donner l'argent directement aux douze organismes faisant partie du Regroupement ainsi qu'aux 40 autres qui recevaient du fonds au lieu de nous aider à payer le loyer au propriétaire, qui est une compagnie cotée en bourse, jusqu'à ce que l'on arrête nos opérations en février 2012», reconnaît-il. •

CONCOURS D'ARCHITECTURE POUR L'AMPHITHÉÂTRE DE TROIS-RIVIÈRES

Des élans d'audace et de créativité

Les architectes qui ont soumis une proposition reconnaissent le caractère unique du site et l'importance du projet



MARTIN FRANCOEUR
martin.francoeur@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Le moins que l'on puisse dire, c'est que le concours d'architecture concernant l'amphithéâtre de Trois-Rivières a donné lieu à d'impressionnants élans de créativité de la part des architectes qui y ont participé. Ce n'est pas tous les jours qu'on leur offre la possibilité de soumettre un projet qui consiste à imaginer de quoi pourrait avoir l'air un amphithéâtre extérieur. Et, de façon unanime, ils sont d'avis qu'à Trois-Rivières cette infrastructure s'élèvera sur un site exceptionnel.

À défaut de pouvoir voir de quoi ont l'air les trois projets retenus comme finalistes dans le cadre du concours d'architecture pour l'amphithéâtre de Trois-Rivières, *Le Nouvelliste* a déniché quelques-uns des projets non retenus et a pu s'entretenir avec quelques architectes qui avaient soumis une proposition lors de la première étape du concours.

Les idées les plus variées ont été mises de l'avant par ces architectes. À leur avis, concevoir un amphithéâtre extérieur avec une partie couverte et une aire gazonnée pouvant recevoir 6500 spectateurs est un défi hors de l'ordinaire.

«On trouvait l'idée d'un amphithéâtre très intéressante. C'est une rare opportunité pour des architectes! On fait beaucoup de résidentiel, un peu de commercial, parfois de l'institutionnel, et on rêve parfois à des projets comme celui-là», explique Rob Miners, architecte au Studio MMA.

Le fait que le concours d'architecture ait été ouvert et anonyme a permis à des bureaux plus petits et parfois moins connus de participer. «C'est bien d'avoir un concours où les grands bureaux comme les plus petits peuvent participer. C'est un gros projet. On parle d'un amphithéâtre de 30 millions \$ et il n'y a pas beaucoup de projets de cette ampleur-là au Québec», remarque Joan Renaud, architecte



Les idées les plus variées ont été mises de l'avant par les architectes.

chez ACDF. Selon lui, le défi était de taille. «Développer un projet d'amphithéâtre en quelques semaines, c'est stimulant. On a la chance d'avoir un peu de temps au bureau pour se permettre de participer à des concours.»

Même son de cloche du côté de Dominique Laroche, du bureau d'architectes Laroche et Gagné. «C'était une super opportunité. On est un jeune bureau, mis sur pied il y a un an. C'est certain qu'on cherche des occasions de se faire connaître et de montrer ce qu'on peut faire. Dans le cas de l'amphithéâtre, on n'a pas hésité à soumettre une proposition parce que c'est un site exceptionnel, magni-

fique, avec un potentiel incroyable. C'est une partie de plaisir pour nous, les architectes», explique-t-il.

Le plaisir est une chose, mais il fallait bien que ces maîtres du crayon se mettent à l'ouvrage et pondent un projet original, fonctionnel, esthétique. Les contraintes étaient nombreuses, à commencer par la dénivellation du terrain et par la présence nécessaire d'une cage de scène...

Une cage de scène, c'est une sorte de grosse boîte rectangu-

laire, d'une hauteur de 25 mètres, qui sert à accueillir les éléments d'accrochage et d'éclairage de la scène de l'amphithéâtre. Certains architectes ont pris le pari de la dissimuler; d'autres ont choisi de la camoufler parmi d'autres volumes semblables. Jean Beaudoin, lui, a choisi de lui donner encore davantage de hauteur pour la transformer en tour d'observation. L'équivalent d'un immeuble de douze étages.

«Une cage de scène, c'est un volume assez ingrat en archi-

tecture. L'idée que j'avais était de la rehausser pour permettre aux citoyens d'y accéder et pour que ça devienne un point d'observation du fleuve et de la ville. On aurait pu aménager un café au sommet, permettre aux gens d'aller sur le toit. Il fallait, à mon avis, créer un élément vertical, reconnaissable, qui devienne un point de repère de la ville», explique Jean Beaudoin, concepteur principal du projet présenté par Humà, IJB et Marie-Pier Germain Architecte.

Cette notion de «point de repère» ou d'«image de marque» a été mise en évidence par la plupart des architectes qui ont soumis une proposition.

Dominique Laroche et son collègue Maxime Gagné ont choisi, après avoir passé quelques heures sur le site, de soulever la partie extérieure de l'amphithéâtre, ce qui crée un ensemble original et qui aurait eu le mérite d'offrir aux spectateurs assis sur cette pente artificielle une vue imprenable sur le fleuve, le pont Laviolette et les couchers de soleil qui viennent avec.

Rob Miners et son équipe ont choisi de faire en sorte que le toit – gazonné – de la partie couverte de l'amphithéâtre fasse partie du parc, ce qui crée un espace où la verdure est prédominante. À l'opposé, Joan Renaud et l'équipe de ACDF ont choisi de modifier la topographie et d'en quelque sorte la reproduire en l'inversant. La surface bétonnée, jalonnée de plusieurs volumes sous forme de prismes, comprenait un large bassin d'eau.

Certains architectes ont enfin insisté sur la nécessité de donner à cet endroit exceptionnel une capacité d'accueil et un intérêt qui vont au-delà de la saison estivale. «C'est un défi pour les trois finalistes et pour le jury. On doit se demander qu'est-ce qu'on souhaite et qu'est-ce qu'on fait avec un équipement comme celui-là en dehors de sa vocation de spectacles en saison estivale. Comment on va dépasser le défi de la forme pour se coller sur ce que Trois-Rivières est et veut devenir», conclut Jean Beaudoin. •

«C'est une rare opportunité pour des architectes! On fait beaucoup de résidentiel, un peu de commercial, parfois de l'institutionnel, et on rêve parfois à des projets comme celui-là.»

Rob Miners, architecte au Studio MMA

Des centaines d'heures de travail

Trois-Rivières (MF) — Ils ont investi des heures, par dizaines. Par centaines, même. Et au bout du compte, leur projet n'a pas été retenu. Une déception? Bien sûr. Mais les architectes qui avaient décidé de soumettre une proposition dans le cadre du concours de l'amphithéâtre de Trois-Rivières sont loin de regretter leur participation. Bien au contraire.

«C'est énormément d'énergie en peu de temps», résume Dominique

Laroche, de Laroche et Gagné Architecture Design. Pour leur esquisse du projet d'amphithéâtre, lui et son équipe ont pu mettre facilement 200 heures. Mais dans des concours comme celui de l'amphithéâtre, la volonté de bien faire, de séduire ou de gagner en notoriété prend rapidement le dessus et les architectes s'assurent d'y mettre les efforts nécessaires.

«On est quand même fiers de ce qu'on a fait. Ça démon-

tre qu'on peut aussi réaliser ce genre de projet-là», explique Joan Renaud, architecte pour ACDF Architecture.

Là-dessus, les architectes sont tous d'accord. Un projet d'amphithéâtre, c'est une belle carte de visite. Plusieurs d'entre eux ont déjà placé leurs croquis de l'amphithéâtre trifluvien sur leur site web, bien en évidence dans la section des projets sur lesquels ils ont travaillé. •

Des architectes bien au fait...

Martin Francoeur

martin.francoeur@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Ils ont beau être de Montréal ou de Québec, cela n'empêche pas les architectes qui ont soumis une proposition dans le cadre du concours de l'amphithéâtre d'être parfaitement au courant de ce qui s'est dit et écrit sur le projet. Ils sont bien au fait de la controverse que le projet a suscitée et espèrent maintenant que la page est tournée, afin de permettre au projet de se concrétiser et de devenir un incontournable point de repère pour Trois-Rivières.

Quelques-uns des architectes avec qui *Le Nouvelliste* a pu s'entretenir ont pris soin de s'enquérir de l'humeur populaire à Trois-Rivières, maintenant que le projet est sur les rails. Certains ont même indiqué qu'ils avaient en tête, lorsqu'ils ont conçu leur projet, que celui-ci ne faisait pas l'unanimité, ce qui a nécessairement influencé leur conception. Ils voulaient que leur projet soit éclatant, rassembleur. Ils ne sont pas parmi les finalistes, mais espèrent que le projet qui sera retenu aura tout de même cet effet.

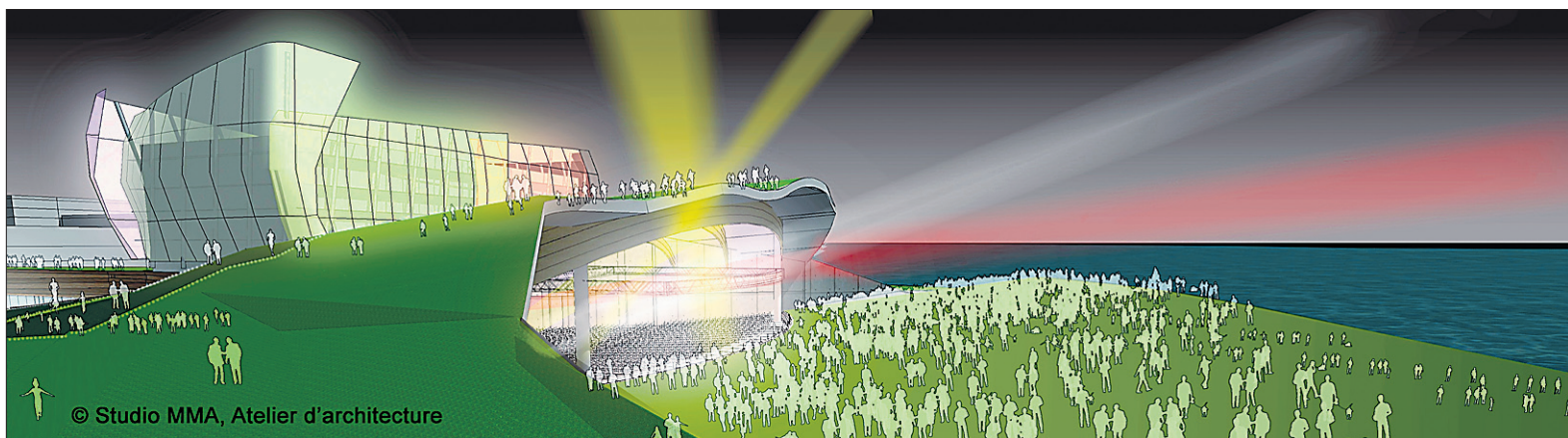
Certains, comme Jean Beaudoin, étaient même bien au fait de la proposition d'implanter l'amphithéâtre au parc de l'Exposition plutôt qu'au confluent de la rivière Saint-Maurice et du fleuve Saint-Laurent. «C'aurait été une erreur. L'idée d'implanter ça au bord de l'eau vient donner un signal fort sur le fleuve. C'est ça l'effet de "landmark" qui était recherché», soutient-il.

La plupart des architectes avaient pris la peine de visiter le site de Trois-Rivières sur Saint-Laurent, en octobre dernier. Ils avaient tous été à même de constater l'ampleur et la beauté de l'emplacement.

Il y a d'ailleurs fort à parier que les architectes suivront avec intérêt le choix du projet gagnant, mais aussi le développement des autres espaces – résidentiel, technoparc, commercial – de Trois-Rivières sur Saint-Laurent. «Ça va être intéressant de voir ce qui va se passer avec le développement résidentiel. Si ça faisait aussi l'objet d'un concours, ce serait intéressant», croit l'architecte Dominique Laroche. Selon lui, il importe de mettre en valeur l'ensemble du développement de Trois-Rivières sur Saint-Laurent en respectant une certaine harmonie.

Lui-même avait déjà sa petite idée sur le développement résidentiel. Des rues plus étroites, un espace restreint à la circulation automobile, un milieu de vie qui marie la notion de développement urbain et celle de développement durable.

Et s'il devait y avoir un autre concours, il assure qu'il sera sur les rangs. •



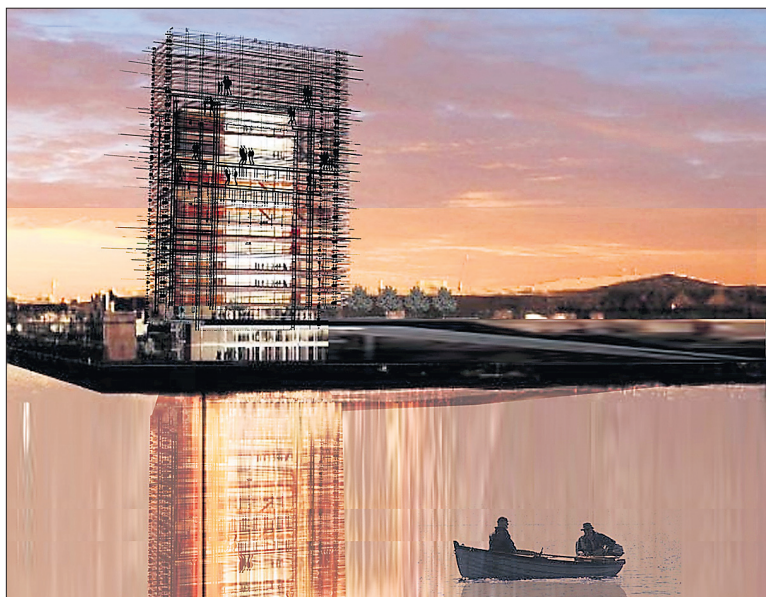
© Studio MMA, Atelier d'architecture

Un toit vert

Rob Miners et l'équipe du Studio MMA avaient choisi, pour leur proposition, de redonner l'endroit à la nature en intégrant un toit vert à l'amphithéâtre. La partie couverte devient un élément de la promenade gazonnée et devient un observatoire sur le fleuve et la ville. Les concepteurs ont délibérément choisi de dissimuler la cage de scène en l'enveloppant avec d'immenses panneaux rappelant des voiles, ce qui fait que ce volume devient un élément lumineux, un symbole. Les concepteurs souhaitaient que ces voiles soient animées par le vent et par la lumière afin de créer un effet visuel intéressant, devenant en quelque sorte le symbole ou l'effet de «landmark» qui est recherché dans le cadre du concours. •

Un majestueux origami

Le concept présenté par Laroche et Gagné Architecture Design faisait en sorte que l'amphithéâtre se déployait comme une page blanche en un majestueux origami, pour y écrire, souhaitaient-ils, le futur de la ville et de Trois-Rivières sur Saint-Laurent. L'origami vient rappeler le passé du site, longtemps marqué par la présence d'une industrie papetière. Le projet était entouré d'éléments végétaux dont une pinède et des talus plantés, et d'une place publique linéaire, qui devient la promenade riveraine. Le projet dans son ensemble était conçu pour être résolument écologique, avec notamment la présence de conteneurs réutilisés qui sont transformés en pavillons polyvalents et qui contribuent à la signature de l'ensemble. L'amphithéâtre en soi est constitué d'une partie couverte et d'une partie extérieure, que les concepteurs ont volontairement soulevée par rapport à l'élévation naturelle du sol. Le tout permet une vue spectaculaire sur le pont Laviolette et la ville. •

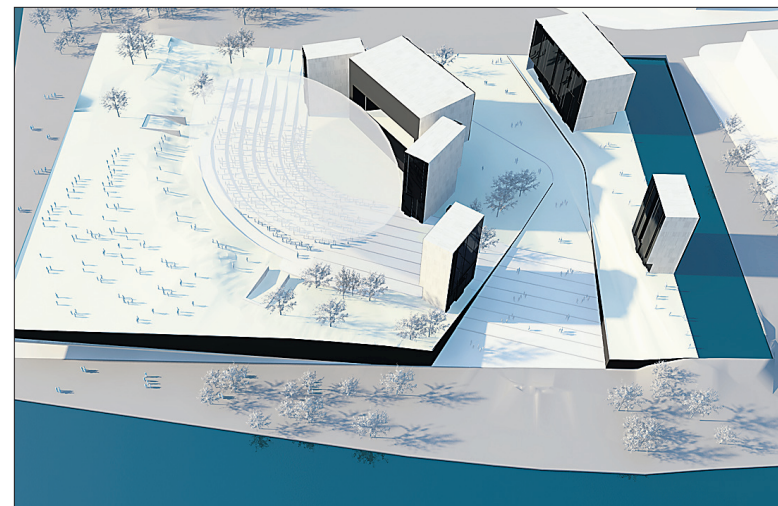


Une «promenade de la drave»

Jean Beaudoin, le concepteur principal pour le projet présenté par Humà, IJB et Marie-Pier Germain Architecte, était bien déterminé à faire de l'amphithéâtre un jalon qui viendrait marquer de façon contemporaine la présence de Trois-Rivières le long du Saint-Laurent. Il est toujours profondément convaincu que le lieu devait être vivant toute l'année, si bien qu'il avait choisi de transformer la cage de scène en une tour d'observation, au sommet de laquelle on aurait pu aménager un café et un belvédère. Son projet de «Promenade de la drave» se déployait principalement autour de structures de bois, rappelant le passé industriel de ce terrain. L'effet d'enveloppement n'est pas sans rappeler celui créé par des échafaudages, ce qui marque la «transformation continue» et qui vient faire sentir qu'il y a toujours quelque chose qui s'y passe. •

Tout est dans le geste

Joan Renaud et l'équipe d'ACDF ne s'en cachent pas. Ils ont «pris une chance» en y allant un peu fort. Son bureau a misé sur ce qu'on appelle le «geste» architectural en optant pour une topographie différente, obtenue par un jeu d'empreinte du site et de renversement. Il en résultait une nouvelle plaque topographique qui surplombe la promenade riveraine. Celle-ci allait se déployer dans une forme qui n'est pas sans rappeler celle des feuilles de papier. Trois feuilles recouvertes de parement métallique composent la volumétrie et créent une image distinctive. Le volume de la cage de scène est en quelque sorte reproduit par d'autres volumes prismatiques se trouvant à proximité. Le projet prévoyait aussi un nouveau bassin d'eau aménagé à l'extrémité du site de l'amphithéâtre. Ce bassin, plaident les concepteurs, venait offrir un usage récréatif complémentaire à l'amphithéâtre, qui rend le site animé même en période hivernale. •



Bryan Perro

Collaboration spéciale



Mon beau sapin

C'est devenu presque une coutume. Tous les ans, début décembre, je vais dans le cabanon chercher le bac en plastique, celui avec les décorations de Noël dedans. Je le pose au pied de l'escalier dans le garage jusqu'à l'arrivée du sapin deux ou trois semaines plus tard. Une fois l'arbre installé, il migrera dans le salon et comme s'il s'agissait d'un coffre aux trésors, j'en sortirai les ornements un à un en redécouvrant leur attrait.

Longues guirlandes de perles en bois rouge, petites et grosses boules bigarrées, petits instruments de musique et soldats de bois égayeront une fois de plus la maison. Notre chienne Jane regardera, placide, la brillance de toutes ces lumières inhabituelles et Porthos, en bon mâle, tentera

une fois, une seule, de lever la patte sur le conifère. Chez nous, pas de crèche. Depuis que mon défunt berger allemand a fait sauter la tête de Joseph, payer une traite aussi sauvage à Marie et assassiné les trois Rois Mages, la Sainte Famille n'a jamais réintégré la demeure.

Le petit Jésus mérite mieux pour célébrer sa naissance qu'un massacre général de ses proches!

Le sapin de Noël nous provient d'une fête païenne germanique soulignant la renaissance du Soleil. Nommée Yule ou, chez les Nordiques, Jol, Jul ou Joulou selon le pays, la célébration de la lumière commençait le 25 décembre et se poursuivait pendant douze jours, période durant laquelle les guerriers déposaient les armes. Les portes des chaumières demeuraient grandes ouvertes et on buvait, et on s'empiffrait.

Dans ces temps anciens, croyant à la fusion de la nature et des divinités, les hommes se préparaient la nuit à les recevoir sur terre en secouant les arbres afin de les réveiller. Dans leurs superstitions, un sapin bien dégourdi pouvait mieux accueillir en son tronc les forces du Panthéon.

Le premier sapin de Noël aurait été introduit au Québec en 1781 par un Allemand du nom de Friedrich Adolf Von Riedesel, un général de l'armée anglaise établi à Sorel. Il aurait eu la brillante idée de poursuivre une vieille tradition alsacienne et en décorant, avec ses enfants, un conifère

avec des demi-coquilles de noix remplies d'huile et desquelles émergeaient de petites mèches qu'il allumait. L'histoire ne dit pas si l'arbre et la maison ont été préservés des flammes, mais ne tentons pas l'expérience.

Avec Noël, des images d'un passé pas si lointain se forment dans mon esprit. Nos aïeux, bien emmitouflés dans des fourrures, allant en «sleighs» à la messe de minuit. Je ne sais pas pourquoi, au temps de Fêtes, j'imagine toujours nos ancêtres comme dans une toile de Kriehoff. Personnages figés dans les couleurs de mon pays, vivant heureux au rythme des saisons.

Cherchez sur Internet, vous comprendrez ce que je veux dire.

Me voici donc, en 2010, devant mon sapin, répétant des gestes issus des cultures anciennes d'Eu-

rope. Ainsi, à ceux-là qui, au nom d'une religion quelconque, se sentiraient offensés par un sapin de Noël, sachez qu'il ne s'agit pas d'un symbole catholique comme la crèche, le bœuf, l'âne et le p'tit Jésus de plâtre, mais d'une tradition païenne millénaire. En effet, le joli sapin rempli de lumière est païen! Une des forces du catholicisme a été d'intégrer les coutumes anciennes à ses propres rituels dans le but de se fondre plus aisément dans les cultures pouvant être évangélisées. Tenez, les histoires du chevalier Arthur et de la table ronde sont une véritable métaphore de l'affaiblissement des traditions païennes au profit de l'enseignement biblique. Mais là, je m'éloigne de mon arbre qui n'est toujours pas décoré.

Le sapin de Noël célèbre avant tout le retour progressif de la vie et le passage des saisons, ce qui ne contrevient à aucune idéologie religieuse même la plus farfelue.

Il s'agit pour moi d'un fantastique symbole du cycle de la vie qui ne cesse, à l'instar du phénix, de renaître de ses cendres. À l'image de ceux qui m'ont précédé, j'accomplis les mêmes gestes en sachant que je fais partie d'un ensemble plus grand que moi. Chacune de mes décorations est le segment d'un continuum alliant le passé, le présent et le futur. J'adore échanger sur la métaphysique du sapin de Noël! Voilà certainement pourquoi je me retrouve toujours tout seul pour le décorer...•

AFGHANISTAN

Un 154^e soldat canadien tombe au combat

Steve Martin, originaire de Drummondville, aurait fêté ses 25 ans aujourd'hui

La Presse — Quelques jours avant Noël, un soldat originaire de Drummondville a été tué samedi lors d'une opération dans l'agit district de Panjwaï, près de Kandahar. Steve Martin devait fêter ses 25 ans aujourd'hui.

Sa mort a jeté la consternation hier à Saint-Cyrille-de-Wendover, un village près de Saint-Hyacinthe, où la victime a grandi. «À la veille de Noël, c'est beaucoup d'émotions», a dit son cousin, Alain Chapdelaine.

Le caporal Steve Martin, qui était membre du 22^e Régiment de Valcartier, a été tué par un engin explosif improvisé lors d'une patrouille à pied effectuée en début d'après-midi, heure locale. Il se trouvait près du chantier d'une route en construction entrepris par l'OTAN.

La patrouille «effectuait des manœuvres de sécurité pour appuyer une opération critique qui implique la réouverture et la construction de routes», a déclaré aux médias le brigadier général Dean Milner, commandant de la Force opérationnelle à Kandahar.

«Nos pensées et nos plus sincères condoléances vont à la famille du caporal Steve Martin, à ses amis et aux soldats qui ont servi à ses côtés», a-t-il dit.

Un homme généreux et souriant

Steve Martin, qui s'est enrôlé en 2005, était arrivé en Afghanistan en novembre avec ses compagnons du 1^{er} Bataillon du Royal 22^e Régiment. Il faisait partie du dernier groupe canadien de com-



PHOTO: LA PRESSE CANADIENNE

Basé à Valcartier, le caporal Steve Martin en était à sa deuxième mission en Afghanistan. Celui qui aurait fêté aujourd'hui son 25^e anniversaire laisse dans le deuil ses parents, ses deux frères ainsi que sa conjointe.

bat à Kandahar.

Le jeune homme en était à sa deuxième mission en Afghanistan. Il avait également servi en Haïti au lendemain du séisme de janvier.

«Il aimait parler de ses activités dans l'armée, a dit son cousin Alain Chapdelaine. Il était vraiment apprécié de la famille, qui le considérait comme un héros.»

Steve Martin laisse dans le deuil ses parents et ses deux frères, ainsi que sa conjointe, avec qui il vivait dans la région de Québec. Joint par *La Presse*, son père, Éloi Martin, a préféré vivre son deuil en privé.

Première victime depuis août

Le caporal Martin est le premier soldat canadien à mourir

en Afghanistan depuis la mort de Brian Pinksen, qui a succombé à ses blessures le 26 août après avoir été blessé par une bombe artisanale. Sa mort met donc un terme à la plus longue période d'accalmie relative depuis 2006.

À ce jour, 154 soldats canadiens ont perdu la vie en Afghanistan depuis le début de la mission militaire dans ce pays en 2002. Au total, 13 des 16 soldats canadiens morts au combat cette année ont été victimes de bombes artisanales.

Le premier ministre canadien, Stephen Harper, et son homologue du Québec, Jean Charest, ont offert leurs condoléances hier à la famille de Steve Martin. •

Avec La Presse canadienne et The Windsor Star

RÈGLEMENT DE ZONAGE AU CAMPING PORT SAINT-FRANÇOIS À NICOLET

Les citoyens disent oui

Mathieu Lamothe

mathieu.lamothe@lenouvelliste.qc.ca

Nicolet — Les citoyens habitant la rue des Bains, le chemin du Fleuve Ouest, le rang des Soixante et le chemin Saint-Michel à Nicolet ont dit oui au projet de modification au règlement de zonage qui permettra un projet d'expansion au Camping Port Saint-François.

Vingt-trois électeurs ont en effet voté en faveur du règlement 188 B-2010 alors que neuf se sont prononcés contre lors du référendum qui s'est déroulé au cours de la journée d'hier.

En tout, 54 électeurs avaient le droit de vote sur cette question.

Treize personnes avaient déjà exercé leur devoir de citoyen par

anticipation.

Grâce à la modification à ce règlement, le propriétaire du Camping Port Saint-François pourra aller de l'avant avec le projet qui consiste entre autres à ajouter une centaine d'emplacements et à construire une nouvelle piscine ainsi qu'une nouvelle salle communautaire.

Ce projet nécessitera un investissement total de 600 000 \$.

Un autre règlement faisait également l'objet d'un scrutin référendaire hier.

Il avait pour objectif de permettre les habitations bifamiliales isolées et jumelées dans le secteur du chemin du Fleuve Ouest et de la route de Port.

La modification a cependant été rejetée par 51 citoyens contre neuf qui ont voté en faveur. •

NOTRE-DAME-DE-MONTAUBAN

Le niveau de la rivière Batiscan continue à baisser

Notre-Dame-de-Montauban (MLA)

— La situation revient tranquillement à la normale à Notre-Dame-de-Montauban alors que le niveau de la rivière Batiscan a baissé de plus de cinq pieds depuis vendredi.

Le coordonnateur des mesures d'urgence, Benoît Caouette, soutient que les pompiers ont surveillé l'évolution du niveau de l'eau et de l'état de la glace tout au long du week-end. La situation sera réévaluée ce matin. Les autorités municipales décideront à ce moment si les mesures d'urgence seront levées.

Rappelons que la rivière est sortie de son lit vendredi et que les sous-sols de plusieurs résidences ont été inondés. L'une d'entre elles a d'ailleurs dû être évacuée pendant quelques heures. •



PHOTO: ÈVE GUILLEMETTE

Des heureux chez COMSEP

Plus de 350 personnes en situation de pauvreté, dont une centaine d'enfants, étaient présentes, vendredi, lors de la grande fête de Noël organisée par l'organisme COMSEP. Les responsables Sylvie et Marie-Josée Tardif ont d'ailleurs aidé le père Noël à remettre des cadeaux aux enfants, notamment à Désirée Latour et Alex Fecteau.

Noël pour les handicapés adultes

Le 59^e dépouillement de l'arbre de Noël de l'Association des handicapés adultes de la Mauricie s'est déroulé, samedi, à la salle communautaire des Ormeaux de Cap-de-la-Madeleine. Ainsi, les membres de l'Association, dont le président André Lacerte que l'on voit ici en compagnie de la Fée des étoiles et du père Noël, ont reçu un cadeau et ont pu déguster un bon repas. L'événement avait pour but de briser l'isolement et permettre aux membres de célébrer Noël dans une ambiance de fête et de partage.



PHOTO: SYLVAIN MAYER

LIBRAIRIE POIRIER 20%

sur les jeux,
casse-têtes,
coffrets-
cadeaux.

et sur nos livres identifiés
du signet promo
Suggestion-cadeau.

Jusqu'au dimanche 31 décembre 2010

Trois-Rivières, 1374, boul. des Récollets
819 379-8980
librairiepoirier@bellnet.ca
(voisin d'Omer Deserres)

MARCHÉ DE NOËL DE TROIS-RIVIÈRES Un deuxième week-end incroyable

Mathieu Lamothe

mathieu.lamothe@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Après avoir frôlé la catastrophe au début de la semaine dernière en raison des mauvaises conditions climatiques, le Marché de Noël de Trois-Rivières a connu un très bon deuxième week-end selon les organisateurs.

Moins d'une heure avant la fermeture du site hier après-midi, le parc Champlain était encore rempli de visiteurs qui désiraient profiter des derniers moments du Marché de Noël. Selon le directeur général, Pierre Jackson, ces dernières heures ont été à l'image des derniers jours, qui ont fait oublier le branle-bas de combat causé par la tempête de neige, de verglas et de pluie qui a frappé la région il y a une semaine. Une demi-douzaine de bénévoles avaient littéralement dû se battre contre les éléments après que deux tentes se soient effondrées sous le poids de la lourde bouillie tombée du ciel, dans la nuit de dimanche à lundi dernier.

«Ce fut un dernier week-end incroyable. Nous avons des exposants qui n'ont plus aucun produit. J'ai notamment un monsieur devant moi qui n'a que quatre ou cinq items devant lui. Même si c'est difficile de savoir combien de personnes sont venues, ça me tente quasiment de dire que ce fut le meilleur week-end de l'histoire du Marché de Noël», a-t-il indiqué en fin de journée hier.

Sans amoindrir l'importance des autres activités qui faisaient partie de la programmation qui s'est échelonnée sur dix jours, le directeur général n'a pas hésité à dire que le carrousel qui était ins-

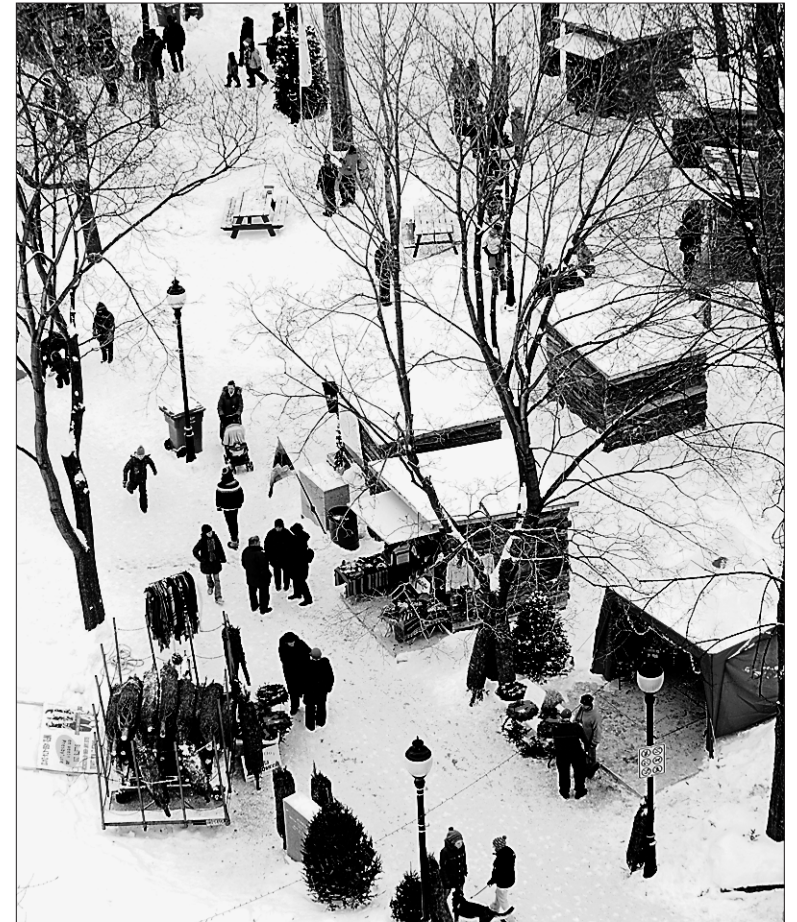


PHOTO: SYLVAIN MAYER

Le parc Champlain a été pris d'assaut lors du deuxième week-end du Marché de Noël de Trois-Rivières.

tallé au centre du parc a été sans aucun doute l'attraction la plus courue.

«De mémoire, dans tous les événements que j'ai organisés, je ne me souviens pas d'avoir vu un item promotionnel aussi puissant. Tout le monde est venu le photographier. Il y avait vraiment un grand intérêt. Ça a été un gros plus. C'est le meilleur coup de notre jeune histoire. Il y a des visi-

teurs qui sont venus de très loin parce qu'ils avaient entendu parler du carrousel et qu'ils voulaient le voir. C'est une des choses qui donnent maintenant du prestige à l'événement», a précisé le directeur général.

Autre activité importante de la programmation, le spectacle des 3 Ténors de l'humour qui a été présenté jeudi soir à la cathédrale a également remporté un certain succès. Environ 200 personnes y ont assisté, ce qui constitue une bonne foule étant donné qu'un autre humoriste bien connu, Patrick Groulx, était à la salle J.-Antonio Thompson le même soir. «Ils attirent toujours ce nombre de spectateurs en moyenne avec ce nouveau spectacle. Avec la présence de Patrick Groulx, c'est très bien étant donné qu'on sait que ce sont les mêmes personnes qui assistent à ce genre de spectacle. C'est d'ailleurs l'objectif qu'on s'était fixé», a mentionné M. Jackson.

Des nouveautés l'an prochain

Gonflé à bloc par le succès remporté par son événement au cours des derniers jours, le directeur général a déjà commencé à réfléchir aux nouveautés qu'il inclura dans la programmation l'an prochain. «Il y a des choses que nous avons déjà négociées et que nous n'avons pas eu le temps de faire cette année. Il y aura de belles grosses surprises, notamment une attraction qui fera pratiquement autant parler les gens que le carrousel, qui reviendra d'ailleurs. Nous allons éliminer les tentes et nous allons doubler le nombre de cabanes. Nous voulons que ça soit différent à chaque année», a-t-il noté. •

«Boxing day»
avant Noël

20% à 80%
sur toute notre
marchandise sélectionnée

Exceptionnellement
ouvert
tous les soirs à partir du
16 décembre et
les dimanches
19 et 26 décembre

Caroline
IMPORTATIONS

550, 6^e Avenue, Grand-Mère
819 538-4413

RÉPIT AUX PROCHES AIDANTS DES AÎNÉS

Deux millions \$ pour 43 projets

Trois organismes de la région se partageront 912 000 \$

La Presse Canadienne

Montréal — Québec a annoncé hier un investissement de 2 millions \$ pour soutenir 43 projets portés par des organismes communautaires.

À moins d’une semaine de Noël, la ministre responsable des Aînés, Marguerite Blais, a précisé que cette somme permettra principalement de mieux organiser et développer une offre de service en matière d’écoute, de répit et d’accompagnement.

Dans la région, trois projets mis sur pied par l’AQDR des Chenaux, la maison Carpe Diem ainsi que le Regroupement des aidants naturels profiteront de cette aide. En tout, ces organisations recevront 912 000 \$.

Au Québec, on estime à 300 000 le nombre de personnes qui remplissent le rôle d’aidant auprès d’aînés.

Mme Blais a ajouté que l’apport «inestimable» de ces personnes deviendra encore plus important dans les années à venir.

Selon la ministre, les aidants éprouvent parfois de la difficulté à concilier ces lourdes responsabilités avec leur vie personnelle et professionnelle.

Un court répit deviendrait

non pas un luxe, mais une nécessité.

En entrevue à La Presse Canadienne, Mme Blais a indiqué que ces besoins continueront de croître au sein de notre société vieillissante.

«On va devoir continuer à développer l’offre de service pour per-

«Les proches, ce qu’ils veulent, ce n’est pas

de l’argent directement

mais que l’on soit en

mesure de leur donner

du répit et de les

accompagner»

mettre aux proches de pouvoir exercer leur solidarité familiale, a prévenu la ministre Blais. Parce que les proches ce qu’ils veulent, ce n’est pas de l’argent directement mais que l’on soit en mesure de leur donner du répit et de les accompagner».

Le financement accordé vise aussi à encourager l’expérimentation d’approches novatrices et l’amélioration de l’offre d’information et de formation.

Parmi les projets retenus, la Fondation des maladies men-

tales recevra 664 000 \$ sur trois ans pour mieux outiller les proches aidants et les intervenants afin d’épauler les aînés qui souffrent de troubles de santé mentale.

Les projets seront déployés

partout au Québec dans le cadre des programmes «Du cœur à l’action pour les aînés du Québec» et «Soutien aux initiatives pour le respect des aînés».

Avec la collaboration de Mathieu Lamothe

Agression armée sur la rue des Forges

Trois-Rivières (MLA) — Un individu a été arrêté, vers 3 h dans la nuit de samedi à hier, relativement à une agression armée qui serait survenue devant un établissement licencié du boulevard des

Forges à Trois-Rivières.

Selon les informations obtenues, cette incident serait sans gravité et l’individu arrêté a été libéré sous promesse de comparaître.

FAITES-LUI PLAISIR... FAITES-VOUS PLAISIR...

avec des cadeaux

sexy

- Lingerie sexy
- Produits sensuels
- Collection Shunga et Kamasutra
- Accessoires érotiques
- Revues et DVD XXX

Boutique érotique

Joyeuses fêtes à toute notre clientèle!

Plaisirs d'amour

314, 6^e Avenue, Grand-Mère 819 538-7737



bijouteries
luxedor

819 379-5888
bijouterieluxedor@cgcable.ca
CENTRE LES RIVIÈRES
Trois-Rivières
www.bijouterieluxedor.com

PROMOTION

3 JOURS SEULEMENT

20 - 21 - 22

DÉCEMBRE

25%

DE RABAIS

SUR TOUS LES BIJOUX À DIAMANTS

BAGUES,
BOUCLES D'OREILLES,
PENDENTIFS

819 691-3117
110, rue Bonaventure,
Trois-Rivières
bijouteriealarie.com

Alarie
votre bijoutier

GUIGNOLÉE POUR LE CENTRE DE PÉDIATRIE SOCIALE DE TROIS-RIVIÈRES

Plus de 30 000 \$ amassés

Mathieu Lamothe

mathieu.lamothe@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Le moins que l'on puisse dire, c'est que la cause des enfants ayant besoin d'un support particulier pour se développer est importante pour les Trifluviens. La première guignolée pour le Centre de pédiatrie sociale de Trois-Rivières a en effet permis d'amasser plus de 30 000 \$.

Les efforts des nombreux bénévoles qui ont fait appel à la générosité des gens pendant toute la journée de samedi ont donc porté leurs fruits. Pour le Dr Raymond

Perrault, la réponse de la population est une preuve que la cause de la pédiatrie sociale vient toucher une corde sensible chez les gens.

«Pour une première guignolée, c'est un résultat inespéré. Nous sommes très contents. Nous avions un objectif modeste alors nous sommes très surpris, d'autant plus que la guignolée était la cinquième grande collecte de fonds depuis quelques semaines dans la région», affirme le pédiatre social.

Les sommes qui ont été amassées serviront à ce que les orga-



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Les dons faits par de nombreuses personnes, dont Charles Leclerc que l'on voit ici avec les bénévoles Sonia Champoux et André Pépin, lors de la journée de samedi ont permis d'amasser plus de 30 000 \$ pour le Centre de pédiatrie sociale de Trois-Rivières.

nismes communautaires dans lesquels le Dr Perrault et son confrère Michel L'Étoile se rendent pour aider les enfants puissent offrir les ressources nécessaires afin de favoriser le développe-

ment de ces derniers.

«Ça servira par exemple à offrir de l'aide aux devoirs ainsi que des ateliers de stimulation pour les jeunes mères. Les sommes recueillies permettront sur-

tout de payer des professionnels qui aideront à améliorer la qualité de vie des enfants vulnérables», précise Dr Perrault.

La directrice générale du Centre, Claudia Ébacher, indique que l'objectif de 10 000 \$ qui avait été fixé a été atteint à 14 h samedi.

«On s'était fixé un objectif modeste. Mais quand j'ai appris que j'allais devoir organiser une guignolée au printemps dernier, mon objectif dans mon cœur était de 30 000 \$. Je n'en avais pas parlé par contre», confie-t-elle.

La directrice générale ajoute qu'il reste encore quelques boîtes de dons qui se trouvaient dans des restaurants à comptabiliser.

«Il reste probablement encore quelques milliers de dollars à compter», mentionne-t-elle.

Le Centre de pédiatrie sociale de Trois-Rivières fait partie du Réseau de pédiatrie sociale en communauté et est issu de la philosophie du Dr Gilles Julien, qui est en quelque sorte le père de la pédiatrie sociale au Québec. •

OPÉRATION NEZ ROUGE

Le plus gros week-end

Trois-Rivières (MLA) — Les bénévoles d'Opération Nez rouge dans la région n'ont pas chômé au cours du dernier week-end. Les trois derniers jours d'opération ont été les plus occupés pour eux depuis le début. En tout, 758 accompagnements ont été effectués aux quatre coins de la région.

Les équipes de raccompagnateurs qui ont desservi le territoire de Trois-Rivières ont notamment été passablement occupés, alors qu'ils ont effectué 413 accompagnements au cours des soirées de jeudi, vendredi et samedi. Du côté de Shawinigan, 227 personnes

qui n'étaient pas en état de conduire ont fait appel aux services de Nez rouge au cours de la même période. Juste au cours de la soirée de vendredi, à laquelle une trentaine de proches et d'amis de Katherine Beaulieu ont participé, 133 accompagnements ont été effectués. Selon le coordonnateur de l'Opération Nez rouge pour ce secteur, Jacques Bérubé, cette soirée constitue la plus occupée à Shawinigan depuis plusieurs années. «Ça fait 15 ans que je fais du Nez rouge et je n'avais jamais vu ça. Vers 1 h du matin, nous avions près d'une heure

d'attente. C'est certain que le fait que c'était la soirée Katherine Beaulieu a poussé les gens à appeler. Une chance que j'avais 15 équipes sinon ça aurait mal été», mentionne M. Bérubé.

Dans Mékinac, 41 accompagnements ont été effectués au cours de ces trois soirées, comparativement à 77 du côté de Nicolet-Bécancour.

Au cours des trois premiers week-ends d'opération, les bénévoles ont raccompagné 1617 personnes comparative-ment à 38 355 dans l'ensemble du Québec. •

LOTO QUÉBEC
Résultats des tirages du : 2010-12-19
banco 01 02 03 08 11
15 21 22 26 29
32 34 41 45 46
47 57 61 62 64
Quotidienne 3 717
4 1553
Tiplex 09 19
28 31 33
Astro Jour - Mois - Année - Signe
30 JUILLET 80 LION **Extra** 8347999

Résultats des tirages du : 2010-12-18
649 05 07 13
33 37 39 44 compl.
Prochain gros lot (approx.) :
7 000 000 \$
Structure de lots complète
sur lotoquebec.com
banco 03 05 06 08 11
12 13 14 15 19
21 29 31 32 38
40 42 44 56 61
Quotidienne 3 985
4 4752
Tiplex 05 21
28 36 40
Astro Jour - Mois - Année - Signe
19 JUILLET 00 VIERGE **Extra** 3427418
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Célébration 2011
Résultats du : 2010-12-19
1 Honda CR-Z hybride *
849E780 (non décomposable)
1 lot de « 1 000 \$ + tirage TÉLÉ » **
295N320 (non décomposable)
Résultats du : 2010-12-18
1 Honda CR-Z hybride *
602C096 (non décomposable)
1 lot de « 1 000 \$ + tirage TÉLÉ » **
524T602 (non décomposable)
*Ce lot est échangeable contre un chèque de 32 000 \$.
** Pour participer au tirage télé, le lot doit être réclamé au plus tard le 7 janvier 2011, avant la fermeture des bureaux.

Une Honda CR-Z hybride par jour, du 1^{er} au 31 décembre 2010.

EN DIRECT DE L'UNIVERS
Spéciale de Noël

Dans l'univers de
LA FAMILLE RICHARDS-DESCHAMPS
Qui viendra interpréter à la famille Deschamps les chansons qui marquent les Noëls en famille?
Découvrez-le en même temps qu'eux!

CE SOIR 20H
TÉLÉVISION
En simultané sur
Radio-Canada.ca/endirectdelunivers

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

3352294-P

SAINTE-ÉTIENNE-DES-GRÈS

La collecte des déchets en hausse de 61 %

Martin Lafrenière

martin.lafreniere@lenouvelliste.qc.ca

Saint-Étienne-des-Grès — Les contribuables de Saint-Étienne-des-Grès devront faire face à une hausse de 61 % du tarif imposé pour la collecte des ordures ménagères.

Cette hausse fait partie du budget de 2011 adopté lundi par les élus stéphanois. Le tarif pour ce service passera de 81,57 \$ à 131,41 \$.

C'est une deuxième augmentation de plus de 60 % en deux ans. Mais selon Robert Landry, cette majoration n'atteint même pas le coût réel.

«Le vrai prix est de 177 \$ par porte. On a décidé de diminuer la hausse en appliquant 31 000 \$ provenant de la loi 102 du gouvernement concernant les redevances pour la récupération et on a pris 41 000 \$ dans le surplus accumulé de la Municipalité», explique le maire de Saint-Étienne.

En 2011, Saint-Étienne a l'intention de réduire le volume de déchets destinés à l'enfouissement. C'est la raison pour laquelle elle fera la promotion auprès de ses citoyens de l'importance de récupérer plus afin d'enfouir moins.

«Pour le prochain budget, on espère que le tarif de 131 \$ sera le coût réel», ajoute M. Landry.

La taxe générale monte légèrement de 1,1107 \$ par tranche de 100 \$ à 1,1167 \$. Le tarif pour l'eau grimpe de 151 \$ à 156,88 \$. Cette hausse financera la réalisation d'une étude sur la capacité des puits.

Les frais reliés à l'égout augmentent à peine, passant de 120,78 \$ à 120,83 \$.

La variation des différents tarifs font que le compte de taxes pour une maison évaluée à 100 000 \$ subira une hausse de 57,66 \$ en 2011. Selon les données fournies par l'administration municipale, ce compte s'établissait à 1473,49 \$ en 2010. Il sera de 1531,15 \$ l'an prochain.

Le budget de 2011 fait état de revenus et de dépenses de 4 108 494 \$, en hausse de 5 % par rapport à celui de 2009.

Rues et camion-citerne

Par l'entremise de son fonds réservé, Saint-Étienne va réaliser différents travaux d'infrastructures totalisant plus de 500 000 \$.

La Municipalité rénovera la surface de roulement du 5^e Rang et d'une partie de la rue Ringuette. La démolition de la base de plein air du secteur Saint-Thomas sera effectuée en 2011.

Le conseil réfléchit également à la réfection de la surface de roulement du boulevard la Gabelle.

Les élus vont entériner l'achat d'un camion-citerne. Environ 150 000 \$ seront puisés dans le surplus de la Municipalité pour remplacer le camion actuel qui est défectueux. L'appel d'offres devrait être lancé en janvier. On s'attend à recevoir le nouveau camion au printemps.

Parlant de surplus, le rapport financier de 2009 le fixait à 295 193 \$.

À la fin de l'hiver, le conseil convoquera les résidents de Saint-Étienne à une séance d'information portant sur le plan d'urbanisme. Et

pour ce qui est du déménagement de l'hôtel de ville dans l'actuelle caisse Desjardins, la Municipalité attend toujours l'autorisation gou-

vernementale pour aller de l'avant. Mais en raison des délais nécessaires à l'adoption du règlement d'emprunt et de la tenue de registre,

l'inauguration du nouveau bureau municipal ne fera pas avant 2012, si la Municipalité obtient l'aval de la population. •

Programme de financement à l'achat de Toyota Canada inc. conditionnel à l'approbation du crédit par Toyota Services Financiers. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les droits sont en sus. Sous réserve des conditions applicables, les offres s'adressent aux particuliers qui achètent un véhicule et en prennent possession entre le 1^{er} décembre 2010 et le 31 janvier 2011 chez un concessionnaire participant de la grande région de Montréal où vous pouvez obtenir tous les détails. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. 1 L'offre du rabais à l'achat allant jusqu'à 2 855 \$ (Corolla CE 2010 manuelle BU42EM AA) et allant jusqu'à 3 060 \$ (Matrix 2010 manuelle BU42EM AA) et allant jusqu'à 2 560 \$ (Matrix 2010 manuelle traction avant KU4EEM AA). Pour ceux qui financent leur achat auprès de TSF et qui versent un acompte allant jusqu'à 500 \$ (ou un échange équivalent), TSF ajoute une contribution équivalente pour un rabais total allant jusqu'à 2 855 \$ (Corolla CE 2010 manuelle BU42EM AA) et allant jusqu'à 3 060 \$ (Matrix 2010 manuelle traction avant KU4EEM AA). Les taxes s'appliquent sur le plein montant de l'achat après déduction du rabais. À titre d'exemple, un montant de 10 000 \$ financé sur 48 mois à 0 % donne des mensualités de 208,33 \$ pour des frais de crédit de 0 \$ et une obligation totale de 10 000 \$. # Les prix suggérés du fabricant avant rabais du modèle Corolla CE 2010 manuelle (BU42EM AA) de base, du modèle Matrix 2010 manuelle (KU4EEM AA) de base, du modèle illustré Corolla XRS 2010 manuelle (ME4EEM AA) neufs en stock sont de 16 850 \$ / 18 055 \$ / 24 040 \$ / 27 765 \$, montants qui incluent des frais de transport et de préparation de 1 390 \$ et la taxe sur le climatiseur de 0 \$ / 0 \$ / 100 \$ / 100 \$. ** La remise aux diplômés (jusqu'à 1 000 \$) peut différer selon le modèle. ^{MD} Marque déposée de l'Association des concessionnaires Toyota du Québec.

toyotaquebec.ca

Pensez plus, dépensez moins^{MD}.

FAITES-VOUS UN GRAND CADEAU, À PETIT PRIX.

COROLLA CE 2010 MANUELLE

À PARTIR DE 16 850\$⁺

RABAIS ALLANT JUSQU'À 2 855\$⁺

=13 995\$

Transport et préparation inclus. Droits, TPS et TVQ en sus.

+ 0% de financement jusqu'à 48 mois⁺



Modèle XRS illustré

MATRIX 2010 MANUELLE TRACTION AVANT

À PARTIR DE 18 055\$⁺

RABAIS ALLANT JUSQU'À 3 060\$⁺

=14 995\$

Transport et préparation inclus. Droits, TPS et TVQ en sus.

+ 0% de financement jusqu'à 48 mois⁺



Modèle XRS illustré

VOTRE NOUVELLE TOYOTA PART TOUJOURS AVEC LE PLEIN D'ESSENCE, L'ASSISTANCE ROUTIÈRE ET DES TAPIS PROTECTEURS.



LES CONCESSIONNAIRES DU QUÉBEC



Opinions

POUR NOUS ÉCRIRE : PAR LA POSTE : Le Nouvelliste, C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6 > PAR COURRIEL : opinions@lenouvelliste.qc.ca

Le gars des vues et les pots cassés

Roxanne HARVEY



Collaboration spéciale

Il m'arrive de regarder avec mes filles l'émission *Les Frères Scott*, à Vrak TV. J'avoue, au grand plaisir de ma progéniture féminine, que j'adore cette émission. Dans la

saison 1, que je n'ai écoutée que récemment, Lucas Scott découvre que sa mère lui a fait croire que son père l'avait rejeté étant bébé, ne voulant pas participer à son éducation. C'était faux. Pour protéger son enfant d'un homme qu'elle croyait foncièrement méchant, elle a volontairement inventé cette histoire. Aucune graine de méchanceté chez cette maman, qui ne pensait qu'au bien de l'enfant.

Évidemment, le fils est en furie parce qu'il aurait aimé faire le choix lui-même de ne plus voir son père. Mais comme c'est de la télé et que c'est arrangé avec le gars des vues, les deux protagonistes se réconcilient illico.

Est-ce de la fiction? Pour la réconciliation rapide, oui. Pour les mensonges et la privation de voir un enfant, pas du tout. Des histoires d'horreur de parents

séparés dont l'un refuse que la famille de l'ex voit les enfants, ça arrive chez nous. Des grands-parents ont même dû se rendre devant un juge pour réussir à voir leur petite-fille deux heures par mois. Et il ne s'agit pas de grands-parents pédophiles, violents ou alcooliques... Des grands-parents tout ce qu'il y a de plus fous d'amour pour leur descendance. Des grands-parents gags, qui rêveraient de câliner la petite, de se rouler par terre avec elle dans les feuilles, de la gaver de biscuits sortant du four et de lui chanter des chansons pour l'endormir. C'est complètement fou. Où est-on rendus en ce XXI^e siècle?

Difficile de juger de la pertinence de la colère du parent obstiné. Sans doute a-t-il ses raisons d'en vouloir à l'ex ou à sa famille. Mais est-ce à lui qu'appartient

la décision de priver l'enfant de tout contact avec les membres de sa famille? Souvent, l'enfant n'a absolument rien à voir dans ces conflits d'adultes. Pourquoi l'y plonger directement? Le mêler au conflit contre son gré en entretenant des méchancetés sur l'autre famille et en lui refusant de voir la famille «ennemie» aura comme seule conséquence de le déstabiliser. Déchiré entre son parent qu'il adore et des membres d'une famille qu'il aime, il se sentira coupable de déplaire à un moment ou à un autre. J'imagine la rébellion à l'adolescence quand il découvrira la vérité. Contrairement aux Frères Scott de Vrak TV, la poussière ne retombera pas en 60 minutes...

Noël est dans cinq jours. Dans les boutiques, depuis quelque temps, j'ai croisé de nombreux grands-parents heureux d'acheter

un cadeau à leurs petits-enfants. Eux, ils ne semblaient pas dévastés à l'idée de gérer le chagrin que provoque une situation familiale houleuse... J'ai peine à croire qu'un sentiment vindicatif, l'égoïsme et la colère l'emportent sur l'esprit de famille. Surtout en ce temps de réjouissances...

Si, comme parent, vous avez de la difficulté à digérer une situation et que vous vous complaisez dans la chicane, soit. Mais Ciel! Ne prenez pas votre enfant en otage. Il n'est ni une arme, ni un moyen de vengeance. Il est un enfant qui a des oncles, des tantes, des cousins et des grands-parents. Difficile de croire que tout ce beau monde est méchant et dangereux pour votre enfant... On est dans la vraie vie, et le gars des vues ne pourra pas réparer les pots que vous aurez contribué à casser. •

Le curling: un sport et un loisir

Il ne viendrait à l'idée d'aucun citoyen de remettre en question l'existence des terrains de tennis, de balle ou de soccer et encore moins les pistes cyclables que nos municipalités mettent à leur disposition. À la saison hivernale, on nous offre patinoires, pistes de ski de fond et arénas. Ces infrastructures servent tout autant à l'élite qu'au simple amateur qui souhaite un loisir accessible. Bien sûr, il y a un coût à payer et cela fait partie des dépenses du service des loisirs de chaque municipalité.

Que la Ville de Shawinigan ait décidé d'aller de l'avant avec un centre de curling, je dis bravo. Je laisse à d'autres le soin de parler des bienfaits pour les jeunes et le développement d'équipes de compétition. Pour ma part, j'ai commencé à jouer au curling il y a 6 ans à l'âge de 59 ans. J'y ai découvert un loisir accessible à tous les retraités. Dans ma ligue, il y a beaucoup de joueurs de 75 ans et plus... voire même de 84 ans.

À Trois-Rivières, le club Laviolette compte plus de 120 membres retraités et le club de curling de Trois-Rivières près de 250 membres. Ce sont donc 370 retraités qui fraternisent, font de l'activité physique et qui sortent de chez eux. Il s'agit même pour plusieurs d'entre eux d'une



Le curling est un sport aux règles simples qui s'apprend facilement.

activité de couple et de l'occasion de se recréer un nouveau cercle d'amis.

Le curling s'apprend facilement. Les règles sont simples, l'équipement réduit à son minimum et les coûts pour jouer sont moins élevés que d'aller au cinéma. Les ligues de retraités sont des ligues amicales et non compétitives. Donc, elles s'adressent à tous. Pas de discrimination hommes/femmes. Tous jouent ensemble.

Vous voulez essayer? Les deux clubs de Trois-Rivières vous attendent. Pour les gens de Shawinigan qui seraient tentés par l'expérience, faites-le savoir au bureau du maire. C'est dès maintenant que le membership du nouveau curling doit se bâtir. Et ce ne sont pas les retraités qui manquent à Shawinigan.

Jean-Yves Morin
Shawinigan

responsable de la ligue des retraités du curling de Trois-Rivières

Commentez l'actualité et allez au spectacle !

Chaque semaine, Le Nouvelliste attribuera, parmi le courrier reçu, une paire de billets de spectacle

SALLE J.-ANTONIO-THOMPSON Théâtre du Cégep de Trois-Rivières

Si nous n'achetons pas québécois, qui le fera?

Les grosses multinationales se sauvent en courant... vers plus de profits pour leurs intraitables actionnaires. Hier Electrolux, demain Rio Tinto Alcan, etc.

Dans la région et autour, pour toutes ces grosses industries: Fruit of the Loom, Belgo, Aleris, Norsk Hydro, Merck, Smurfit-Stone, Ratiopharm, AbitibiBowater, Shell, RHI, Kruger, c'est chose du passé. Fini les industries de 500, 600, 1000 employés au Québec, tout est ou sera délocalisé, c'est une vérité de La Palice.

Les producteurs agricoles se meurent et font pression et les hôteliers, fâchés, en rajoutent en achetant ailleurs. C'est ça le problème. On veut moins cher, alors on achète ce qui est produit ailleurs en Chine, au Mexique, au Bangladesh. Il ne faut pas se surprendre si les emplois perdus se

comptent par milliers en Mauricie et au Québec, ça coûte trop cher produire ici.

On n'est plus producteurs! Du concombre au chandail, à la console de jeu, en passant par le linge à vaisselle, les assiettes, le bœuf, l'essence, la pilule, le plastique, le papier d'emballage des cadeaux, et tout ce que nous vendent «à rabais» Canadian Tire, Sears, Maxi, Dollarama et consorts!

Si nous-mêmes n'achetons pas québécois, qui le fera? Effectivement pourquoi acheter québécois si on peut trouver «meilleur marché» ailleurs? Et bientôt, consommer chinois ne sera plus un choix, mais une nécessité, car sans emploi, on sera trop pauvre pour se payer autre chose.

Yannick Legault
Trois-Rivières

Sur mon chemin

J'arrive devant deux gentilles filles remplies d'humour et toujours souriantes: les secrétaires. Je continue mon chemin pour aller voir mon médecin, Dr Sylvie Chapdelaine.

On discute des choix qui s'offrent à moi pour avoir les meilleurs traitements possibles. Elle est très compétente et d'une bonne écoute. Je poursuis ma route vers mes infirmiers et infirmières bien aimés.

Ils sont tous très humains et dévoués envers moi. Sur ce chemin, se trouvent aussi des pharmaciens et pharmaciennes qui

sont pleins de bons et précieux conseils. Vous vous demandez bien sur quel chemin je me trouve? Bienvenue au département d'hémo-oncologie du CHRTR.

Lorsque je suis là pour recevoir mes traitements, j'ai l'impression de recevoir un gros câlin de vous tous. Ça me rassure énormément. Je ne peux que vous dire à chacun d'entre vous un très gros merci pour tout ça. Restez fidèles à vous-mêmes, professionnels et généreux. C'est simple, mais c'est comme ça que je vous aime et vous apprécie.

Lorraine Vézina
Trois-Rivières

VOUS VOULEZ ÉCRIRE À LA TRIBUNE DES LECTEURS ?

Les lecteurs sont invités à partager leur opinion sur des sujets d'actualité. Les lettres doivent être clairement identifiées du nom complet, de l'adresse et du numéro de téléphone de l'auteur. Des renseignements qui demeurent confidentiels. Nous ne donnons pas suite aux lettres anonymes ou incorrectement identifiées. N'apparaîtront dans le journal que le nom complet et la municipalité de l'auteur. **Le Nouvelliste se réserve le droit d'abréger et de refuser des lettres.**

NÉGOCIATIONS AVEC QUÉBEC

Tensions entre médecins spécialistes et omnipraticiens

Valérie Simard

La Presse

Le torchon brûle entre les médecins spécialistes et les omnipraticiens. Dans une pleine page de publicité parue dans les journaux samedi, la Fédération des médecins spécialistes du Québec accuse la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec de diviser la communauté médicale, ce dont se défend le président de la FMOQ, le Dr Louis Godin.

Le président de la Fédération des médecins spécialistes du Québec (FMSQ), le Dr Gaétan Barrette, n'accepte pas de voir sa fédération impliquée dans les négociations entre la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec (FMOQ) et le gouvernement du Québec. Pour justifier le rejet de l'offre gouvernementale déposée la semaine dernière, la FMOQ a comparé le salaire de ses membres à ceux des médecins spécialistes. Affirmant être sous-payés, les omnipraticiens disent gagner jusqu'à 57 % de moins que leurs confrères spécialistes.

Les médecins demandaient que l'écart de leur rémunération avec celle des spécialistes soit réduit de 20 %. Le gouvernement leur a plutôt offert une augmentation de 4,5 % en cinq ans, offre que la FMOQ a qualifiée de «méprisante». Selon une lettre envoyée par la FMOQ à ses membres, et dont *La Presse* a fait état mercredi dernier, le gouvernement calcule que les omnipraticiens devraient

gagner 40 % de moins que les spécialistes les moins bien payés au Québec, soit les pédiatres, les gériatres et les psychiatres.

Barrette veut rectifier le tir

Le Dr Barrette estime que la stratégie de la FMOQ mine le climat de travail sur le terrain. Il dit avoir publié cette lettre pour rectifier l'information véhiculée dans les médias. «C'est faux de dire que les médecins spécialistes sont passés à la caisse en 2007 (lors de l'entente conclue entre les médecins spécialistes et le gouvernement du Québec), martèle-t-il. Les spécialistes n'ont pas eu de traitements de faveur. Nous n'avons pas eu d'augmentations supérieures aux omnipraticiens.» Il ajoute qu'une clause-remorque a permis aux omnipraticiens de bénéficier du même rattrapage salarial que les spécialistes. Ce rattrapage visait à rétablir l'équilibre entre le salaire des médecins québécois et ceux du reste du Canada.

Le président de la FMSQ accuse également la FMOQ de dénigrer le travail des spécialistes. Le président de la FMOQ, le Dr Louis Godin, se défend. «Il n'a jamais été question de dénigrer le travail des spécialistes, soutient-il. Nous avons des relations profession-

nelles avec eux au quotidien. Ce sont nos principaux partenaires. On comprend vraiment mal cette sortie du Dr Barrette ce matin (samedi).»

Ce dernier estime qu'une réduction de l'écart salarial entre les médecins omnipraticiens et les spécialistes est nécessaire pour revaloriser la médecine de famille et attirer davantage de candidats. «Tout le monde est d'accord pour dire que la médecine familiale au Québec doit être la priorité», affirme-t-il.

Le Dr Gaétan Barrette croit qu'il n'y a pas de pénurie de médecins de famille au Québec. Selon lui, une meilleure organisation du travail, laquelle passe notamment par l'informatisation des dossiers médicaux, permettrait aux médecins de suivre davantage de patients, ce qui réglerait les problèmes d'accès à un médecin de famille.

Le Dr Godin réplique que ce ne sera pas suffisant. «Ce n'est effectivement pas juste une question de rémunération, souligne-t-il. On le dit depuis le début. Mais, on ne peut pas, juste avec l'organisation, multiplier le nombre de médecins de famille par deux. On aurait des gains à court terme, mais à long terme, il faut rendre la médecine familiale attrayante.»

ONU ET LES DEUX CORÉES

Aucun consensus sur une déclaration

The Associated Press — Les membres du Conseil de sécurité de l'ONU ne sont pas parvenus à s'entendre sur une déclaration au sujet de la tension grandissante qui règne dans la péninsule coréenne.

L'ambassadrice américaine, Susan Rice, a déclaré que les États-Unis et d'autres membres du conseil avaient demandé que l'organe onusien condamne la Corée du Nord à la suite des deux attaques meurtrières perpétrées cette année. Ces événements ont eu pour effet de miner les relations entre les deux pays – jamais, depuis des décennies, n'ont-elles été aussi mauvaises.

Mais selon des diplomates, la Chine se serait objectée vigoureusement à l'adoption d'une déclaration.

Hier, à l'issue d'une rencontre à huis clos qui aura duré huit heures, l'ambassadeur russe Vitaly Churkin – qui est à l'origine de cette réunion d'urgence – a affirmé aux journalistes que les pays n'avaient pas réussi à rétablir les ponts.

Faites-vous plaisir...
Faites-lui plaisir!

pour Noël...

TIRAGE

De ce magnifique pendentif à diamant canadien de 20 pts.

Valeur de
999\$



TISSOT
CÉLINE DION
GUESS
THOMAS SABO
PANDORA
ANNE-MARIE CHAGNON
ELLE
DIAMANT CANADIEN
DIAMANT NOIR
ET BEAUCOUP PLUS...

Bijouterie
La Perle Rare



300, rue Barkoff, Trois-Rivières • 819 372-1222
Service complet de réparation de montres et bijoux sur place
www.bijouterielaperlerare.ca

3371835 Complétez le bon de participation ci-dessous et déposez-le à la Bijouterie La Perle Rare des Galeries du Cap.

NOM: _____

TÉL: _____

CODE POSTAL: _____

COURRIEL: _____

La Perle Rare

Aucun facsimilé - Tirage le 31 décembre 2010

À l'occasion du temps des fêtes, toute l'équipe de Lessard Buick
Chevrolet GMC vous invite à festoyer avec ceux que vous aimez.
Beaucoup de bonheur, de douceur et de sérénité pour la nouvelle année,
ainsi que la réalisation des projets les plus chers!



LESSARD
BUICK | CHEVROLET | GMC

5570, boul. Royal, Shawinigan
(à 20 minutes de Trois-Rivières, sortie 220, autoroute 55)
819 539-8333 • Sans frais 1 800 567-9339

www.lessardgm.com

3376180

TÊTE D'AFFICHE

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

JEAN-PIERRE JOLIVET

L'homme politique devenu bénévole



ISABELLE LÉGARÉ
isabelle.legare@lenouvelliste.qc.ca

Impossible de mettre en valeur l'engagement bénévole de Jean-Pierre Jolivet sans que ce dernier insiste pour être accompagné de sa complice des 46 dernières années et mère de ses six enfants, Nicole Fugère. À l'écouter faire l'éloge de son épouse, on jurerait que c'est elle qui devrait mériter toute l'attention.

«L'aide de Nicole a été importante. Je n'aurais pas pu faire tout ce que j'ai fait sans ma femme pour m'appuyer», affirme-t-il d'entrée de jeu avant de mentionner qu'il partage aujourd'hui plusieurs heures de bénévolat avec elle.

Depuis que M. Jolivet a décidé de se retirer de la vie politique, après sept mandats consécutifs, l'ancien député péquiste de Lavolette de 1976 à 2001 est un bénévole très en demande. «La population m'a fait confiance pen-

dant vingt-cinq ans. La société a été bonne pour moi. J'essaie de lui rendre à mon tour tout ce qu'elle m'a donné», ajoute-t-il pour expliquer sa présence dans de nombreuses causes qui lui tiennent grandement à cœur.

Le nom de Jean-Pierre Jolivet est aussi associé au monde de l'éducation. Se définissant comme un «enseignant de diplôme», il a pratiqué sa profession pendant cinq ans avant de poursuivre sa carrière au Syndicat des travailleurs de l'enseignement de la Mauricie (STEM), notamment à titre de président de 1968 à 1972.

Père de cinq gars et une fille aujourd'hui âgés entre 26 et 45 ans, M. Jolivet aime raconter que ses six enfants sont le résultat de trois grèves mémorables et de ses trois premières campagnes électorales. L'homme est près de sa famille. Pour lui, toutes les occasions sont bonnes pour réunir les siens dans sa résidence du secteur Grand-Mère.

Jean-Pierre Jolivet était à sa retraite depuis à peine quatre mois lorsqu'il a été sollicité pour diriger la campagne de financement du camp du lac Vert. On avait besoin de la détermination

de ce commissaire honoraire au district scout de la Saint-Maurice pour solliciter l'appui de la population. Fort de cette expérience, M. Jolivet a aussitôt été recruté par le Collège Shawinigan pour présider sa campagne de financement. Plus d'un million \$ a été amassé durant le mandat de notre tête d'affiche qui est reconnue pour son pouvoir de persuasion auprès de ses nombreux contacts.

«Ce n'est pas toujours facile d'atteindre l'objectif, mais je suis tenace. J'explique aux gens que ce n'est pas pour moi que je fais appel à eux», rappelle celui qui trouve cette situation «moins pire» qu'à l'époque où il devait solliciter le vote des électeurs. «Il faut être humble pour faire une campagne électorale», laisse-t-il entendre.

L'implication de Jean-Pierre Jolivet déborde du Centre-de-la-Mauricie. Il a été membre du conseil d'administration de l'Orchestre symphonique de Trois-Rivières, notamment au comité de négociation de la convention collective des musiciens. Le syndicaliste dans l'âme est particulièrement fier d'avoir relevé ce défi. «On a modernisé la con-

vention. Elle a servi de modèle pour d'autres (orchestres) par la suite», dit-il avant d'ajouter: «J'aime entreprendre quelque chose et que ça réussisse.»

Actif auprès du Noël des nôtres, M. Jolivet veut s'assurer que ses concitoyens les plus démunis puissent manger à leur faim le 25 décembre. Même si le coprésident de la 42^e édition quitte le comité organisateur après 7 ans d'engagement, M. Jolivet a l'intention de rester près de l'événement qu'il qualifie de très important.

En prévision de la période des Fêtes, M. Jolivet aime toujours, aussi, allouer quelques heures à la Guignolée des médias et se prêter à l'exercice de chauffeur d'un soir à Opération Nez rouge.

Homme dévoué et de compassion, M. Jolivet a récemment suivi avec son épouse une formation de la Maison Albatros. Il a déjà commencé à accompagner des personnes en fin de vie, tout en apportant une écoute reconfortante à leurs proches. Le bénévole aimerait éventuellement dispenser du répit-dépannage à domicile.

M. Jolivet participe avec sa conjointe au service de la Popote

volante du Centre d'action bénévole de Grand-Mère. Le couple fait la distribution des repas et cuisine également, une fois par mois, un dessert pour une vingtaine de bénéficiaires.

Membre de la chorale du Rocher, Jean-Pierre Jolivet n'hésite pas enfin à se décrire comme un homme très croyant. Deux fois par mois, il préside la liturgie de la parole à l'église Saint-Jean-Baptiste.

«L'Église manque de prêtres. C'est important que des gens s'en occupent. On revient à la base de ce que devrait être une communauté chrétienne», souligne-t-il en précisant que cette autre responsabilité s'accomplit toujours... avec Nicole. •

Vous pouvez entendre l'entrevue avec notre Tête d'affiche dans l'émission matinale Chez nous le matin, animée par Frédéric Laflamme, au 96,5 FM, entre 6h et 9h, ainsi que le reportage présenté au Téléjournal Mauricie du dimanche.



Desjardins
Caisses de la Mauricie



A.B.I.



RADIO | TÉLÉVISION | INTERNET

Le acheteur avisé lit les petits caractères : * Offre d'une durée limitée du 1^{er} décembre au 31 décembre 2010 applicable à la location pour usage personnel seulement des modèles neufs Acura MDX 2011 (TB1H2B2N) et Acura MDX 2011 (YD2H2B2N) par le biais de Services Financiers Honda sur approbation de crédit. Le versement mensuel comprend 48 mois s'élève à 428 \$/588 \$ moyennant un versement initial de 7 898 \$/8 998 \$ ou un véhicule de reprise d'une valeur équivalente pour le RDX/MDX. Le rabais des Fêtes de 1000 \$ est valide sur les modèles 2010 et 2011. Le concessionnaire du premier mois et un dépôt de garantie de 0 \$ sont payables dès l'entrée en vigueur du contrat de location. Les frais de transport, de préparation ainsi que la taxe sur le climatiseur sont inclus. Les taxes, frais d'immatriculation et d'assurance sont en sus. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrie après 96 000 km pour 48 mois au taux de 0,15 \$/km. Le concessionnaire peut louer à plus bas prix. Les offres sont sujettes à approbation de crédit. Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut devoir échanger un véhicule. Valable sur les véhicules en stock seulement. Offres valides pour les résidents du Québec seulement chez les concessionnaires participants Acura du Québec. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Acura pour tous les détails.

La crise politique cache les bons coups

Danielle Saint-Amand satisfaite du bilan de son gouvernement

Louise Plante

louise.plante@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — La députée de Trois-Rivières, Danielle Saint-

Amand, estime que la dernière session du gouvernement s'est terminée sur plusieurs notes positives malgré la tourmente

provoquée par plusieurs scandales et la demande répétée, autant d'une partie de la population que de différents organismes patronaux et syndicaux, de tenir une commission d'enquête sur l'industrie de la construction. Et elle a décidé de le clamer haut et fort.

«Le bilan est positif, soutient-elle, quand on pense qu'il y a quand même 60 000 personnes de moins sur l'aide sociale qu'en 2003 (année d'élection des libéraux) et qu'on a 45 800 emplois de plus qu'en 2008. Pensons aussi aux gens qui travaillent à l'Opération Marteau. On sait que c'est une préoccupation pour les gens, toutes les allégations de collusion et tout ce qui se passe dans la construction.»

La députée a aussi fait référence aux projets de loi adoptés pour améliorer la qualité de vie des Québécois, qu'il s'agisse des dons d'organes, de la nomination d'un responsable à l'éthique, etc.

«Grosso modo, le bilan du gouvernement est quand même très bon même s'il reste des choses à faire, admet-elle. On le sait. On prend les moyens de rassurer les Québécois tout en continuant de développer l'emploi, de créer de la richesse pour pouvoir s'occuper des cas sociaux. Et là-dessus, les chiffres parlent d'eux-mêmes.»

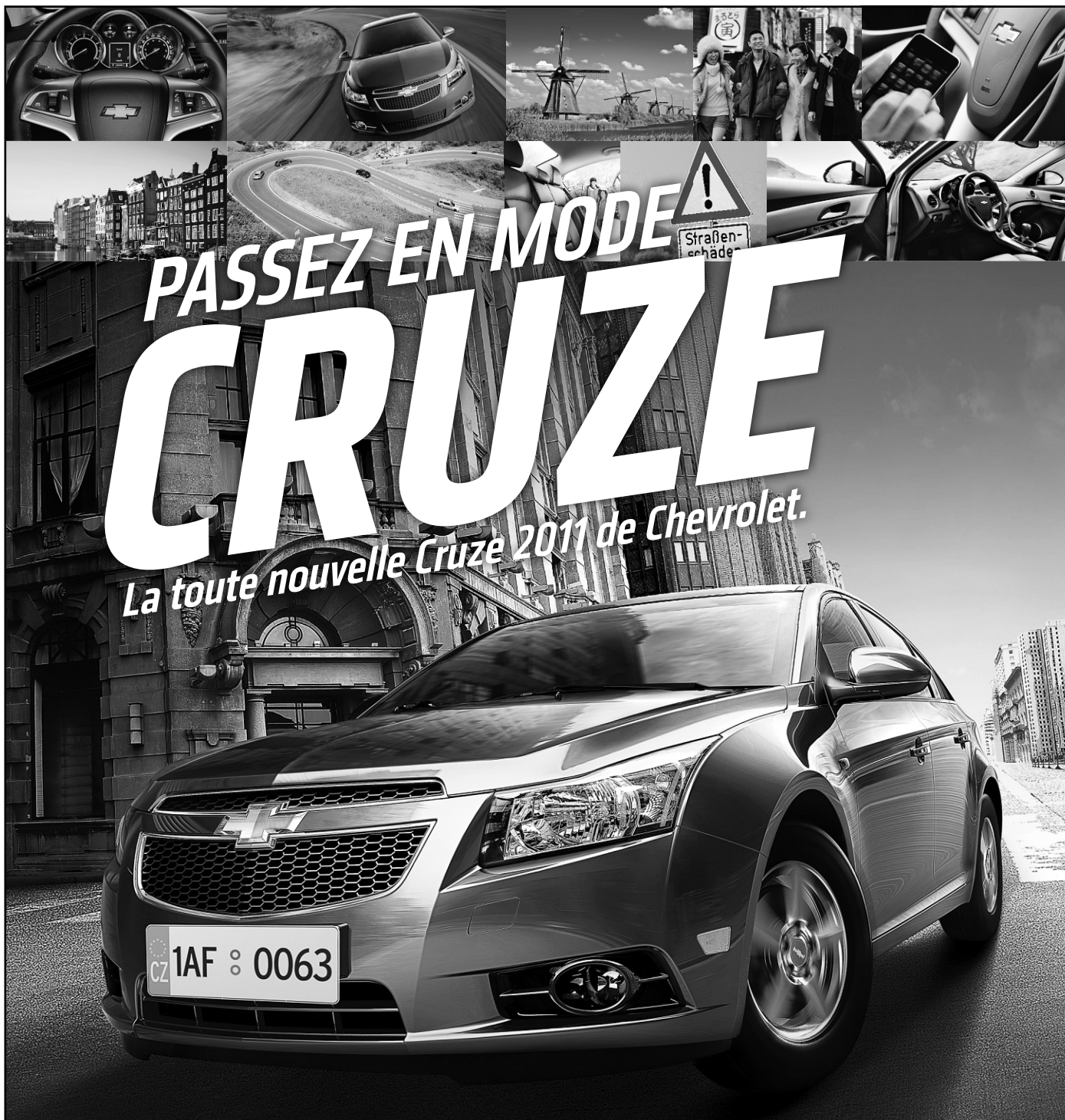
Lorsqu'on lui demande si elle n'est pas un peu déçue du ton adopté par les parlementaires à l'Assemblée nationale, en dépit des bonnes intentions de l'été dernier et du mea culpa du premier ministre et de la chef de l'opposition, Danielle Saint-Amand répond qu'elle a maintenant compris une chose, «le gouvernement est là pour gouverner et l'opposition pour s'opposer. Évidemment, ça fait que les bons coups ne ressortent pas.»

Cela dit, la députée répétait à qui voulait l'entendre lorsque rencontrée qu'elle était très contente que les travaux de l'Assemblée nationale soient terminés pour la session et qu'elle était heureuse de revenir en famille, dans son comté.

Un peu excédée par tout ce qu'elle entend, la députée dit avoir maintenant sa propre «ligne de presse» et se fait un point d'honneur de faire connaître les bons coups de son gouvernement.

«Quand même, ça fait trois ans que la croissance du niveau de vie du Québec est supérieure à celle de l'Ontario. Le taux de chômage s'est amélioré. C'est devenu mon dada de le faire savoir, particulièrement depuis deux mois. C'est fini de me priver de dire des affaires. J'ai décidé que ce qui me tente, je vais le dire, et ça, (ces statistiques) c'est extraordinaire. C'est des familles, des enfants, c'est la vie de tout ce monde-là qui est changée», a-t-elle déclaré avec conviction.

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers et s'appliquant au modèle Cruze 2011 (1P169R7A) neuf. Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. 1. Modèle de l'année 2010. Les caractéristiques du véhicule peuvent varier d'un pays à l'autre. 2. Prix de détail suggéré par le fabricant pour le modèle de base. Transport et inspection préliminaire (1 450 \$) inclus. Immatriculation, assurance, frais liés à l'inscription au RDPRM, droits et taxes en sus. Les concessionnaires peuvent établir leur propres prix. Détails chez votre concessionnaire. 3. Offert par la GMCL jusqu'au 17 janvier 2011 sur le financement à l'achat admissible d'un véhicule 2010 ou 2011 de Chevrolet, Cadillac, Buick et GMC. Sur approbation de crédit d'Ally Credit ou des services de financement TD (offre à taux fixe seulement). Aucun intérêt ne court sur les montants impayés durant la période du différé. Certaines conditions s'appliquent. 4. Le financement Flexi-achatSM est offert sur approbation de crédit d'Ally Credit. Véhicules admissibles : modèles 2010 ou 2011 neufs ou de démonstration de Chevrolet, Buick, GMC ou Cadillac. Une commande (modèles 2011 seulement) ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Des quantités limitées de modèles 2010 sont offertes. S'adresse uniquement aux particuliers admissibles au Canada. Amortissement des paiements sur un terme allant jusqu'à 84 mois. Entre le 35° et 37° mois, entre le 47° et le 49° mois ou entre le 59° et le 61° mois, les clients peuvent : (i) se prévaloir de l'option de retour du véhicule pour la vente à Ally Credit si les conditions applicables sont respectées, y compris les frais de cession de 199 \$ ainsi que les frais d'utilisation excessive et de kilométrage excédentaire ; (ii) continuer d'honorer les modalités initiales de leur convention jusqu'au terme de celle-ci ; ou (iii) offrir leur véhicule en échange au concessionnaire. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants (visitez primegm.com/etudiants.ca) et de GM Mobilité. La GMCL se réserve le droit de modifier ou de mettre terme à ces offres en tout ou en partie, à tout moment sans préavis. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 800 463 7483 ou visitez gm.ca.**



Dix sacs gonflables de série
Lauréate du prix Autobest 2010 en Europe¹
Voiture de l'année en Inde¹

Et maintenant reconnue ici par l'AJAC :
MEILLEURE PETITE VOITURE (de plus de 21 000 \$)

À partir de
16 445 \$²
Comprenant le transport et l'inspection préliminaire



Chevrolet en Fêtes 90 JOURS sans versement mensuel³



LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS
5 ANS
160 000 KM⁴

• GARANTIE LIMITÉE SUR LES COMPOSANTS DU GROUPE MOTOPROPULSEUR
• ASSISTANCE ROUTIÈRE
• TRANSPORT DE COURTOISIE

* SELON LA PREMIÈRE ÉVENTUALITÉ. CAMIONS POUSSÉS MOYEN EXCLUS. DÉTAILS SUR LA GARANTIE LIMITÉE CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE.

FLEXI-ACHAT

AUSSI DISPONIBLE*
DEVENEZ PROPRIÉTAIRE AVEC
OPTION DE RETOURNER VOTRE VÉHICULE
APRÈS 36, 48 OU 60 MOIS.

offreschevrolet.ca



431505-P

L'événement
On s'emballle
pour



HONDA

AUCUN PAIEMENT
PENDANT 90 JOURS[†]



TOUTES LES
CIVIC 2011
500 \$^{††}
DE RABAIS

DERNIÈRE CHANCE POUR LES MODÈLES 2010

SUR LES CIVIC 2010 EN INVENTAIRE

RABAIS
ALLANT
JUSQU'À

4 000 \$^{}**

500\$ DE
RABAIS
ADDITIONNEL
INCLUS

LES MODÈLES 2011 SONT ARRIVÉS

CIVIC BERLINE DX 2011 EN LOCATION

218 \$^{*}/48 MOIS
(500 \$ DE RABAIS INCLUS)

0 \$ COMPTANT

**TRANSPORT ET
PRÉPARATION INCLUS**



L'Association des concessionnaires Honda du Québec

Pour obtenir l'adresse d'un concessionnaire près de chez vous, visitez hondaquebec.ca ou composez le 1 888 9-HONDA-9.



HONDA
HONDAQUEBEC.CA

†L'offre « aucun paiement pendant 90 jours » est applicable aux offres de financement à l'achat sur les nouveaux modèles 2010 et 2011 achetés et livrés avant le 31 décembre 2010. Offre disponible que par l'entremise de Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Les paiements mensuels sont suspendus pendant 90 jours, et le contrat est prolongé en conséquence. Les frais d'intérêt (si applicables) ne s'appliquent pas durant les 60 premiers jours du contrat. Après 60 jours, l'intérêt (si applicable) commencera à s'appliquer et l'acheteur remboursera le capital et l'intérêt (si applicable) mensuellement d'après les termes du contrat après 90 jours de la date du contrat. ††Sauf pour le modèle spécifique mentionné ci-dessous, le rabais en argent de 500 \$ offert sur tous les nouveaux modèles de Civic, Accord et Crosstour 2010 et 2011 est appliqué au prix négocié, après les taxes. *L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur la Civic berline DX manuelle 2011 neuve (modèle FA1E2BEX). Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 395 \$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 16 385 \$, transport et préparation inclus. **Le rabais à l'achat de 4 000 \$ (qui inclut le rabais additionnel du temps des rées de 500 \$) est applicable avant taxes sur le coupé Civic Si manuel 2010 neuf (modèle FG2A5AJY) en réduction du prix à l'achat de 27 375 \$, incluant transport et préparation de 1 395 \$ et taxe sur climatiseur de 100 \$. Les taxes et droits, assurances, immatriculation sont en sus. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le fabricant et valides sur les véhicules en inventaire seulement. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails. 431566-P

LES PETITES ANNONCES

PLACEZ VOTRE
ANNONCE POUR

3 JOURS CONSÉCUTIFS 6.70\$ / JOUR*

COMMUNIQUEZ AVEC NOS PRÉPOSÉES
POUR PLUS D'INFORMATIONS

819 378-8363 • 1 888 378-8363

*TARIF RÉGULIER

CVENDU.ca

100 IMMOBILIER

102 Condominiums, copropriétés à vendre

AU Faubourg de la Loire, nouveau développement, à l'arrière de "Mazda". 3½, 4½ et 5½ sur 1 étage ou en maison de ville, avec ou sans garage. A partir de 97 400\$, quelques unités avec vue sur boisé disponibles. Visite libre:

dimanche de 13h à 15h au 2617, de la Loire
www.gestionhestia.com
France Dionne: 819 609-5551

BOISE du Cap, 4½, 5½, 1330 pi² à partir de 125 000\$, taxes et infrastructures incluses. 819 691-0755

CONDOS 4½ NEUFS AVEC GARAGE SOUTERRAIN, à 2 pas de la piste cyclable et du Centre les Rivières. Bain thérapeutique, douche hydromassage. Livraison printemps 2011, à partir de **136 900\$**. 819 448-2255

CONDOS et maisons de ville, neufs et modernes dans secteur paisible. 4½ et 5½, disponibles. Visites libres : **8080, Lucien-Lacombe**. Dimanche de 13h à 15h. 819 609-5551
www.gestionhestia.com

CONDOS NEUFS Les Manoirs Godefroy 3½ à partir de 79 500\$, 4½ à 123 500\$, 5½ à partir de 142 000\$ (taxes incluses), garage disponible, situés au pied du pont Lavolette. Construction Paris et frères inc. **819 370-1402, 609-1008**
www.habitationsparis.com

104 Propriétés à vendre

20 logements (5½) avec garages, secteur Cap, construction 2010, superbe finition, revenus 183 720\$. possibilité de convertir en condo, prix demandé 2 425 000\$. **819 383-3576**

4 LOGEMENTS, style condo, 2005, état neuf, 8 stationnements, revenu annuel, 35 000\$. secteur Trois-Rivières-Ouest, 405 000\$. **Luc: 819 663-4899**

6 LOGEMENTS NEUFS avec garage, secteur Cap, 3½ et 5½, entrées indépendantes, finition de qualité avec beaucoup d'extras, revenus annuels: 43 680\$, prix demandé: 6 550 000\$. **819 383-3576**

72 LOGEMENTS NEUFS avec garage, secteur Trois-Rivières Ouest, 3½ et 5½, entrées indépendantes, finition supérieure avec beaucoup d'extras, revenus annuels: 535 680\$, prix demandé: 6 550 000\$. **819 383-3576**

MAISON JUMELÉES NEUVES Secteur Bécancour, 3 chambres, 1 salle d'eau, 1 salle de bain, 118 000\$ taxes incluses. 819 370-1402, 819 609-1008.
www.habitationsparis.com

MAISONS EN RANGÉE avec garage souterrain, à 2 pas de la piste cyclable et du Centre les Rivières. Bains thérapeutique, douche hydromassage. Livraison printemps 2011, à partir de 149 900\$ **819 448-2255**.

PLAIN-PIED DE LUXE Grand 5½, avec garage, plafonds 9 pi, planchers chauffants, 189 000\$ (infrastructures et taxes incluses) **819 370-1402, 819 609-1008**
www.habitationsparis.com

106 Propriétés à louer ou demandées

CHAMPLAIN, 2 chambres, 790\$/mois, sous-sol aménagé, libre immédiatement, **Daniel Pelletier, Re/Max de Francheville**, 373-7140

LIBRE immédiatement, Saint-Grégoire : 4600 avenue Landry; 19 420 des Acadiens; Saint-Léonard, 62 Ouellet; Champlain, 22 Nouvelle-Vague. **819 697-6888**

NOUVELLE ANNONCE

MAISON à louer, 750\$/mois non chauffée, non meublée, secteur Trois-Rivières-Ouest (819)371-1863

TERRAINS Shawinigan-sud extrémité ouest 140° rue **819 696-7786**

107 Commerces à vendre

ENTREPRISE bien établie à Grand-Mère dans le domaine de la santé, investissement très accessible. **1-866-821-5514 James Mercure**.

RESIDENCES personnes âgées: 12, 19, 30, 60 unités, **1-888-772-2666.lesimmeublesdanielcote.com**

110 Condominiums, copropriétés à louer

4½, centre-ville, 1^{er} plancher avec balcon, garage intérieur, rénové 2010, 725\$, pas de chien, libre. 377-4835

112 Entrepôts, remisage

ENTREPOSAGE INTÉRIEUR PROMOTION
Auto, 50\$ par mois
Moto, 200\$ pour 6 mois
chauffé, sécuritaire avec alarme; aussi pour bateaux, VR et roulottes.
819 374-7526 #2102

LOCAL entreposage, 500pi², chauffé, éclairé, 175\$/mois, **Nicolet, rue Notre-Dame**. **819 383-6523**

PARC industriel, des Forges Nord, entrepôt de 40 x 80, 208 000\$. **819 383-3576**

114 Locaux, bureaux à louer

100 PI² À 5000 PI² Locaux commerciaux industriels ou bureaux stationnement. 376-9909

À LOUER, FACE AU FLEUVE 45, Saint-Antoine, 1800 pi², plafond 14 pi, avec sous-sol 8 pi, libre immédiatement, **819 996-6793, Martin**.

ANCIEN LOCAL SATURN 6275, Corbeil, 5000 à 9500 pi², coin Jean XXIII et autoroute 55. colocation, secteur habitation. **819 699-6793, Martin**

BOUL des Récollets, 800 pi², pour clinique ou commerce de santé, vos offres seront considérées. 819 372-4835

BOUL SAINT-AURICE, local avec grande vitrine. Appeler: 819 372-4835

BOUL Thibeau, au coin de la sortie d'autoroute, bureaux ou salles ouvertes, bail tout inclus. 819 372-4835

BUREAUX et locaux à louer, commercial et industriel, secteur Cap, **libres. 819 696-3751**

LOCAL à louer, bureaux aménagés, à l'étage, 1630, 6e rue, Trois-Rivières, prix très intéressant, disponible immédiatement. Pour visites: **819 609-3380**

LOCAL commercial, 985 pi² 650\$ chauffé, éclairé, + sous-sol, **rue Notre-Dame, Nicolet. 819 383-6523**

114 Locaux, bureaux à louer

TROIS-RIVIERES, locaux ou bureaux à louer, 819 691-5650
www.gauthierduguay.com

117 Terrains à vendre

22 9 terrains boisés, sans voisin arrière, ruisseau Tebutt près Ki-8-Eb, arbres matures, entre 15 000 et 30 000 pi² **819 377-6526**
www.pierrepage.ca

AU bord du lac, Saint-Boniface, terrains à vendre, 819 371-4054
www.eau-bois.qc.ca

DOMAINE BERGERON (BÉCANCOUR) Terrains résidentiels disponibles, 1,50\$/pi², 5 minutes du Parc industriel. (819) **370-1402, 819 609-1008**
www.domaïnebergeron.com

GENTILLY DOMAINE DES TILLEULS Grands terrains avec services, 0.98\$ du pied carré, Pré-vente **Yves Paris, 819 374-1324**.

GOLF Les Vieilles Forges, bord du golf, magnifique emplacement, unifamiliale, **819 372-4835** www.golf-vf.com

PLACE Benoit, nouvelle phase, terrains: 16 500 pi² et plus, à prix modique, aménagement d'un parc. Avis aux autoconstructeurs. 819 372-1090

PLATEAU DES PRAIRIES terrains, **DUPLEX, JUMELÉ, BUNGALOW**, bienvenue autoconstructeurs. 819 697-9900, 701-1316.

Saint-Etienne-des-Grès, nouvelles phases, rues des Seigneurs et François-Christien, avec services. **819 378-3491**

TERRAIN boisé, Saint-Boniface, 115 000pi², borné par ruisseau, électricité et accès à l'année. **819 371-4054**

TERRAINS pour unifamiliale, secteur Saint-Louis-de-France, à partir de 39 000\$ + taxes, infrastructures incluses. 819 691-0755

TERRAINS, Shawinigan-sud, Domaine du Plateau, extrémité ouest, 140e rue **819 696-7786**

TERRASSE des Capitales secteur Cap, boisé, fond de sable, prêt pour autoconstruction. 819 372-4835
Concours Desjardins
www.vagasinc.ca

123 Logements à louer

1½, 2½, 3½, 4½ RÉNOVÉS 1 mois gratuit, face cégep, UQTR, propres, tranquille, sécuritaire, semi-meublés, chauffés, éclairés, buanderie, stationnements. **819 375-0312**

1½ - 275\$ À 325\$ 2½ - 425\$

meublés, chauffés, éclairés centre-ville, cégep et UQTR **819 376-3372, 819 696-0642**

1½, 3½, 4½, CHAMBRES, centre-ville, libres, **1-888-227-6102**

1½ - 3½ PRES UQTR 1 MOIS GRATUIT rue Savard, chauffés, éclairés, **819 692-0786**

1½, face Les Rivières, tout meublé, chauffé, éclairé, câble fourni, près Uqtr, **819 694-0445**

2½ centre-ville, chauffés, éclairés, semi-meublés, à partir de 340\$/mois. 819 694-7147

2½, centre-ville, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er janvier, propre et tranquille. **819 377-2155, 377-2343**

123 Logements à louer

2½, loft, 1^{er} étage, 134B Saint-Laurent, secteur Cap, refait à neuf, 345\$, semi-meublé. **371-9062, 383-9062**

2 MOIS GRATUITS 3½, avec garage, secteur Cap, 650 pi², planchers stratifiés et céramique, moulures au plafond, libre immédiatement, 535\$/mois. **819 448-2255**

2 MOIS GRATUITS 5½, avec garage, secteur Cap, 1300 pi², moulures au plafond, douche hydromassage, bain thérapeutique, libre immédiatement, 750\$/mois. 819 448-2255

3½, 395\$, libre, bien situé, boul. Sainte-Madeleine, meublé, chauffé, éclairé, idéal 55 ans et +. 374-5031

3½, 4½, 5½, 6½, style condo, foyer, garage, bois, céramique, climatiseur. 819 691-4485, 819 375-0032

3½, 4½, 5½, LIBRES RÉNOVÉS, FLOTTANT Impeccables, 819 370-7600
www.gestionsthrace.com

3½, 4½, 5½ MAISONS DE VILLE, NEUVES Disponibles dès maintenant Visite libre le dimanche de 13 h à 15 h au: 2617, rue De La Loire. **819 609-5551**
www.gestionhestia.com

3½, 4½, 5½, SECTEUR CAP Grands, tranquille, flottant, près rivière et autoroute, gratuité. 819 698-3145

3½, 4½, 690, L'ESPLANADE, STYLE CONDO libres, piscine, meublés ou non. **374-2454, 374-7817**

3½, 4½ Chauffés, éclairés, entrées laveuse-sécheuse, plancher béton, près tous les services, juste à côté des Galeries du Cap, libres immédiatement. 819 694-7147

3½, 525\$. plancher bois, non chauffé, non éclairé; **2½**, 380\$. chauffé, éclairé, centre-ville, 819 695-3126

3½, 5½, Planchers bois franc, Trois-Rivières, semi-meublés ou non, 819 378-9325.

3½, AVEC GARAGE 2 MOIS GRATUITS, 3½ de 650 pi² avec garage, secteur Cap, planchers flottant et céramique, entrée indépendante, très bien divisé, libre immédiatement, **535\$/MOIS. 819 448-2255**

3½, BOUL. SAINT-AURICE non chauffé, non éclairé, **grand**, rénové, libre immédiatement, 819 372-4835

3½, centre-ville, rue des Volontaires, tout inclus, laveuse/sécheuse, 450\$/mois libre, **819 537-4687**.

3½, ensoleillé, Jardins Lavolette, 5 électroménagers, rideaux inclus. **1200\$/mois. 819 379-0846**

3½, entièrement refait à neuf, 1er étage, très éclairé, situé rue des Cyprès, près du Centre d'achat Les Rivières, clientèle actuelle: 50 ans et plus, 550\$ chauffé, éclairé. **819 698-4943**

3½, GALERIES DU CAP rue Barkoff, 465\$ semi-meublé, chauffé, éclairé. 819 698-1821

3½, grand avec balcon, 3½, demi sous-sol, chauffés, éclairés, coin tranquille, rue Morin. Près de tous les services, stationnement, libres en décembre. **819 264-5310**

3½, meublé ou non, chauffés, éclairés, laveuse/sécheuse, 475\$ ou 405\$, près **Pompes Launier. 698-3423**

123 Logements à louer

3½, quartier Saint-Philippe, libre immédiatement. **819 371-8511, 819 376-4233**

4½, 2 MOIS GRATUITS Construction neuve, 635\$. 5 minutes de Trois-Rivières, Domaine Godefroy. 819 384-9949. www.logisbec.net
4½, 3919 Thibeau, 390\$; **4½**, 355 Saint-Maurice, 430\$; rénovés, stationnements. **819 380-4782**

4½, 3½, CENTRE-VILLE bois franc, très grandes pièces, stationnement, 390\$ et plus, 819 691-6441

4½, 3½ PROMOTION Grandes pièces, construction récente, insonorisés, près des services, conciergerie, intercom, balcon, rangement, stationnement, **819 609-0425**

4½ - 465\$, 5½-495\$ Rénovés, grands, insonorisés, sécuritaire, secteur Cap, 819 380-3491, 285-2585

4½, 5½, libres 1^{er} janvier, 450\$ semi-meublés, 5 minutes pont Lavolette, près tous services. 819 380-7689

4½ - 5½ LIBRES Possibilité 2 mois gratuits, insonorisé, conciergerie, près services/UQTR. **819 696-7454**

4½, 5½ LOUIS-PASTEUR près cégep et UQTR, libre **819 698-1821**

4½, 5½, MOIS GRATUIT CEGEP, UQTR, frais peints. A voir! 370-7600
www.gestionsthrace.com

4½, 5½, NEUFS, À PARTIR DE 555\$, IDÉAL ÉTUDIANTS 3225, Louis-Pasteur, non chauffés, non éclairés. 819 609-5551.
www.gestionhestia.com

4½, 5½, NEUFS, PRÈS CENTRE LES RIVIÈRES avec garage, superbe finition, style condo, douche hydromassage, prêt décembre 2010, à partir de 815\$/mois. Bureau de location sur place. Visite sur rendez-vous. **819 448-2255**.

4½, 5½ NEUFS, PRÈS CENTRE LES RIVIÈRES Style condo, garage, finition supérieure, douche hydromassage, à partir de 815\$ par mois, prêts 1^{er} décembre. Visite sur rendez-vous. **819 448-0123**

4½, beau, grand avec cachet, face au lac, libre, non chauffé, stationnement, 350\$ Eric: **819 625-4404**

4½, fraîchement rénové, libre 1^{er} janvier, près Uqtr, stationnement, 425\$. **514 708-9702 ou 819 268-6157**

4½, LIBRES style condo, Côte Rosemont 3 paliers, béton, remise, 819 697-1970, 450 568-2004
4½, logement neuf à Nicolet, rez-de-chaussée, 595\$, non chauffé, non éclairé. 819 609-5551 France

4½ Rue Nérée-Beauchemin, secteur paisible, près tous les services, contruction 2008, bien insonorisés, à partir de 695\$. **819 609-5551**

4½, rue Patry, 480\$, non chauffé, non éclairé, bois flottant, déneigé, pas d'animaux. 819 371-8565

4½, secteur Cap, beau, grand, ensoleillé, insonorisé, bois, céramique, balcon, tranquille. 819 697-7556

4½, secteur Les Rivières, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement, 590\$. **Louis: 819-386-5322**

123 Logements à louer

4½, secteur **Sainte-Marthe-du-Cap**, 440\$; **5½, Trois-Rivières**, 600\$, non chauffés, non éclairés, **450-962-0054, 514 994-2775**

4½, SECTEUR SAINTE-MARTHE neuf, sans voisin au dessus et en dessous, propre. 819 696-3751

4½, secteur Trois-Rivières-Ouest, grands, modernes, près des services, 475\$. **380-3491, 819 909-4048**

5½, 2 MOIS GRATUITS Construction neuve, 655\$. 5 minutes de Trois-Rivières, Domaine Godefroy. 819 384-9949. www.logisbec.net

5½, 4½, 2½, 1½, près UQTR et Cégep, secteur Trois-Rivières-Ouest. **819 269-3597**

5½-4½-3½ PRÈS CEGEP 1 MOIS GRATUIT

bois flottant, chauffés, éclairés, semi-meublés, grandes pièces. 819 691-6441

5½, arrière Côte Rosemont sur 2 paliers, bois, céramique, intercom, havre de paix 819 448-3901, 819 696-5648

5½, arrière Galeries du Cap, propre, paisible, libre immédiatement, 515\$. 819 692-3117

5½ AVEC GARAGE 2mois gratuits, 5½ avec garage, 1300 pi², secteur Cap, planchers flottant et céramique, douche hydro-massage et thérapeutique, libre immédiatement, 750\$/mois. **819 448-2255**

5½ avec sous-sol, garage fermé, climatisé, 550\$. Enquête de crédit. **Pierre: 819 371-1787**

5½ CONDO NEUF, 695\$ 1er étage, grand, 2 balcons, www.immeublesnicolyn.com, 819 380-3491, 285-2585

5½, près Uqtr, 640\$, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, pas d'animaux. 819 371-8565

5½, RABAIS DE 600\$ secteur Cap, près Marmen, Qualitech, frais peint, insonorisé, balcon privé, libre. **819 852-5842**

5½, REZ-DE-CHAUSSÉE, rue Sainte-Angèle, immeuble rénové, stationnement, 819 372-4835

5½, SEMI-MEUBLÉ, PRÈS CENTRE LES RIVIÈRES ET UQTR, 819 244-3955

6½, 1 MOIS GRATUIT 710\$ bois flottant, sur 2 étages, style condo, secteur Trois-Rivières Ouest. 819 691-6441

6½ à louer pour 6 mois, 1 janvier 2011 au 30 juin 2011, 450\$/mois non chauffé, non éclairé, près hôpital Sainte-Marie. 819 380-4460 Pierre

BÉCANCOUR, 4½, non chauffé, non éclairé
DOMAINE GODEFROY secteur Saint-Grégoire **627\$ 1 MOIS GRATUIT**
DOMAINE BERGERON 595\$ 1 mois gratuit, libre 1er décembre Les Habitations Paris & Frères **819 244-1726, 819 370-1402**
habitationsparis.com

BORD DU FLEUVE, NEUFS 2½, 3½, 4½, 5½, garage, foyer, ascenseur, possibilité meublés. 691-7045, 375-0032

DOMAINE DES RÉCOLLETS, 4½, près université, insonorisé, conciergerie, sécuritaire. **819 373-3049**.

DOMAINE du Boisé, 4½, 642\$; 5½-745\$, disponibles, 2 stationnements, rangement intérieur et extérieur. 819 374-1324

123 Logements à louer

GRAND 4½, repeint, planchers neufs, eau chaude fournie, près Galeries du Cap, 40 rue Morin, libre immédiatement, 470\$/mois, **819 228-0785, 372-6070**

PROMOTION RABAIS 50% 5½, 270\$, 4½, 235\$ les 4 premiers mois
Nouvelle fenestration, frais peints non chauffés, non éclairés, entrées laveuse/sécheuse 819 375-6721, 699-3005

124 Logements à louer Centre-Mauricie

3½ - 320\$, 4½-410\$, Shawinigan-Sud, rénovés, eau chaude fournie. 819 909-3299, 819 380-4782, **819 336-4104**

GRAND-MÈRE, grand 3½, rénové, près des services, rue tranquille, 425\$. 819 533-4908

PROMOTION D'AMÉNAGEMENT Shawinigan, 3½, 4½, 5½ tout compris, meublés ou non, **819 539-3897**

SHAWINIGAN-SUD, 5½, LIBRE 460\$, chauffé, 3^e étage, repeint, stationnement, **819 537-6691, poste 0, jour**

SHAWINIGAN-SUD, 600\$ grand 5½, chauffé, repeint-bois franc, libre, stationnement. 537-6691 poste 0, jour

311

Services professionnels

UNE THÉRAPIE

en massage suédois.
819 695-3329

312

Massage

269-5126

Superbe duo
De retour **Natacha**

371-7505, MÉLANIE

Excellent massage complet.
Viens te relaxer.

609-8826 NATHALIE

massage de relaxation
de 9 h à 21 h

DUO MASSAGE, DOUCHE

Lise et Vanessa vous
reçoivent. **819 697-2166**

EXCELLENT MASSAGE

seul(e) ou en couple.
Suzie et Dan: 819 699-5200

315

Massothérapeutes

373-3305 OU 692-1034

Accorde-toi du bon temps.
Bon massage. Johanne

EXCELLENT MASSAGE

californien, dès 8h le matin.
819 690-2543

MASSAGE complet, cali-

fornien, 25, boul. Thibreau.
Alain: 819 693-1514

MONIQUE, MASSAGE

californien, réflexologie
819 693-1522

324

Entretien,
rénovation

EQUIPE

en rénovation de
tous genres. Appelez pour
estimation: **819 380-7406**

PLOMBIER,

rénovation
salle de bains, chauffe-eau,
et robinets, travail propre,
demander Guy 819 699-3418

325

Toitures

Construction F. Larrivée

DÉNEIGEMENT TOITURES
Notre passion "le service"
Votre garantie "la qualité"
RBQ: 8357-1729-14
819 996-0133

328

Peinture,
décoration

18 ans d'expérience.

Peintre, équipement fourni,
travail propre. **819 691-1189**

329

Déménagement,
entreposage

À BAS PRIX

DÉMÉNAGEMENT
J.-P. GÉLINAS: 692-7229

331

Services divers

MAINTENANCE

d'immeuble
et conciergerie, 18 ans d'ex-
périence. 24/24h. 698-4884

350

Voyages

CASINO DE MONTRÉAL

dimanche 19 décembre et
tous les mardis et jeudis,
25\$. Vous recevez
TOUJOURS 10/10
30-31 janvier 2011: Rideau
Carleton, Hôtel Hilton, Lac
Leamy, 149\$ avec promo-
tion.

Mariette et Claude

Agents extérieurs pour
Voyage Arc-en-Ciel
819 374-4952
Permis du Québec
www.navettecasino.com

400

OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés

dans le secteur *offres*
d'emplois, sont assu-
jettis à la loi #50.
Ces postes s'adres-
sent donc également
aux hommes et aux
femmes.

402

Personnel de
restauration

CUISINIER ET LIVREUR

demandés. Se présenter:
105, Saint-Laurent,
secteur Cap.819 374-6271

LIVREURS AVEC AUTO

demandés. Garantie de li-
vraison. Se présenter chez
Bravo Éclair 2005, 5^e Ave-
nue, Shawinigan-Sud. Gi-
nette: **819 536-4440**

402

Personnel de
restauration

SERVEUR(SE)S

demandé
(e)s , de jour, soir et fin de
semaine. Se présenter aux:
Restaurants Patachou, sec-
teurs, Trois-Rivières-Ouest
et Cap.

405

Personnel
de métiers

CARROSSERIE MARC PILON

Techniciens en carrosserie,
expérience requise.
Emplois permanents, avan-
tages sociaux intéressants-
Faire parvenir curriculum vi-
tae au: 605, des Érables,
Trois-Rivières, G8T1H8 ou
télécopieur: 819 375-3310
téléphone: 819 375-1310

CARROSSIER

avec 3 ans
minimum d'expérience de-
mandé, pour travail de pein-
ture et de carrosserie.
Emploi immédiat.
Fix Auto Nicolet,
Mathieu ou Patrick
819 293-4645, 819 293-7313

CHAUFFEUR de front-end

recherché, 1 an d'expérience,
poste de jour, du lundi au
vendredi. **819 374-6240**

RECHERCHE

personnel
de production, pour abat-
toir. Demander Mario au
819 816-1610 après 18 h.

412

Personnel
demandé

BUREAU

d'architectes situé
dans le Vieux-Montréal, à
proximité d'une station de
Métro, est à la recherche de
techniciens en architecture
et/ou architectes ayant de
fortes aptitudes en techni-
que.
- Avantages sociaux inté-
ressants, salaire compé-
titif.
- Bureau dynamique avec
des projets d'envergure.
- Minimum 5 ans d'expé-
rience dans un bureau
d'architectes.
Faire parvenir votre curricu-
lum viate à:
gcardinal@praa.qc.ca

URGENT!

commis-compta-
ble, connaissance de ges-
tion CMEQ, temps partiel.
(819)697-5657

412

Personnel
demandé

BUREAU

d'architectes situé
dans le Vieux-Montréal, à
proximité d'une station de
Métro, est à la recherche de
techniciens en architecture
et/ou architectes ayant de
fortes aptitudes en techni-
que.
- Avantages sociaux inté-
ressants, salaire compé-
titif.
- Bureau dynamique avec
des projets d'envergure.
- Minimum 5 ans d'expé-
rience dans un bureau
d'architectes.
Faire parvenir votre curricu-
lum viate à:
gcardinal@praa.qc.ca

URGENT!

commis-compta-
ble, connaissance de ges-
tion CMEQ, temps partiel.
(819)697-5657

500

PROPOSITIONS
D'AFFAIRES

515

Prêts,
hypothèques

AUCUN CREDIT REFUSÉ

Prêt de 500\$
remboursable à la semaine
1-866-776-2291
www.ArgentRapide.com

CAB du Rivage

Centre d'action bénévole du Rivage
819 373-1261

520

Services
financiers

3-A CONSEILLER EN GESTION

DE DETTES S.L.

Problèmes\$\$\$ = Solutions
1 seul paiement/ mois se-
lon votre budget, incluant:
carte de crédit, hydro, TPS,
TVQ, loyer, arrêt de saisie,
etc... Refaites votre crédit.
7/7, 8h à 20h: 1-877-797-8046

AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE?

Depuis 25 ans, nous
aidons les gens à trouver
une solution à leurs
problèmes financiers.
Consultation sans frais.
Aucun intermédiaire.
1 seul paiement , sans
intérêt. Appelez-nous:
1-800-465-3809
819 370-2020
Jean Forlin et associés
syndic de faillite.

PRÊT DE 500\$

Aucune enquête de crédit.
Crédit Courtage
1-866-482-0454

520

Services
financiers

3-A CONSEILLER EN GESTION

DE DETTES S.L.

Problèmes\$\$\$ = Solutions
1 seul paiement/ mois se-
lon votre budget, incluant:
carte de crédit, hydro, TPS,
TVQ, loyer, arrêt de saisie,
etc... Refaites votre crédit.
7/7, 8h à 20h: 1-877-797-8046

AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE?

Depuis 25 ans, nous
aidons les gens à trouver
une solution à leurs
problèmes financiers.
Consultation sans frais.
Aucun intermédiaire.
1 seul paiement , sans
intérêt. Appelez-nous:
1-800-465-3809
819 370-2020
Jean Forlin et associés
syndic de faillite.

PRÊT DE 500\$

Aucune enquête de crédit.
Crédit Courtage
1-866-482-0454

600

TRANSPORTS
VÉHICULES
AUTOMOBILES
ET MACHINERIES
LOURDES

623

Autos, camions
demandés

ACHETONS

autos et ca-
mions accidentés ou pour
ferraille. 819 378-1369

623

Autos, camions
demandés

NOUS

achetons les autos
et camions usagés pour la
route, pour les pièces et
pour le métal. Meilleur prix.
Transfert d'immatriculation
sur place. Recycleur licen-
cié. **Garage Paul Hébert**
819 535-3533

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE

Acheteons autos et camions,
accidentés ou non,
1975 à 2004. 819-378-4846

PLUS

de 4000 roues usa-
gées et de pneus en inven-
taire, différents modèles.
Recycleur licencié.
Garage Paul Hébert
819 535-3533

625

Autos
à vendre

06 Tucson, 73 000 km,
10 995\$
07 Saturn Outlook,
110 000 km, 17 995\$
07 Dakota, 59 000 km
11 995\$
08 Escape XLT, 75 000 km
16 995\$
09 Kia Rondo, 13 000 km
15 995\$
CLOUTIER AUTO
6825, Boul des Forges
2625, rue Royale
Trois-Rivières
819 693-2240
819 377-5709
Ouvert le samedi
de 10 h à 15 h
www.cloutierauto.com

2004, Honda Civic LX,

berline, 161 000 km, automati-
que, tout équipée, excellente
condition, 819 694-0753.

CADILLAC Eldorado Bila-

rits 1989, équipée, A-1, prix
à discuter, **819 609-5031.**

CHEVROLET Aveo, 2005 à

2010, 4 ou 5 portes, 55 en
inventaire à partir de 2 695\$
jusqu'à 11 495\$, de 3 050
km à 157 600 km
gmoptimum.com/Aveo

CHEVROLET Malibu 2004

à 2010, 73 en inventaire à
partir de 5895\$ jusqu'à
21 487\$, de 9000 km à
25 450 km inspectées,
garanties et certifiées
gmoptimum.com/Malibu

HYUNDAI Accent 2003,

GSi, 3 portes, 1.6, très pro-
pre, 135 000 km, mécani-
que A-1, 5 vitesses, 2550\$.
819 377-0345, 692-0266,
demander Françoise.

NISSAN Sentra 2010, auto-

matique, 43 000 km, équi-
pée, 13 900\$. **819 693-7452**

625

Autos
à vendre

06 Tucson, 73 000 km,
10 995\$
07 Saturn Outlook,
110 000 km, 17 995\$
07 Dakota, 59 000 km
11 995\$
08 Escape XLT, 75 000 km
16 995\$
09 Kia Rondo, 13 000 km
15 995\$
CLOUTIER AUTO
6825, Boul des Forges
2625, rue Royale
Trois-Rivières
819 693-2240
819 377-5709
Ouvert le samedi
de 10 h à 15 h
www.cloutierauto.com

2004, Honda Civic LX,

berline, 161 000 km, automati-
que, tout équipée, excellente
condition, 819 694-0753.

CADILLAC Eldorado Bila-

rits 1989, équipée, A-1, prix
à discuter, **819 609-5031.**

CHEVROLET Aveo, 2005 à

2010, 4 ou 5 portes, 55 en
inventaire à partir de 2 695\$
jusqu'à 11 495\$, de 3 050
km à 157 600 km
gmoptimum.com/Aveo

CHEVROLET Malibu 2004

à 2010, 73 en inventaire à
partir de 5895\$ jusqu'à
21 487\$, de 9000 km à
25 450 km inspectées,
garanties et certifiées
gmoptimum.com/Malibu

HYUNDAI Accent 2003,

GSi, 3 portes, 1.6, très pro-
pre, 135 000 km, mécani-
que A-1, 5 vitesses, 2550\$.
819 377-0345, 692-0266,
demander Françoise.

NISSAN Sentra 2010, auto-

matique, 43 000 km, équi-
pée, 13 900\$. **819 693-7452**

625

Autos
à vendre

06 Tucson, 73 000 km,
10 995\$
07 Saturn Outlook,
110 000 km, 17 995\$
07 Dakota, 59 000 km
11 995\$
08 Escape XLT, 75 000 km
16 995\$
09 Kia Rondo, 13 000 km
15 995\$
CLOUTIER AUTO
6825, Boul des Forges
2625, rue Royale
Trois-Rivières
819 693-2240
819 377-5709
Ouvert le samedi
de 10 h à 15 h
www.cloutierauto.com

2004, Honda Civic LX,

berline, 161 000 km, automati-
que, tout équipée, excellente
condition, 819 694-0753.

CADILLAC Eldorado Bila-

rits 1989, équipée, A-1, prix
à discuter, **819 609-5031.**

CHEVROLET Aveo, 2005 à

2010, 4 ou 5 portes, 55 en
inventaire à partir de 2 695\$
jusqu'à 11 495\$, de 3 050
km à 157 600 km
gmoptimum.com/Aveo

CHEVROLET Malibu 2004

à 2010, 73 en inventaire à
partir de 5895\$ jusqu'à
21 487\$, de 9000 km à
25 450 km inspectées,
garanties et certifiées
gmoptimum.com/Malibu

HYUNDAI Accent 2003,

GSi, 3 portes, 1.6, très pro-
pre, 135 000 km, mécani-
que A-1, 5 vitesses, 2550\$.
819 377-0345, 692-0266,
demander Françoise.

NISSAN Sentra 2010, auto-

matique, 43 000 km, équi-
pée, 13 900\$. **819 693-7452**

625

Autos
à vendre

06 Tucson, 73 000 km,
10 995\$
07 Saturn Outlook,
110 000 km, 17 995\$
07 Dakota, 59 000 km
11 995\$
08 Escape XLT, 75 000 km
16 995\$
09 Kia Rondo, 13 000 km
15 995\$
CLOUTIER AUTO
6825, Boul des Forges
2625, rue Royale
Trois-Rivières
819 693-2240
819 377-5709
Ouvert le samedi
de 10 h à 15 h
www.cloutierauto.com

2004, Honda Civic LX,

berline, 161 000 km, automati-
que, tout équipée, excellente
condition, 819 694-0753.

CADILLAC Eldorado Bila-

rits 1989, équipée, A-1, prix
à discuter, **819 609-5031.**

CHEVROLET Aveo, 2005 à

2010, 4 ou 5 portes, 55 en
inventaire à partir de 2 695\$
jusqu'à 11 495\$, de 3 050
km à 157 600 km
gmoptimum.com/Aveo

CHEVROLET Malibu 2004

à 2010, 73 en inventaire à
partir de 5895\$ jusqu'à
21 487\$, de 9000 km à
25 450 km inspectées,
garanties et certifiées
gmoptimum.com/Malibu

HYUNDAI Accent 2003,

GSi, 3 portes, 1.6, très pro-
pre, 135 000 km, mécani-
que A-1, 5 vitesses, 2550\$.
819 377-0345, 692-0266,
demander Françoise.

NISSAN Sentra 2010, auto-

matique, 43 000 km, équi-
pée, 13 900\$. **819 693-7452**

625

Autos
à vendre

06 Tucson, 73 000 km,
10 995\$
07 Saturn Outlook,
110 000 km, 17 995\$
07 Dakota, 59 000 km
11 995\$
08 Escape XLT, 75 000 km
16 995\$
09 Kia Rondo, 13 000 km
15 995\$
CLOUTIER AUTO
6825, Boul des Forges
2625, rue Royale
Trois-Rivières
819 693-2240
819 377-5709
Ouvert le samedi
de 10 h à 15 h
www.cloutierauto.com

2004, Honda Civic LX,

berline, 161 000 km, automati-
que, tout équipée, excellente
condition, 819 694-0753.

CADILLAC Eldorado Bila-

rits 1989, équipée, A-1, prix
à discuter, **819 609-5031.**

CHEVROLET Aveo, 2005 à

2010, 4 ou 5 portes, 55 en
inventaire à partir de 2 695\$
jusqu'à 11 495\$, de 3 050
km à 157 600 km
gmoptimum.com/Aveo

CHEVROLET Malibu 2004

à 2010, 73 en inventaire à
partir de 5895\$ jusqu'à
21 487\$, de 9000 km à
25 450 km inspectées,
garanties et certifiées
gmoptimum.com/Malibu

HYUNDAI Accent 2003,

GSi, 3 portes, 1.6, très pro-
pre, 135 000 km, mécani-
que A-1, 5 vitesses, 2550\$.
819 377-0345, 692-0266,
demander Françoise.

NISSAN Sentra 2010, auto-

matique, 43 000 km, équi-
pée, 13 900\$. **819 693-7452**

625

Autos
à vendre

06 Tucson, 73 000 km,
10 995\$
07 Saturn Outlook,
110 000 km, 17 995\$
07 Dakota, 59 000 km
11 995\$
08 Escape XLT, 75 000 km
16 995\$
09 Kia Rondo, 13 000 km
15 995\$
CLOUTIER AUTO
6825, Boul des Forges
2625, rue Royale
Trois-Rivières
819 693-2240
819 377-5709
Ouvert le samedi
de 10 h à 15 h
www.cloutierauto.com

2004, Honda Civic LX,

berline, 161 000 km, automati-
que, tout équipée, excellente
condition, 819 694-0753.

CADILLAC Eldorado Bila-

rits 1989, équipée, A-1, prix
à discuter, **819 609-5031.**

CHEVROLET Aveo, 2005 à

2010, 4 ou 5 portes, 55 en
inventaire à partir de 2 695\$
jusqu'à 11 495\$, de 3 050
km à 157 600 km
gmoptimum.com/Aveo

CHEVROLET Malibu 2004

à 2010, 73 en inventaire à
partir de 5895\$ jusqu'à
21 487\$, de 9000 km à
25 450 km inspectées,
garanties et certifiées
gmoptimum.com/Malibu

HYUNDAI Accent 2003,

GSi, 3 portes, 1.6, très pro-
pre, 135 000 km, mécani-
que A-1, 5 vitesses, 2550\$.
819 377-0345, 692-0266,
demander Françoise.

NISSAN Sentra 2010, auto-

matique, 43 000 km, équi-
pée, 13 900\$. **819 693-7452**

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

DEMANDE DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie **9086-9058 QUÉBEC INC.**, ayant
son siège au 5785, rue Goyer, Trois-Rivières (Québec) G8Y 7A8
à l'intention de demander sa dissolution au registraire des
entreprises et, à cet effet, produit la présente déclaration requise
par les dispositions de l'article 37 de la *Loi sur la publicité légale*
des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales
et conformément à l'article 28 de la *Loi sur les compagnies*.
Edouard Paquette, notaire

LA-607209

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

895

Avis, soumissions,
appels d'offres

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

D'UN ENFANT MINEUR

Prenez avis que Mélissa Côté en sa qualité de mère dont l'adresse
du domicile est le 8285, boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 1Z5
présentera au directeur de l'état civil une demande pour changer
le nom de Loïc Lafrenière en celui de Loïc Côté Lafrenière et
Novalee Lafrenière en celui de Novalee Côté Lafrenière.
Avis rempli et signé à Trois-Rivières, le 16 novembre 2010.
Mélissa Côté, demanderesse

LA-6007207

NÉCROLOGIE

Décès, remerciements et messes anniversaires

Si la grande majorité des Avis de décès, remerciements et messes anniversaires sont transmis au Nouvelliste par l'intermédiaire des maisons funéraires, il est également possible de communiquer directement avec nous selon les modalités suivantes:

1. En personne à nos bureaux du 1920 rue Bellefeuille à Trois-Rivières aux heures d'ouverture suivantes, du lundi au vendredi, **de 8 h 30 à 17 h.**

2. Au téléphone, **de 8 h 30 à 17 h**, aux numéros suivants : **819 378-8363 et 1 888 378-8363.**

Nos préposées peuvent répondre à toutes vos interrogations sur les coûts, la façon de nous faire parvenir des photos, la forme de l'annonce désirée, nos promotions etc. Pour la publication de remerciements et de messes anniversaires, il est requis de communiquer avec nous quelques jours à l'avance, question de vous offrir le meilleur service possible.

AVIS DE DÉCÈS

BÉDARD CHAMPAGNE, Mme Thérèse
85 ans, Trois-Rivières
DE SERRE, M. Maurice
86 ans, Québec
GARON, Mme Marielle
70 ans, Shawinigan-Sud
LAMBERT PELLERIN, Mme Antoinette
91 ans, Louiseville
ROUSSEAU BOUFFARD, Mme Murielle
71 ans, Grand-Mère
VÉZINA, Mme Lison
54 ans, Trois-Rivières



**BÉDARD
CHAMPAGNE
MME THÉRÈSE
1925 - 2010**

Au CHRTR, pavillon Sainte-Marie, le 17 décembre 2010, est décédée à l'âge de 85 ans, Mme Thérèse Champagne, épouse de M. Paul Bédard, fille de feu Mme Marie Anne Desharnais et de feu M. Philippe Champagne, demeurant à Trois-Rivières, autrefois de Shawinigan-Sud.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Coopérative funéraire
de la Mauricie
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud**

Heures d'accueil : mardi de 19 h à 22 h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 11 h.

**Les funérailles auront lieu le
mercredi 22 décembre 2010 à 14 h
en l'église Saint-Sauveur
de Shawinigan-Sud.
L'inhumation aura lieu
à une date ultérieure.**

Mme Bédard laisse dans le deuil son époux M. Paul Bédard; ses filles : Louise et Danielle (Yves Carbonneau); son petit-fils Clovis; sa soeur Simone Champagne (feu Clément Clément); son frère Maurice Champagne (Gisèle Cormier); ses belles-soeurs et beaux-frères : Liliane Champagne (feu Paul-Émile Champagne) et Jacques Bédard (Georgette Sweeney); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel de la Résidence Le Jardin Fleuri pour les bons soins prodigués.

Renseignements : (819) 537-8828. Télécopieur : (819) 537-8829.

Courriel : coopfuneraire.mauricie@qc.aira.com Site internet :

www.cooperatifunerairemauricie.com
**Membre de la Fédération des
coopératives funéraires du Québec.**

ARCHIVES

*Vous pouvez consulter
les archives des avis de
décès parus dans
Le Nouvelliste sur*

cyberpresse.ca



**DE SERRE
M. MAURICE**

Au CHUQ Hôtel-Dieu de Québec, le 16 décembre 2010, est décédé à l'âge de 86 ans, M. Maurice De Serre, époux de feu Mme Pauline Lord, demeurant à Québec, autrefois de Grand-Mère. La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Complexe funéraire Pellerin
599, 6e Avenue
Grand-Mère**

Heure d'accueil : mercredi à partir de 11 h.

**Une liturgie de la Parole
sera célébrée le
mercredi 22 décembre 2010 à 14 h
au Complexe Funéraire Pellerin
de Grand-Mère.**

**L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Paul
à une date ultérieure.**

M. De Serre laisse dans le deuil sa fille Lyne (Olivier Coudraye); sa petite-fille Marjorie Beaumont; ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Lord; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux amis(es).

La famille désire remercier le personnel du CHUQ Hôtel-Dieu pour les bons soins prodigués à M. De Serre. Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société canadienne du cancer.

Renseignements : (819) 538-3388. Télécopieur : (819) 538-0110.

Courriel : c.f.pellerin@arbormemorial.com
**Entreprise affiliée à la Corporation
des thanatologues du Québec.**



**GARON
MME MARIELLE
1940 - 2010**

Au CSSS de l'Énergie de Shawinigan-Sud, le 18 décembre 2010, est décédée à l'âge de 70 ans, Mme Marielle Garon épouse de feu M. Conrad Germain, demeurant à Shawinigan-Sud.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Coopérative funéraire
de la Mauricie
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud**

Heure d'accueil : mardi à partir de 11 h.

**Les funérailles auront lieu
le mardi 21 décembre 2010 à 14 h
en l'église Sainte-Jeanne d'Arc
de Shawinigan-Sud.**

**Les cendres seront déposées
au cimetière Saint-Michel
de Shawinigan-Sud.**

La défunte laisse dans le deuil ses enfants : Denis (Liliane Cloutier), Yves (Catherine Laroche) et Isabelle (Raymond Bellemare); son petit-fils (son petit-homme) Tommy; ainsi que ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et plusieurs

ami(e)s.

En sa mémoire, des dons à la Cellule Albatros Centre-Mauricie et à la Société canadienne du cancer seraient grandement appréciés. Renseignements : (819) 537-8828. Télécopieur : (819) 537-8829. Courriel : coopfuneraire.mauricie@qc.aira.com Site internet : www.cooperatifunerairemauricie.com
**Membre de la Fédération des
coopératives funéraires du Québec.**



**LAMBERT
PELLERIN
MME
ANTOINETTE**

À la Résidence France & Yvon Héroux de Louiseville, le 17 décembre 2010, est décédée subitement, à l'âge de 91 ans 7 mois, Mme Antoinette Lambert, épouse de feu M. Lucien Pellerin, demeurant à Louiseville. La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Résidence funéraire
Louis Richard et fils ltée
140, rue Saint-Aimé
Louiseville**

Heures d'accueil : mercredi de 19 h à 22 h, jeudi, jour des funérailles, à partir de 9 h 30.

**Les funérailles auront lieu
le jeudi le 23 décembre 2010 à 11h
en l'église de Louiseville
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.**

La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Robert (Doris Michaud), Jeanine (Jules Morin), Lucie (René Ferron), Danielle (Claude Paquin); ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : Lucille Lambert (feu Émile Lamirande), Réal Lambert (feu Réjeanne Dupuis), Ursule Lambert (feu Gilles Baribeau), Hermance Lambert (feu Georges-Etienne Lebrun), Rita Morin (feu Rosaire Pellerin), Rita Pellerin (feu Barthelemy Pichette), Jeannette Pellerin (feu Armand Noël); ses 10 petits-enfants : Sylvie, Claude et Chantale Pellerin, Michel et Éric Morin, Nancy et Véronique Ferron, Nadia, Julie et Patrick Paquin; ses 13 arrière-petits-enfants : Midorie, Cora-lee, Bobby, Félix, Giuliano, Massimo, Jade, Shana, Mathis, Thomas, Flavie, Grégory et Hency.

Sincères remerciements au personnel de la Résidence France & Yvon Héroux et de l'urgence du CSSSM pour les bons soins prodigués.

Des dons à la Fondation du CSSSM seraient grandement appréciés.

Renseignements : (819) 228-4822. Extérieur : 1-888-558-4822.

Télécopieur : (819) 228-3653.

Courriel : louis.richard@qc.aira.com
**Entreprise affiliée à la Corporation
des thanatologues du Québec.**

In Memoriam
*Pour que la vie
continue...*
**Fondation du CSSS de l'Énergie
(FCSSSÉ)**
819 536-7508
fondation_chcm@csss.gouv.qc.ca
50, 119e Rue,
Shawinigan G1P 5K1



**ROUSSEAU
BOUFFARD
MME MURIELLE
1939 - 2010**

Entourée de l'amour des siens, au CSSS de l'Énergie de Shawinigan-Sud, le 16 décembre 2010, est décédée à l'âge de 71 ans, Mme Murielle Bouffard, épouse de M. Guy Rousseau, fille de feu Mme Marie-Anna Filion et de feu M. Lucien Bouffard, demeurant à Grand-Mère. La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Coopérative funéraire
de la Mauricie
1250, 6e Avenue
Grand-Mère**

Heures d'accueil : mardi de 19 h à 22 h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 12 h.

**Les funérailles auront lieu le
mercredi 22 décembre 2010 à 15 h
en l'église Saint-Jean-Baptiste
de Grand-Mère.**

**L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Paul
à une date ultérieure.**

Murielle laisse dans le deuil son époux M. Guy Rousseau; ses enfants : Daniel (France Champagne) et Sylvie (René Guilbert); son petit-fils Francis Champagne Rousseau; ses frères et soeurs : Claire Bouffard (André Gélinas), Donald Bouffard (Lucienne Forbes), Gérard Bouffard (Francine Tardif), Colette Bouffard, André Bouffard (France Carignan) et Jacques Bouffard (Réjeanne Aubry); ses belles-soeurs et beaux-frères : Adrienne Ayotte (feu Pierre-Émile Rousseau), Fernande Huard (feu Jean-Paul Rousseau), Rita Rousseau (feu Arthur Dubois), Pauline Rousseau, Gilberte Flageole (feu Clément Rousseau), Roland Rousseau (Marie-Marthe Jacques), Lucette Rousseau (feu André Sévigny) et Marcel Rousseau; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

En sa mémoire, des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.

Renseignements : (819) 537-8828. Télécopieur : (819) 537-8829.

Courriel : coopfuneraire.mauricie@qc.aira.com Site internet :

www.cooperatifunerairemauricie.com
**Membre de la Fédération des
coopératives funéraires du Québec.**



**VÉZINA
MME LISON**

À la Maison Albatros de Trois-Rivières, le 17 décembre 2010, est décédée à l'âge de 54 ans et 8 mois, Mme Lison Vézina, fille de feu M. Gabriel Vézina et de feu Mme Thérèse (Gisèle) Therrien, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire Châteaudun
971, boul. Thibeau
Trois-Rivières**

(secteur Cap-de-la-Madeleine)
Heures d'accueil : mardi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 12 h.

**Les funérailles auront lieu le
mercredi 22 décembre 2010 à 14 h
en l'église Sainte-Bernadette
de Trois-Rivières.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel
de Trois-Rivières.**

Elle laisse dans le deuil son frère Léo-Paul (Hélène Lambert); son neveu Jean-François Vézina (Yasmina Tirib); son petit-neveu Zachary; ses soeurs : Lucie, Raymonde, Jocelyne, Paulette et Johanne; ses amis proches : Mme Richard, Mme Durand, M. et Mme Marois ; les membres des familles Vézina, Dumas et St-Arnauld; ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux autres ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel de la Maison Albatros pour les bons soins prodigués.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Maison Albatros (2325 - 1ère Avenue, C.P. 1123, Trois-Rivières, Qc, G9A 5K4)

Renseignements : (819) 375-2414. Télécopieur : (819) 375-2695.

Courriel : cfchateaudun@videotron.ca

925 Prières, remerciement, saints

REMERCIEMENTS

à Mère Teresa pour faveur obtenue. M.T.

Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

offre ses plus

sincères condoléances

aux familles éprouvées

Le Nouvelliste

Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières G9A 3Y2
Téléphone : **819 376-2501**

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine
Prix de vente au camelot : 3,56 \$
+ part du camelot : 0,73 \$
+ TPS de 5 % : 0,21 \$
+ TVQ de 7,5 % : 0,34 \$
TOTAL : 4,84 \$

LIVRAISON À DOMICILE - livraison rurale
Prix de vente au livreur
motorisé : 3,86 \$
+ part du camelot : 0,75 \$
+ TPS de 5 % : 0,23 \$
+ TVQ de 7,5 % : 0,36 \$
TOTAL : 5,20 \$

LIVRAISON À DOMICILE, payée à l'avance
13 sem. 26 sem. 52 sem.
PRIX 55,64 \$ 111,28 \$ 212,16 \$
TPS 2,78 \$ 5,56 \$ 10,61 \$
TVQ 4,38 \$ 8,76 \$ 16,71 \$
TOTAL 62,80 \$ 125,60 \$ 239,48 \$

BUREAU TROIS-RIVIÈRES

Rédaction 819 693-5464
Service aux abonnés 819 376-2000
Sports 819 376-2501, poste 237
Nécrologie 819 376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX

Centre-Mauricie 819 376-2000
Zone extérieure 1 877 933-2506

Mettre la main à la pâte pour une bonne cause

Huit mille pâtés et tartes vendus pour aider des organismes

Mathieu Lamothe

mathieu.lamothe@lenouvelliste.qc.ca

Shawinigan — Plus de 8000 livres de farine, 200 douzaines d'œufs, 1500 livres de porc haché, 500 livres de bœuf haché et 1000 livres de poulet, voilà une partie des ingrédients qui sont nécessaires afin de préparer les 8000 pâtés et tartes qui sont présentement en vente au profit de cinq organismes communautaires de Shawinigan.

Depuis le mois de novembre, plus d'une trentaine de bénévoles, dont plusieurs membres des Chevaliers de Colomb, passent leurs week-ends dans les cuisines de la Tablée des nôtres, situées dans le sous-sol de l'église Saint-Paul de Grand-Mère, afin de préparer ces mets traditionnels du temps des Fêtes. Les profits provenant de la vente de ces plats préparés avec amour seront versés au Projet Haïti, au Club des petits déjeuners, à la Tablée des nôtres ainsi qu'à la Maison des jeunes de Grand-Mère. Une partie de l'argent recueilli servira également à terminer de payer les



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Plusieurs bénévoles, dont René Bastarache et France Gagnon, mettent la main à la pâte par les temps qui courent afin de préparer des pâtés et des tartes qui seront vendus au profit de cinq organismes de Shawinigan.

travaux de restauration du toit de l'église Saint-Paul.

C'est d'ailleurs afin de payer ces travaux que les conseillers municipaux Jacques Grenier et Lucie De Bons avaient décidé de lancer cette initiative l'an dernier.

«Nous avons fait 4100 pâtés l'an dernier. Soixante-quinze pour cent des profits, ce qui représentait une somme de 17 000 \$, avaient servi à payer les travaux du toit. Vingt-cinq pour cent avaient été remis à la Tablée des nôtres», raconte le conseiller Grenier.

Les responsables de la levée de fonds prennent les commandes depuis le mois de novembre et ont déjà commencé la livraison. Il est également possible de se rendre au sous-sol de l'église Saint-Paul jusqu'au 23 décembre afin d'acheter les tartes et les pâtés. Toujours selon M. Grenier, les bénévoles augmenteront le rythme de production au cours des prochains jours afin de répondre à la demande des retardataires et compléter les commandes déjà reçues.

«Nous allons produire à tous les jours jusqu'au 23», indique-t-il. •



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Plusieurs enfants ont rencontré le père Noël au cours du week-end dans sa bourgade du secteur Saint-Gérard-des-Laurentides.

Le père Noël ouvre sa bourgade

Mathieu Lamothe

mathieu.lamothe@lenouvelliste.qc.ca

Shawinigan — Pour une deuxième année, le père Noël a ouvert les portes de sa bourgade du secteur Saint-Gérard-des-Laurentides au cours des derniers jours, et ce, au grand plaisir des petits et des grands qui ont pu s'imprégner de l'ambiance magique qui règne à cet endroit.

Autant les visiteurs que les responsables du Domaine Beauséjour, où le père Noël effectue les derniers préparatifs avant sa grande tournée de distribution de cadeaux, semblent avoir grandement apprécié leur expérience.

«Nous sommes heureux, heureux.

Les gens nous ont tellement fait de bons commentaires. Nous sommes satisfaits du produit que nous avons livré. Nous avons encore de grands rêves et ça nous donne tout ce qu'il faut pour les réaliser. Ça va nous nourrir pour l'année qui s'en vient», mentionne la directrice du site, Sylvie Gervais, alias la lutine Gloria.

Les personnes qui sont intéressées à visiter cet endroit féerique et qui ne l'ont pas encore fait pourront s'y rendre mercredi, jeudi et vendredi prochain. Le père Noël et toute son équipe y seront et prendront le temps qu'il faut pour faire visiter l'endroit malgré le fait qu'ils seront très occupés à s'assurer que tout sera prêt pour la nuit du 24 décembre. Il est toujours possible

de réserver en téléphonant au 819 539-3994.

«Nous fonctionnons par réservations parce que nous voulons offrir un bon service aux gens. Nous voulons savoir combien de personnes nous allons recevoir à chacune des heures. Nous donnons des heures d'arrivée, mais après ils sont libres de faire la visite à leur rythme. Il y a de l'animation continue à l'intérieur ainsi qu'à l'extérieur. Il y a des petites scènes qui sont jouées un peu partout continuellement. C'est comme une immersion dans la magie de Noël», explique la lutine Gloria, qui sera la seule à rester à la bourgade une fois que le père Noël s'envolera pour sa virée annuelle. •

Le Pôle sud en fête de retour l'an prochain

D'autres partenaires se grefferont au projet

Bécancour (MA) — Il ne semble faire aucun doute que l'activité Le Pôle sud en fête qui en était à sa première édition cette année, sera de retour l'an prochain.

Lors de cette première édition qui se déroulait sur la terrasse extérieure de l'Auberge Godefroy à Bécancour, plus de 700 personnes ont bravé la neige et le froid pour rencontrer les artistes et artisans venus présenter leurs oeuvres.

«Cette première édition ayant été une belle expérience autant pour les exposants que pour le comité organisateur, nous considérons sérieusement présenter l'an prochain Pôle sud en fête», ont indiqué les directrices des deux organismes initiateurs du projet, Martine Pépin de la Chambre de commerce et d'industrie de Bécancour, et Francine Tousignant de Culture Centre-du-Québec.

Les deux directrices signalent qu'elles feront un retour sur l'événement au cours des prochaines semaines afin d'établir la meilleure formule à adopter en 2011 «afin que cette belle aventure devienne LE rendez-vous incontournable des Fêtes de la Rive-Sud».

Durant la prochaine année, les deux organismes mentionnent qu'ils travailleront de concert à la planification de la prochaine édition, alors que d'autres partenaires se grefferont au projet avec des idées nouvelles.

Selon Mmes Pépin et Tousignant, la réussite de cette première édition n'aurait pu être possible sans la participation des nombreux visiteurs, la présence des exposants de qualité qui sont demeurés sur place malgré la neige et le froid, et l'accueil chaleureux de l'Auberge Godefroy sur son site féerique. •

Réparation d'appareils domestiques: mode d'emploi

Gary Frost

Collaboration spéciale

CONSUMMATEUR AVISÉ

Peut-être êtes-vous déjà rompu aux règles du jeu prévues à la Loi sur la protection du consommateur (LPC) et que vos visites à l'atelier pour faire réparer votre automobile ne suscitent pas chez vous de questionnements particuliers. Comme il s'agit d'un bien qui nécessite des visites régulières à l'atelier, ne serait-ce que pour en assurer l'entretien, il est en effet probable, sinon souhaitable, que vous connaissiez vos droits et obligations en la matière: évaluation préalable, facture détaillée, garantie, etc. Fait peut-être moins connu cependant, la LPC renferme également des éléments qui visent à procurer des protections similaires aux consommateurs qui confient leur appareil domestique à un réparateur.

Tous les appareils domestiques?

Mentionnons d'abord que la liste des appareils domestiques désignés comme tels au sens de la Loi sur la protection du consommateur, a été mise à jour en 2006, en tenant compte de l'évolution du marché. On compte désormais les appareils suivants: cuisinière, réfrigérateur, congélateur, lave-vaisselle, four à micro-ondes, laveuse, sècheuse, appareil audio (chaîne stéréo, etc.), appareil audio vidéo (téléviseur, magnétoscope, lecteur DVD, etc.), ordinateur et ses périphériques (souris, imprimante, etc.), climatiseur, déshumidificateur et thermopompe. Un commerçant appelé à réparer l'un ou l'autre de ces appareils doit respecter un certain nombre de règles obligées.

Il faut se rappeler que la réparation d'appareil domestique, c'est un contrat que vous concluez avec un commerçant en vertu duquel le consommateur s'engage à payer le montant convenu et le commerçant, à procéder, au prix convenu, à la réparation de la défectuosité qu'il aura diagnostiquée. Il est donc légitime que l'un et l'autre s'entendent sur les coûts, les con-

ditions, etc. avant que ne débutent les travaux.

La LPC exige du réparateur qu'il vous remette un devis qui consiste en une évaluation écrite – l'évaluation verbale ne suffit pas – comportant la description de la réparation à effectuer et une évaluation du coût des réparations. Cette évaluation doit être faite avant de procéder à la réparation et elle doit contenir les indications suivantes:

- >votre nom et adresse ainsi que ceux du réparateur;
- >la description de l'appareil à réparer;
- >la nature et le prix total de la réparation (y compris le déplacement, les pièces et la main-d'œuvre);
- >la date et la durée de validité de l'évaluation

Un réparateur ne peut exiger de frais pour l'évaluation, à moins d'en avoir indiqué au préalable le montant exact.

À compter du moment où le consommateur donne son consentement, le «contrat» ne peut être modifié sans le consentement de celui-ci. Le réparateur devra en effet communiquer avec le consommateur si un dépassement des coûts convenus se profile.

Mentionnons également qu'un manquement du commerçant à cet égard procure au consommateur, en cas de litige, des recours accrus pouvant aller jusqu'à l'annulation du contrat.

La facturation

Après la réparation, le réparateur doit remettre à son client une facture détaillée indiquant notamment les éléments suivants:

- >la réparation effectuée;
- >la pièce posée en précisant s'il s'agit d'une pièce neuve, usagée, réusinée ou remise à neuf et son prix;
- >le nombre d'heures de main-d'œuvre facturée, le tarif horaire et le coût total de la main-d'œuvre;
- >le total des sommes que le consommateur doit déboursier pour cette réparation;
- >les caractéristiques de la garantie.

En vertu de la loi, une réparation est garantie pour trois mois et couvre les pièces et la main-d'œuvre.

Gary Frost est directeur des services aux consommateurs à l'Office de la protection du consommateur.

BABILLARD

COLLECTE DE SANG

AUBERGE GODEFROY

Lundi 20 décembre de 13 h 30 à 20 h 30, au 17 575, boulevard Bécancour, Bécancour.

CLUBS SOCIAUX

AFÉAS LAC-À-LA-TORTUE

Lundi 20 décembre à 18 h à la salle Lupien: souper de Noël.

FADOQ SAINT-LAURENT

Lundi 20 décembre à 13 h 30 au sous-sol de l'église: whist militaire. Info.: 819-699-6308.

LES AMIS DU JARDIN

Lundi 20 et mercredi 22 décembre à 19 h 15 au pavillon Père-Daniel du Parc Pie-XII: ligue de cartes 13 brasses. 6 \$. Info.: 819-384-4407.

AFÉAS LOUISEVILLE

Mardi 21 décembre à 18 h au sous-sol de l'église: souper du temps des Fêtes avec Marie-Eve Plante, violoniste. Info.: 819-228-3487.

ENTRAIDE

Groupe d'entraide Centre de ressources alzheimer, le mardi 21 décembre à 13h30 au 1095 de la Terrière à Trois-Rivières. Info.: 819-376-7063.



De gauche à droite: Sylvie Fontaine, directrice générale du CLD de Maskinongé, Richard Arsenault, directeur du CFE Desjardins du secteur de Maskinongé, Huguette Veillette, conseillère en transfert de fermes pour le Centre régional d'établissement en agriculture de la Mauricie, Louise Cadieux, professeure en management à l'UQTR, et Sandrine Renou, conseillère en développement d'entreprise au CLD.

MRC DE MASKINONGÉ

Un outil pour la relève

Desjardins et le CLD lancent le Labyrinthe de transfert d'entreprise

Martin Lafrenière

martin.lafreniere@lenouvelliste.qc.ca

Louiseville — Le Centre local de développement de la MRC de Maskinongé s'associe avec le centre financier aux entreprises Desjardins pour lancer un outil visant à guider les personnes intéressées à prendre la relève d'une entreprise.

Le Labyrinthe du transfert d'entreprise cible les repreneurs qui connaissent le type de relève à planifier. Le document est présenté sous forme de carte et est divisé en deux parties. Au recto, on retrouve le processus de transfert de direction de l'entreprise en

ce qui a trait à la relève familiale, à la relève interne et à la relève externe. Le participant est invité à valider différentes affirmations comprises dans cette partie du labyrinthe (réflexion sur les compétences requises, développement des compétences, période de cohabitation).

Le document illustre, au verso, le processus de transfert de propriété (capital-actions et actifs). Les questions de recherche et d'obtention de financement, de plan de reprise et de validation du prix d'achat sont au nombre des informations à être vérifiées par la personne intéressée à acquérir l'entreprise ciblée.

«On a fait ce document en se mettant dans la peau d'un repreneur et non pas dans la peau de la personne qui cède son entreprise. Et on a beaucoup de demandes! C'est un succès», explique Jean-Frédéric Bourassa, conseiller en communications au CLD de Maskinongé, à propos de ce document dont la réalisation a notamment profité du savoir de Louise Cadieux, professeure en management à l'Université du Québec à Trois-Rivières.

Ce document est disponible gratuitement au CLD et au centre financier aux entreprises Desjardins de la MRC de Maskinongé.

Journée nationale de la philanthropie

La Journée nationale de la philanthropie a été soulignée avec éclat récemment au Domaine Cataract par la Fondation communautaire du Grand Québec alors que plus de 250 personnes se sont retrouvées pour fraterniser. Ci-dessus, de gauche à droite: Marie-Pierre Bérubé, conseillère Services en langue anglaise et communautés culturelles au ministère de la Santé et des Services sociaux; Denis Roy, vice-président de la Fondation médicale Jean-Pierre-Despins de Saint-Léonard-d'Aston; Kathleen Weil, ministre de l'Immigration et des Communautés culturelles; Régis Labeaume, maire de Québec et président d'honneur de l'activité; et René Bérubé, trésorier de la Fondation médicale Jean-Pierre-Despins.



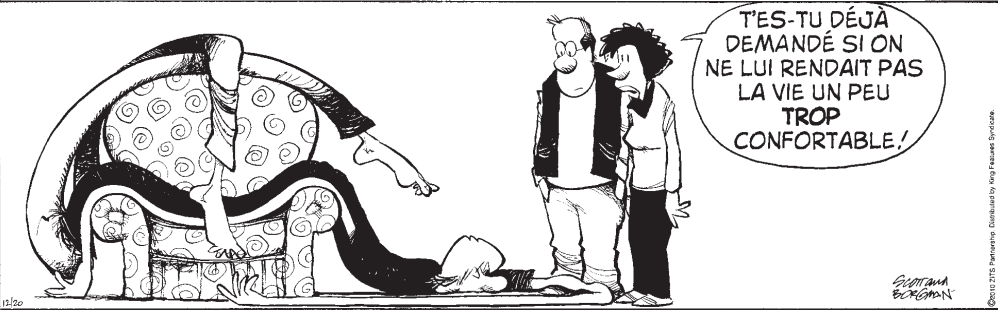
MANDRAKE



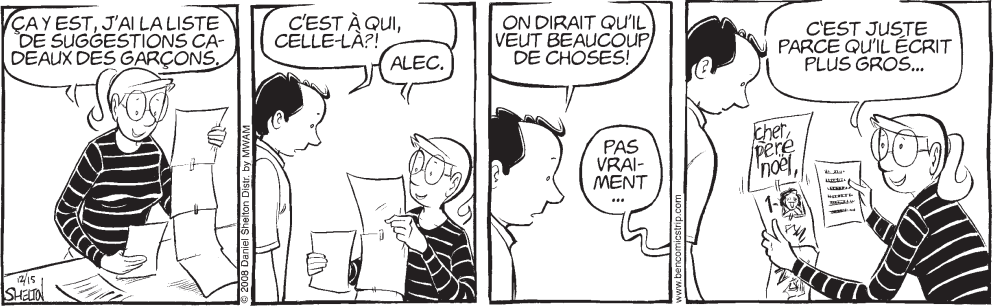
BÉBÉ BLUES



JÉRÉMIE



BEN



	6	2	4			5
			6		2	9
		3		2		
		1		6		
		8	3			5
5					1	4
8		9				7
				9	2	
			1			6

Niveau de difficulté : DIFFICILE 1686

Sudoku

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

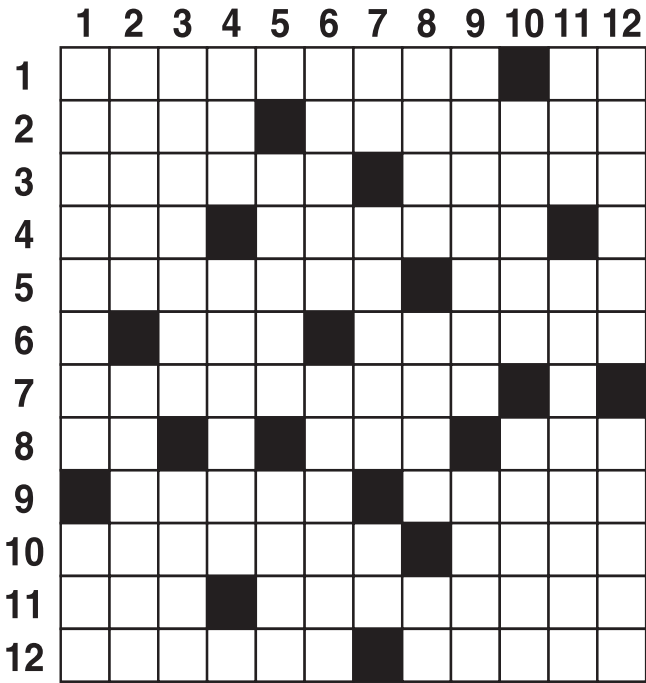
4	2	5	9	6	3	7	1	8
8	3	6	2	1	7	9	5	4
9	1	7	8	5	4	6	2	3
1	4	8	6	9	2	5	3	7
2	7	9	5	3	1	8	4	6
6	5	3	7	4	8	1	9	2
3	9	2	1	8	6	4	7	5
5	6	4	3	7	9	2	8	1
7	8	1	4	2	5	3	6	9

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary 1685

MOTS CROISÉS

www.hannequart.com



No 2961

HORIZONTALEMENT

1. Triturer des aliments avant de les avaler - Pronom familial.
2. Quelqu'un qu'on aime bien - Pourvus d'un crochet.
3. Pénurie - Port nippon.
4. Nourrice de Dionysos - Doubler un vêtement.
5. Attacher un animal - Allure du cheval.
6. Est parfois pluvieux - Se dit d'un velours.
7. On y parle d'avenir.
8. Préfixe - Siège à New York - Soutient la quille d'un navire.
9. Résultat d'une action - Enclos, en Afrique.
10. Épinglés - Heurt entre des corps.
11. Après la communion - Pipe orientale.
12. Outil de jardinier - Arbres des sols humides.

VERTICALEMENT

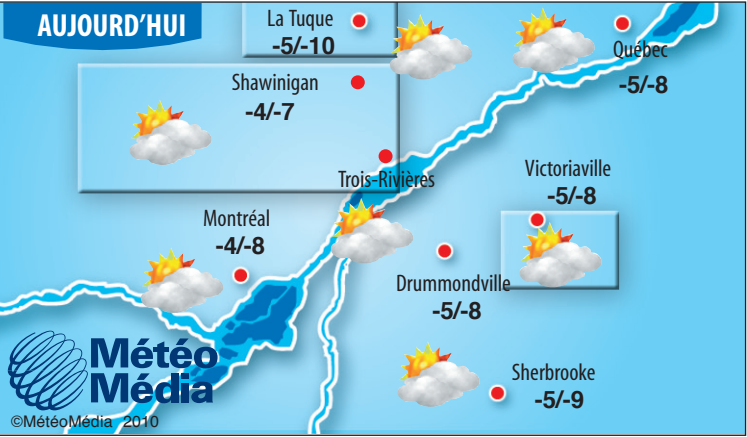
1. Musicien du Mexique - Essentiel à l'être humain.
2. Partenaire sexuel - Loi de la Camorra.
3. Boire à petits coups - Cargaison aérienne.
4. Petit support - Tissu.

5. Produits sidérurgiques - Au nord de Catane.
6. Pétiole d'une feuille - Petite colline.
7. Début de calcul - Sarment de vigne courbé pour le faire fructifier - Strontium.
8. Quote-part - Indication musicale - Gallium.
9. Fait plaisir à maman - Arrivé à échéance.
10. Raconte - À votre santé !
11. Fournit un bois dur - Relatif à la culture de l'olivier.
12. Épuisante - Peuvent être d'argent.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	B	A	T	E	A	U	M	O	U	C	H
2	A	L	I	C	E		A	S	S	A	U
3	S	T	R	U	E	L		U	R	G	E
4	T	E	E		R	I	G	E	R	O	N
5	I	R		I	S	O	C	E	L	E	D
6	L	E	U	R		D	E	R		E	A
7	L		R	O	B	E		B	A	C	
8	E	P	I	N	E		S	E	R	T	A
9		H		I	R	A	K		P	A	R
10	S	A	N	S		S	I	B	E	R	I
11	O	R	I	E	N	T	E		N	E	E
12	T	E	L		S	I	R	O	T	E	N

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO



DEMAIN	MERCREDI
PRÉC. 60%	PRÉC. 30%
MAX: -1 MIN: -4	MAX: 0 MIN: -9
JEUDI	VENREDI
PRÉC. 20%	PRÉC. 20%
MAX: -3 MIN: -12	MAX: -6 MIN: -12

AU QUÉBEC		
Baie-Comeau	Nei	1/0
Barrage Gouin	Nei	-7/-12
Chibougamau	Nei	-7/-12
Gaspé	Plu	2/0
Gatineau	Var	-4/-10
Iles de la Mad.	Plu	4/3
Joliette	Var	-4/-9
La Grande	Nei	-5/-7
La Malbaie	Var	-4/-6
La Tuque	Var	-5/-10
Maniwaki	Var	-4/-12
Québec	Var	-5/-8
Rimouski	Nei	-1/-2
Rivière-du-loup	Var	-2/-3
Saguenay	Nua	-5/-6
St Georges	Var	-5/-8
St-Hubert	Var	-4/-8
St-Hyacinthe	Var	-4/-8
St-Jean	Var	-4/-8
St-Jérôme	Var	-4/-10
Sept-Iles	Mel	3/-1
Sorel	Var	-4/-7
Val d'Or	Var	-7/-11
Valleyfield	Var	-4/-8
Victoriaville	Var	-5/-8

LE MONDE		
Amsterdam	Nua	-3/-10
Athènes	Nua	22/12
Bruxelles	Nua	-2/-6
Buenos Aires	Sol	27/23
Hong Kong	Var	20/17
Lisbonne	Nua	13/11
Londres	Nua	2/-2
Los Angeles	Plu	13/11
Madrid	Sol	10/2
Mexico City	Sol	21/2
Moscou	Nei	-5/-9
New York	Sol	0/-3
Paris	Plu	2/-4
Rio	Sol	31/24
Rome	Plu	9/6
Tokyo	Sol	13/9
LE VENT		
NO 5 km/h		
FACTEUR VENT		
Nul		
INDICE UV		
0.9 (Bas)		

AU CANADA			
Calgary	Nei	-13/-16	
Charlottetown	Mel	3/2	
Edmonton	Nei	-14/-18	
Fredericton	Nei	0/-2	
Halifax	Mel	3/1	
Ottawa	Var	-4/-10	
Québec	Var	-5/-8	
Régina	Nei	-15/-22	
Saint-Jean	Plu	4/3	
Toronto	Var	-2/-8	
Victoria	Plu	6/5	
Yellowknife	Nei	-11/-21	
LES MARÉES			
La Perade		Trois-Rivières	
Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
1h35	0.3	6h54	0.4
7h55	1.1	9h42	0.6
13h25	0.6	18h21	0.3
19h32	1.3	21h21	0.9
ALMANACH			
Max Normal		-8°	
Min Normal		-16°	
Max Record	1957	10°	
Min Record	1951	-32°	

LE SOLEIL	
7h29	16h05
Durée totale du jour: 8h36	

LA LUNE	
21 dec	28 dec
4 janv	12 janv

AU SOLEIL					
Acapulco	Sol	29/21	Martinique	Ora	30/23
Bermudes	Ave	20/15	Myrtle Beach	Sol	8/-1
Barbades	Nua	30/25	Montego Bay	Sol	27/22
Cancun	Sol	25/19	Orlando	Sol	18/6
Fort Lauder.	Sol	22/12	Puerto Plata	Sol	25/22
Freeport	Sol	24/17	Puerto Vallarta	Sol	29/18
Key West	Sol	18/16	Tampa	Sol	18/7
La Havane	Sol	21/14	West Palm B.	Sol	22/11

ARTS ET CULTURE

Manu Militari comme cadeau de Noël

Le rappeur sera en spectacle à Trois-Rivières le 23 décembre, à l'Hôtel Gouverneur



FRANÇOIS HOUDE

francois.houde@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Le 23 décembre, un crime d'honneur va avoir lieu à Trois-Rivières. *Crime d'honneur*, comme le titre du dernier album de Manu Militari, celui qui a valu au rappeur le Félix du meilleur album hip hop en 2010, et qui donne son titre à sa tournée de spectacles qui s'arrêtera alors à l'Hôtel Gouverneur.

«Je suis touché par des trucs qui semblent anodins à d'autres. Je vis les émotions intensément et c'est par là que je vais puiser l'inspiration.»

Manu Militari, lui-même le dit, c'est d'abord le texte. Le jeune homme est un véritable créateur mû par une passion dévorante pour l'écriture.

«Pour environ la moitié de mes chansons, je commence par le texte avant la musique. Après, j'entreprends un travail pour faire coller le texte à la musique. L'autre moitié du temps, je laisse la musique m'inspirer les textes.»



PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Récipiendaire du Félix de l'album hip hop de l'année au dernier gala de l'Adisq, Manu Militari s'en vient à Trois-Rivières pour présenter son spectacle le 23 décembre, à l'Hôtel Gouverneur.

«J'ai des textes percutants c'est vrai, mais c'est voulu ainsi. C'est le style d'écriture qui commande ça. C'est une technique dite de *punch line* avec laquelle on s'assure que la dernière rime soit frappante et fasse réagir les spectateurs, un peu à la façon des humoristes. Il faut alors surprendre ou provoquer, c'est pour ça que ça dérange souvent, ça fait mal. J'ai écrit des textes moins punchés, mais ils n'ont pas fait l'album. Ils n'étaient pas satisfaisants.»

Avec son dernier album, Manu Militari avoue s'être éloigné de

ce qu'il faisait à ses débuts, dans une volonté de se renouveler. «J'ai essayé plein de choses. On ne sait pas d'avance ce qui va marcher. Moi, je ne suis pas intéressé par une recette: j'explore. Je n'écris pas un album en trois mois: je prends mon temps. Je veux être fier de ce que je fais. Je ne veux pas prendre le public pour des idiots en leur redonnant toujours la même chose.»

«Quelqu'un qui n'est pas initié à ce genre de musique va trouver que tout se ressemble mais ceux qui connaissent ça le moindre-

ment vont noter les différences. C'est très technique, c'est vrai, même si je trouve que trop de technique, ça peut tuer l'émotion. Il faut doser les choses.»

Il affectionne également un style dans lequel les paroles sont dites d'une façon proche du parler. «C'est une façon d'être proche de la réalité des choses, de la vérité. C'est ça qui m'intéresse. Je ne suis pas comme certains rappeurs américains qui aiment jouer avec les mots pour que ça rebondisse.»

Et pour l'inspiration? «Je suis

quelqu'un d'extra-sensible au départ. Je suis touché par des trucs qui semblent anodins à d'autres. Je vis les émotions intensément et c'est par là que je vais puiser l'inspiration. Je pense que tout peut être un prétexte à écrire: il s'agit de trouver le bon angle pour en parler. J'aime avoir un thème central mais je me permets de faire plein d'allusions à d'autres choses à travers ça. Ça enrichit le texte.»

Avec ses textes percutants, plusieurs le considèrent comme un artiste engagé. Il diffère d'opinion. «Je ne suis pas militant, je ne fais pas de musique engagée. Je suis un humaniste, je suis proche du vrai monde, des vraies choses. Je n'écris pas des manifestes sur un sujet ciblé, mais je peux y faire allusion à partir d'un autre sujet.»

S'il se voit peut-être davantage comme un artiste de studio, un créateur, il ne pourrait se passer de la scène.

«J'ai tendance à dire que je suis plus moi-même sur disque, mais je ne voudrais pas minimiser l'un ou l'autre parce que les deux offrent quelque chose de différent et d'intense. Le côté le plus fort de moi reste l'écriture. L'énergie qu'on connaît sur scène est irremplaçable. C'est flatteur d'entendre les fans t'applaudir. Recevoir un bol d'amour comme ça, c'est extraordinaire. C'est toute une dose d'adrénaline.»

Les portes du spectacle ouvriront à 19 h, le spectacle est à 20 h. Les billets sont en vente aux boutiques Périgny ainsi qu'à la porte, le soir du spectacle. •

NOUVEAU

www.enspectacle.ca

TOUS NOS SPECTACLES À UNE MÊME ADRESSE !

SALLE ANAÏS-ALLARD-ROUSSEAU
DE LA MAISON DE LA CULTURE

DAVID JALBERT
29 JANVIER

JORDAN OFFICER
4 FÉVRIER

KAREN YOUNG
12 MARS

INGRID ST-PIERRE
25 MARS

ALEXANDRE DÉSILETS
3 MARS

BERNARD ADAMUS
18 MARS

LES FRÈRES GOYETTE
26 MARS

ANDREA LINDSAY
14 AVRIL

VINCENT VALLIÈRES
15 AVRIL

BILLETTERIE TROIS-RIVIÈRES
819 380-9797
Sans frais : 1 866 416-9797

Achat
en ligne

COMPAGNIE DE LA MAISON DE LA CULTURE DE TROIS-RIVIÈRES

FRÈS
Trois-Rivières

Patrimoine
canadien

Culture,
Communications et
Commerce international
Québec

Les Petits chanteurs et Marielle Fortier-Landry

Les Petits chanteurs de Trois-Rivières ont offert un concert de Noël hier après-midi à la cathédrale de Trois-Rivières. Pour l'occasion, la soprano Marielle Fortier-Landry s'est jointe au groupe. En première partie, le chœur a offert des pièces classiques et des pièces plus populaires en seconde partie.



PHOTO: SYLVAIN MAYER



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Fabiola chante Noël symphonique

La chanteuse Fabiola Toupin a présenté un concert de Noël samedi à l'église Notre-Dame-de-la-Présentation de Shawinigan. Elle était accompagnée par les musiciens de l'Orchestre symphonique des jeunes Philippe-Filion sous la direction de François Pothier-Bouchard.

Un retour à la radio pour Robert Pilotte?

Mathieu Lamothe

mathieu.lamothe@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Si les dirigeants de Cogeco lui font signe, l'ancien animateur de radio Robert Pilotte serait très intéressé à effectuer un retour en ondes dans l'une des deux émissions régionales qui devraient revenir en vertu du plan d'acquisition des stations de Corus au Québec par Cogeco.

En autorisant, la semaine dernière, la vente de ces 11 stations, dont la station CHLN de Trois-Rivières, le CRTC a posé un geste qui entraînera probablement le retour d'une émission du matin et d'une autre d'affaires publiques produites en Mauricie sur les ondes du 106,9 FM. Se considérant comme un défenseur de l'information locale, l'ancien animateur se dit donc très heureux de cette nouvelle et réfléchira sérieusement si une offre se présente à lui.

«Je serais prêt n'importe quand si on me demandait de retourner faire un show. Ça me ferait grand plaisir. Ça dépendrait cependant de mes disponibilités parce que j'ai

maintenant une compagnie. Il va également falloir qu'ils veuillent vraiment faire une radio d'information qui est proche de la communauté et qui parle au monde. Quand j'ai quitté la radio, c'était parce que ça ne me convenait plus. Corus n'avait aucune vision», mentionne-t-il.

Celui qui a fondé l'agence de communication et de marketing Projet Pilotte après son départ de la radio en septembre 2009 a d'ailleurs envoyé au CRTC une lettre d'appui à l'acquisition des stations de Corus par Cogeco.

«Pour avoir travaillé longtemps avec cette compagnie et pour travailler encore avec la télévision de Cogeco, je sais que ces gens-là sont proches de la communauté. C'est ce que j'ai écrit dans la lettre que j'ai envoyée», indique-t-il. •



Robert Pilotte

NOUVEAU
www.enspectacle.ca
TOUS NOS SPECTACLES À UNE MÊME ADRESSE !

SALLE J.-ANTONIO-THOMPSON

2010

ZAP 2010 – LA REVUE DE L'ANNÉE DES ZAPARTISTES

NOUVEAU SPECTACLE | 14 JANVIER

BILLETTERIE TROIS-RIVIÈRES
819 380-9797
Sans frais : 1 866 416-9797

Achat
topique
en ligne

TRÈS
Trois-Rivières

Patrimoine
canadien

Québec

NOUVEAU
www.enspectacle.ca
TOUS NOS SPECTACLES À UNE MÊME ADRESSE !

BILLETS EN VENTE MAINTENANT

Théâtre du Cégep de Trois-Rivières

PIERRE LAPOINTE
« SEUL AU PIANO »
NOUVEAU SPECTACLE | 19 FÉVRIER

LUCKY UKE
LUCKY UKE
NOUVEAU SPECTACLE | 19 MARS

STEVE VEILLEUX
« LES SOUVENIRS QUI NE MEURENT JAMAIS »
NOUVEAU SPECTACLE | 5 MARS

WILLIAM DESLAURIERS
« RECOMMENCER TOUT À ZÉRO »
NOUVEAU SPECTACLE | 8 AVRIL

NABILA
HUMORISTE
NOUVEAU SPECTACLE | 29 AVRIL

CLÉMENCE DESROCHERS
« 50 ANS DE MÉTIER, ÇA S'RACONTE »
SUPPLÉMENTAIRE | 30 AVRIL

LA BOÎTE À CHANSONS
avec PIERRE CALVÉ, CLAUDE GAUTHIER, PIERRE LÉTOURNEAU et JEAN-GUY MOREAU
SUPPLÉMENTAIRE | 18 MARS

BILLETTERIE TROIS-RIVIÈRES
819 380-9797
Sans frais : 1 866 416-9797

Achat
topique
en ligne

TRÈS
Trois-Rivières

Patrimoine
canadien

Québec

HOCKEY - LNH

LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

ASSOCIATION DE L'EST

Section Nord-Est

	Mj	G	P	Dpf	Bp	Bc	Pts
Montréal	33	19	12	2	87	72	40
Boston	31	17	10	4	89	65	38
Ottawa	35	14	17	4	811	106	32
Buffalo	34	13	17	4	84	95	30
Toronto	32	12	16	4	72	96	28

Section Atlantique

	Mj	G	P	Dpf	Bp	Bc	Pts
Philadelphie	34	22	7	5	117	82	49
Pittsburgh	33	21	10	2	104	78	44
N.Y. Rangers	35	20	14	1	105	91	41
New Jersey	32	9	21	2	58	98	20
N.Y. Islanders	30	6	18	6	65	104	18

Section Sud-Est

Washington	35	19	12	4	104	99	42
Atlanta	34	18	11	5	109	97	41
Tampa Bay	32	18	14	0	99	108	40
Caroline	31	15	12	4	89	94	34
Floride	30	14	16	0	80	78	28

ASSOCIATION DE L'OUEST

Section Centrale

	Mj	G	P	Dpf	Bp	Bc	Pts
Detroit	32	20	8	4	105	88	44
Nashville	32	17	9	6	83	79	40
Chicago	35	18	14	3	111	103	39
St. Louis	31	15	11	5	81	88	35
Columbus	32	16	13	3	82	90	35

Section Nord-Ouest

Colorado	33	19	10	4	121	105	42
Vancouver	30	18	8	4	98	77	40
Minnesota	31	14	13	4	75	90	32
Calgary	33	14	16	3	90	96	31
Edmonton	33	12	14	5	84	108	29

Section Pacifique

Dallas	33	20	13	3	95	90	43
San Jose	33	17	11	5	100	94	39
Anaheim	36	17	15	4	93	106	38
Los Angeles	31	18	12	1	90	75	37
Phoenix	31	15	9	7	88	87	37

Note: Une équipe qui gagne en prolongation reçoit deux points et une victoire dans la colonne des victoires (G); l'équipe qui perd en prolongation reçoit un point si tel n'est pas marqué dans un filet désert et de même, la partie est inscrite dans la colonne de DPF (défaite en prolongation ou en fusillade). De plus, le club qui perd en fusillade reçoit un point et la rencontre est aussi inscrite dans la colonne de DPF (défaite en prolongation ou en fusillade).

CALENDRIER 2010-11

Samedi 18 décembre

Vancouver 4 Toronto 1

Atlanta 7 New Jersey 1

Boston 3 Washington 2

Caroline 4 Anaheim 2

Dallas 2 Columbus 1

Los Angeles 6 Nashville 1

Philadelphie 4 N.Y. Rangers 1

Phoenix 4 N.Y. Islanders 3 (F)

San Jose 4 St. Louis 1

Tampa Bay 3 Buffalo 1

Minnesota 3 Calgary 1

Dimanche 19 décembre

Washington 3 Ottawa 2

Dallas 4 Detroit 3 (P)

Los Angeles 2 Chicago 3

Montréal 2 Colorado 3

Lundi 20 décembre

Anaheim à Boston, 19h.

Atlanta à Toronto, 19h.

Florida à Philadelphie, 19h.

Phoenix à Pittsburgh, 19h.

Caroline à Tampa Bay, 19h30.

Vancouver à St. Louis, 20h.

Calgary au Minnesota, 20h.

Mardi 21 décembre

Anaheim à Buffalo, 19h.

New Jersey à Washington, 19h.

St. Louis à Atlanta, 19h.

Calgary à Columbus, 19h.

Montréal à Dallas, 21h.

Los Angeles au Colorado, 21h30.

Edmonton à San Jose, 22h30.

Mercredi 22 décembre

Tampa Bay à N.Y. Islanders, 19h.

Florida à Pittsburgh, 19h.

Vancouver à Detroit, 19h.

Nashville à Chicago, 20h30.

LES MENEURS

	B	A	Pts
Crosby, Pit.	26	28	54
Stamkos, TB.	25	21	46
Saint-Louis, TB.	12	28	40
Datsyuk, Det.	12	27	39
Perry, Ana.	16	22	38
D.Sedin, Van.	16	22	38
B.Richards, Dal.	15	23	38
Ovechkin, Wash.	12	26	38
H.Sedin, Van.	6	31	37
Getzlaf, Ana.	13	22	35
Sharp, Chi.	18	16	34
Duchene, Col.	13	21	34
Backstrom, Wash.	11	23	34
Semin, Wash.	18	15	33
Eriksson, Dal.	14	19	33

RENDEMENT DU CANADIEN

Les joueurs

	B	A	Pts	Pén.
14. T. Plekanec	10	18	28	26
13. M. Cammalleri	12	13	25	25
46. A. Kostitsyn	9	12	21	12
21. B. Gionta	11	9	20	6
57. B. Pouliot	7	10	17	14
15. J. Halpern	6	10	16	19
44. R. Hamrik	3	12	15	30
11. S. Gomez	4	10	14	8
52. M. Darche	5	6	11	8
76. P.K. Subban	2	9	11	33
6. J. Spacsek	1	9	10	22
40. M. Lapierre	5	3	8	61
26. J. Gorges	1	6	7	18
32. T. Moen	3	3	6	49
81. L. Eller	2	4	6	20
45. A. Picard	2	3	5	4
79. A. Markov	1	2	3	4
67. M. Pacioretty	1	2	3	0
94. T. Pyatt	1	1	2	2
75. H. Gill	0	2	2	17
68. Y. Weber	0	2	2	0
17. D. Boyd	1	0	1	2
31. C. Price	0	1	1	0
58. D. Desharnais	0	0	0	0
35. A. Auld	0	0	0	0

Gardiens

	G	P	Dp	Df	Min.	Ba	Jb	Moy.
35. A. Auld	1	2	0	0	179	6	0	2,01
31. C. Price	18	10	2	0	1800	64	4	2,13
Totaux (2)	19	12	2	0	1985	72	4	2,18

HOCKEY

LIGUE DE HOCKEY JUNIOR MAJEUR DU QUÉBEC

Section Atlantique

	Mj	G	P	Dp	Df	Bp	Bc	Pts
Saint-Jean	35	29	4	0	2	168	90	60
Ac.-Bathurst	37	23	14	0	0	124	102	46
Moncton	36	20	12	1	3	130	129	44
I.-P.-E.	37	17	17	1	2	107	121	37
Halifax	37	13	23	0	1	110	137	27
Cap-Breton	38	10	25	1	2	94	148	23

Section Est-Telus

Québec	37	28	7	0	2	153	97	58
Lewiston	39	24	13	0	2	147	129	50
Victoriaville	37	19	15	1	2	152	125	41
Rimouski	38	20	17	0	1	136	136	41
Chicoutimi	36	14	16	3	3	112	122	34
Baie-Comeau	38	4	25	5	4	79	151	17

Section Ouest-Telus

Montréal	36	26	5	3	2	151	104	57
Drummond	37	23	9	4	1	137	98	51
Gatineau	38	23	11	2	2	131	115	50
Shawinigan	35	20	12	2	1	125	102	43
Val-d'Or	37	15	19	2	1	118	148	33
R.-Noranda	37	5	29	2	1	74	194	13

Jeudi 16 décembre

Acadie-Bathurst 4 Moncton 0

Rimouski 3 Chicoutimi 2

Vendredi 17 décembre

Saint-Jean 6 Cap-Breton 2

Québec 3 Drummondville 2 (P)

Montréal 7 Lewiston 5

Halifax 3 Moncton 2

Rimouski 3 Baie-Comeau 2

Gatineau 6 Rouyn-Noranda 2

Shawinigan 4 I.-P.-E. 2

Victoriaville 10 Val-d'Or 1

Samedi 18 décembre

Rimouski 2 Baie-Comeau 1 (P)

Québec 5 Chicoutimi 4 (P)

Drummondville 2 I.-P.-E. 1 (F)

Lewiston 5 Shawinigan 4

Saint-Jean 2 Cap-Breton 1

Halifax 5 Acadie-Bathurst 4

Gatineau 4 Val-d'Or 2

Victoriaville 10 Rouyn-Noranda 4

Du dimanche 19 au dimanche 26 décembre

Trêve de la période des Fêtes.

LES MENEURS DE LA LHJMQ

	Mj	B	A	Pts
Devos, Philip-Michaël Vic.	37	26	41	67
Palat, Ondrej Dru	34	25	29	54
Huberdeau, Jonathan S.J.	35	24	30	54
Audy-Marchessault, J. Qué37	20	34	54	
Couturier, Sean Dru	32	16	36	52
Phillips, Zack S.J.	35	25	26	51
Lévesque, Gabriel Bat	37	16	35	51
Champagne, Joël Qué	37	19	30	49
Brodeur, Etienne Lew.	39	29	19	48
Pageau, Jean-Gabriel Gat.	38	22	24	46

HOCKEY

LIGUE NORD-AMÉRICAINE DE HOCKEY

Section Nord

	Mj	G	P	Dp	Df	Bp	Bc	Pts
St-Georges	22	17	4	0	1	104	68	35
T.-Rivières	23	14	7	2	0	110	84	30
Sherbrooke	23	11	9	1	2	89	85	25
Thet. Mines	21	10	8	2	1	84	85	23
Saguenay	22	10	10	1	1	94	102	22
Sorel-Tracy	22	9	11	1	1	77	96	20
Riv.-du-Loup	21	6	13	0	2	65	103	14

Vendredi 17 décembre

Trois-Rivières 6 Sorel-Tracy 3

Rivière-du-Loup 6 Thetford Mines 4

Sherbrooke 6 Saguenay 2

Samedi 18 décembre

Sorel-Tracy 4 Rivière-du-Loup 3

Saguenay 4 Saint-Georges 7

Dimanche 19 décembre

Thetford Mines à Sorel-Tracy, 20h.

Saint-Georges 3 Trois-Rivières 4

Jeudi 23 décembre

Thetford Mines à Sorel-Tracy, 20h.

Trois-Rivières à Saguenay, 20h.

Dimanche 26 décembre

Thetford Mines à Saint-Georges, 16h.

Saguenay à Sherbrooke, 19h.

HOCKEY

LIGUE DE HOCKEY MIDGET AAA

Section La COOP

	Mj	G	P	Dp	Df	Bp	Bc	Pts
Notre-Dame	31	23	6	2	0	149	95	48
Lévis	30	16	10	1	3	116	106	36
T.-Rivières	31	14	14	1	2	98	115	31
Jonquière	29	11	13	1	4	96	121	27
S.St-François	31	12	16	2	1	74	110	27

Section Reebok

Lac-St-Louis 32 | 23 | 7 | 1 | 1 | 138 | 89 | 48 || Magog | 33 | 19 | 9 | 2 | 3 | 119 | 101 | 43 |
C.A.-Girouard	32	19	11	1	1	110	103	40
C.C.-LeMoine	33	12	1	4	111	97	31	
Châteauguay	32	12	13	3	4	108	127	31

Section C.C.M.

Laval-Mtl 30 | 21 | 7 | 1 | 1 | 126 | 93 | 44 || St-Eustache | 32 | 18 | 11 | 0 | 3 | 117 | 119 | 39 |
C.E.-Blondin	33	14	17	1	1	110	142	30
Gatineau	32	10	17	2	3	109	135	25
Amos	30	9	16	3	2	95	123	23

Mercredi 15 décembre

C.Antoine-Girouard 3 Magog 5

C.Charles-Lemoyne 7 Trois-Rivières 0

Vendredi 17 décembre

Laval-Montréal 4 C.Esther-Blondin 5

Magog 1 Châteauguay 3

C.Ant.-Girouard 2 C.Ch.-Lemoyne 8

Jonquière 3 Collège Notre-Dame 7

Lévis 3 Trois-Rivières 4

Samedi 18 décembre

Jonquière 5 Sémi. Saint-François 2

Gatineau 2 Lac-Saint-Louis 3

Amos 1 Saint-Eustache 2

Dimanche 19 décembre

C.Esther-Blondin 3 Laval-Montréal 7

Saint-Eustache 3 Gatineau 6

C.Charles-Lemoyne 6 Magog 3

Coll. Notre-Dame 3 Sémi. St-François 4 (F)

Amos 3 Lac-Saint-Louis 6

C.Antoine-Girouard 2 Châteauguay 3 (F)

Trois-Rivières 3 Lévis 4

Pause de la période des fêtes

Du lundi 20 décembre au mercredi 5 janvier

HOCKEY

LIGUE JUNIOR AAA

Section Sher-Wood

	Mj	G	P	Dp	Df	Bp	Bc	Pts
Longueuil	32	24	7	0	1	183	110	49
Valleyfield	31	19	11	0	1	139	112	39
V.-Dorion	33	18	13	1	1	155	152	38
Lachine	33	11	20	0	1	112	175	24
Kahnawake	32	5	27	0	0	84	176	10

Section S.W.D.

Saint-Jérôme 32 | 22 | 7 | 1 | 2 | 163 | 94 | 47 || Terrebonne | 31 | 20 | 8 | 1 | 2 | 137 | 99 | 45 |
Joliette	30	18	8	2	2	151	115	40
Ste-Agathe	32	15	10	2	0	148	155	32
z-Laval	32	14	15	1	2	111	139	27

Section MB30

Sherbrooke 33 | 23 | 8 | 1 | 1 | 150 | 126 | 48 || Granby | 36 | 16 | 20 | 0 | 0 | 144 | 188 | 32 |
| Princeville | 32 | 14 | 16 | 1 | 1 | 127 | 117 | 30 |
| z-La Tuque | 33 | 8 | 22 | 2 | 1 | 110 | 156 | 19 |

Jeudi 16 décembre

Lachine 6 Valleyfield 9

Vendredi 17 décembre

La Tuque 1 Princeville 3

Kahnawake 1 Vaudreuil-Dorion 6

Saint-Jérôme 7 Granby 1

Terrebonne 4 Joliette 5 (P)

Longueuil 6 Lachine 2

Samedi 18 décembre

Granby 5 Longueuil 11

Vaudreuil-Dorion 3 Princeville 2

Dimanche 19 décembre

Sainte-Agathe 3 Terrebonne 12

Saint-Jérôme 5 La Tuque 1

Joliette 6 Valleyfield 1

Laval 2 Kahnawake 5

Granby 5 Lachine 1

Mercredi 22 décembre

La Tuque à Joliette, 19h30.

Laval à Terrebonne, 19h30.

Valleyfield à Saint-Jérôme, 19h45.

Jeudi 23 décembre

Terrebonne à La Tuque, 20h.

HOCKEY

LIGUE NORD-AMÉRICAINE DE HOCKEY

Section Nord

	Mj	G	P	Dp	Df	Bp	Bc	Pts
St-Georges	22	17	4	0	1	104	68	35
T.-Rivières	23	14	7	2	0	110	84	30
Sherbrooke	23	11	9	1	2	89	85	25
Thet. Mines	21	10	8	2	1	84	85	23
Saguenay	22	10	10	1	1	94	102	22
Sorel-Tracy	22	9	11	1	1	77	96	20
Riv.-du-Loup	21	6	13	0	2	65	103	14

Vendredi 17 décembre

Trois-Rivières 6 Sorel-Tracy 3

Rivière-du-Loup 6 Thetford Mines 4

Sherbrooke 6 Saguenay 2

Samedi 18 décembre

Sorel-Tracy 4 Rivière-du-Loup 3

Saguenay 4 Saint-Georges 7

Dimanche 19 décembre

Thetford Mines à Sorel-Tracy, 20h.

Saint-Georges 3 Trois-Rivières 4

Jeudi 23 décembre

Thetford Mines à Sorel-Tracy, 20h.

Trois-Rivières à Saguenay, 20h.

Dimanche 26 décembre

Thetford Mines à Saint-Georges, 16h.

Saguenay à Sherbrooke, 19h.

HOCKEY

LIGUE DE HOCKEY MIDGET AAA

Section La COOP

	Mj	G	P	Dp	Df	Bp	Bc	Pts
Notre-Dame	31	23	6	2	0	149	95	48
Lévis	30	16	10	1	3	116	106	36
T.-Rivières	31	14	14	1	2	98	115	31
Jonquière	29	11	13	1	4	96	121	27
S.St-François	31	12	16	2	1	74	110	27

Section Reebok

Lac-St-Louis 32 | 23 | 7 | 1 | 1 | 138 | 89 |

Avantages numériques — Trois-Rivières: 1-3; Lévis: 0-3.
Arbitre — Yan Tremblay.
Juges de lignes — S. Desbiens, M. Pouliot.
Assistance — 302.

HOCKEY



DALLAS 4
DETROIT 3 (P)

Première période
1. Detroit, Datsyuk 12 (Holmstrom, Franzen) 3:42 (an)
2. Detroit, Eaves 7 (Kronwall, V.Filppula) 12:25
3. Dallas, Richards 15 (Eriksson, Woywitka) 13:56
4. Dallas, Morrow 11 (Daley, Eriksson) 17:57 (an)
Pénalités — Robidas Dal 2:03, Holmstrom Det 16:59, Bertuzzi Det 19:17, Robidas Dal 19:42, Zetterberg Det 19:57.

Deuxième période
5. Detroit, Franzen 14 (Rafalski, Datsyuk) 19:43
Pénalités — Ott Dal (majeure), Abdelkader Det (majeure) 10:31, Daley Dal 12:09, Franzen Det 16:24.

Troisième période
6. Dallas, Morrow 12 (Benn) 16:46
Pénalités — Salei Det 6:41, Eriksson Dal 13:14.

Prolongation
7. Dallas, Eriksson 14 (Benn) 4:18
Pénalité — Rafalski Det 1:34.

Tirs au but

Dallas		8	10	11	3	—	32
Detroit		11	10	10	0	—	31

Gardiens — Dallas: Raycroft (G,6-3-0); Detroit: Osgood (P,3-2-2).
Avantages numériques — Dallas: 1-6; Detroit: 1-3.
Arbitres — Rob Martell, Brad Meier.
Juges de lignes — M. Wheeler, T. Nelson.
Assistance — 20 066 (20 066).

LOS ANGELES 2
CHICAGO 3

Première période
1. Chicago, Toews 15 (B.Campbell, Sharp) 11:30
Pénalités — Los Angeles banc (purgée par Williams) 6:41, Westgarth LA (majeure), Scott Chi (majeure) 10:13.
Deuxième période
2. Los Angeles, Clifford 2 (Handzus, Simmonds) 1:34
3. Chicago, Keith 3 (Sharp, Toews) 1:59
4. Chicago, Pisani 5 (Bickell, Bolland) 12:25
Pénalités — Williams LA 17:31, Sharp Chi 19:18.

Troisième période
5. Los Angeles, Simmonds 7 (Kopitar, Quick) 1:20
Pénalité — Brown LA 17:13.

Tirs au but

Los Angeles		8	9	11	—	28
Chicago		9	11	4	—	24

Gardiens — Los Angeles: Quick (P,15-7-1); Chicago: Crawford (G,10-6-1).
Avantages numériques — Los Angeles: 0-1; Chicago: 0-3.
Arbitres — Stephen Walkom, François Saint-Laurent.
Juges de lignes — L. Cameron, J. Murray.
Assistance — 21 523 (19 717).

WASHINGTON 3
OTTAWA 2

Première période
1. Ottawa, Shannon 4 (Winchester) 7:11
2. Ottawa, Kelly 8 (Neil) 13:55
Pénalités — Steckel Wash 3:19, Michalek Ott 16:00.

Deuxième période
3. Washington, Perreault 3 (Laich, Knuble) 0:34
4. Washington, Fehr 5 (Ovechkin) 1:20
5. Washington, Perreault 4 (Fehr, Poti) 6:55 (an)
Pénalités — Reglin Ott 3:15, Michalek Ott 5:33, Green Wash 10:47, Erskine Wash, Michalek Ott 12:48.

Troisième période
Aucun but.
Pénalités — Karlsson Ott 1:45, Perreault Wash 7:08, Ruutu Ott 9:52, Carlson Wash 12:35, Chimera Wash 17:15, Foligno Ott 19:43.

Tirs au but

Washington		8	15	11	—	34
Ottawa		9	11	6	—	26

Gardiens — Washington: Neuvirth (G,13-6-2); Ottawa: Elliott (P,10-10-3).
Avantages numériques — Washington: 1-6; Ottawa: 0-5.
Arbitres — Eric Furlatt, Don VanMassenhoven.
Juges de lignes — B. Murphy, M. Shewchuk.
Assistance — 16 471 (19 153).

MÉMO

LIGUE ST-JEAN-BAPTISTE
DE LA SALLE

Équipes recherchées pour la prochaine saison. Quatre calibres d'hommes, un calibre pour femmes. Nouvelle catégorie: ligue Dumont (pour le calibre D). Nous acceptons les inscriptions individuelles.

LE SPORT EN BREF



PHOTO SPORTPROMOTION - BRUNO MIANI

Le Canada a remporté le Tournoi international de soccer de Sao Paulo, hier au Brésil. La formation canadienne comptait deux Trifluviennes dans ses rangs, Marie-Eve Nault au centre de la première rangée, et Marie-Laurence Ouellet, avant-dernière à droite de la rangée du haut.

SOCCER
L'or aux Canadiennes

Sao Paulo, Brésil (PC) — L'équipe canadienne féminine de soccer a mis la main sur la médaille d'or, hier, au Tournoi international de Sao Paulo, au Brésil. Le Canada a fait match nul contre les représentantes du pays hôte en grande finale. Puisque le match devait se conclure sans période de prolongation ni tirs de barrage, la marque de 2-2 a favorisé les Canadiennes, qui avaient terminé en tête de la ronde préliminaire. «C'est certain que la situation faisait en sorte que le Brésil avait une pression supplémentaire, mais nous ne voulions pas nous contenter d'un match nul. Nous avons débuté le match en mettant beaucoup de pression pour forcer nos adversaires à commettre des erreurs», a expliqué l'attaquante Josée Bélanger, qui a permis au Canada de prendre les devants dans le match en marquant le premier but en fin de première demie.

Les joueuses de l'unifolié, neuvièmes au monde, faisaient face à de rudes adversaires classées au troisième rang mondial.

Il ne restait qu'un peu plus de dix minutes à la rencontre lorsque Marie-Eve Nault a été exclue après avoir obtenu deux cartons jaunes, ce qui aurait pu être dramatique pour les Canadiennes qui devaient tenir le coup avec une joueuse en moins sur le terrain. Toutefois, le pire scénario n'est jamais arrivé. «Nous avons su nous ajuster et garder un bon bloc défensif», s'est réjoui Bélanger.

COUPE DU MONDE
DE SKI CROSS

Ashleigh McIvor termine 2^e

San Candido, Italie (PC) — La Canadienne Ashleigh McIvor a remporté l'argent à la Coupe du monde de ski cross de San Candido, en Italie, hier. «J'essayais de ne pas être trop concentrée, et de ne pas mettre toute la pression du monde sur mes épaules en prévision de cette compétition de ski cross, a expliqué McIvor. Mais

maintenant que je suis ici pour compétitionner, je crois que tout est tombé en place, et je suis fébrile à l'idée d'y retourner, d'obtenir des résultats et de poursuivre sur ma lancée.»

McIvor, médaillée d'or aux Jeux olympiques de Vancouver, a été devancée par la Suissesse Fanny Smith.

L'Allemande Heidi Zacher a grimpé sur la dernière marche du podium.

BOBSLEIGH
Rush mène le Canada à la médaille de bronze

Lake Placid, N.Y. (PC) — Le Canadien Lyndon Rush a obtenu la médaille de bronze en bob à quatre, hier, à la Coupe du monde de Lake Placid, dans l'État de New York.

Rush, de Humboldt, en Saskatchewan, et ses coéquipiers Justin Wilkinson, de Calgary, Cody Sorenson, d'Ottawa, et Neville Wright, d'Edmonton, ont bouclé les deux descentes avec un temps combiné d'une minute 48,63 secondes.

Le quatuor canadien dirigé par Rush a ainsi décroché une deuxième médaille de bronze en autant de semaines. Il était grimpé sur la troisième marche du podium lors de la Coupe du monde de Park City, en Utah. «Ce ne fut pas un mauvais début de saison, mais je m'attendais à un peu plus de ma part, a reconnu Rush. Je suis vraiment optimiste en bob à quatre.»

L'équipage de l'Américain Steve Holcomb a mérité l'or, hier. Il a croisé le fil d'arrivée devant l'équipe de l'Allemand Maximilian Arndt par une étonnante marge de 0,58 seconde.

SKI ACROBATIQUE
Shouldice termine quatrième en Chine

Lac Beida, Chine (PC) — Le Canadien Warren Shouldice a terminé au quatrième rang lors d'une épreuve de la Coupe du monde de ski acrobatique, hier. Le natif de Calgary a conclu la compétition avec un pointage de

219,03 après avoir effectué deux triples sauts périlleux arrières.

Le Chinois Guangpu Qi a remporté l'épreuve avec un pointage de 245,74, devançant son compatriote Zongyang Jia par 57 centièmes de point. Le Suisse Renato Ulrich a terminé troisième grâce à un pointage de 232,72.

Shouldice occupe présentement le troisième rang du classement général de la Coupe du monde de ski acrobatique.

SKI DE FOND
Le Canada 9^e au relais

La Clusaz, France (AP) — La Suisse a retenu la Russie et la Norvège pour remporter hier le relais masculin 4X10 kilomètres à la Coupe du monde de ski de fond de La Clusaz, en France.

L'équipe suisse formée de Toni Livers, Dario Cologna, Remo Fischer et Curdin Perl a triomphé avec un temps d'une heure 42 minutes et 14,6 secondes. Le quatuor russe a bouclé le parcours avec un chrono de 1:42:45,4, suivi des Norvégiens trois secondes derrière.

La formation canadienne représentée par les fondeurs Alex Harvey, de St-Ferréol-les-Neiges, Devon Kershaw, de Sudbury, en Ontario, Ivan Babikov, de Canmore, en Alberta, et Len Valjas, de Toronto, a terminé neuvième avec un temps de 1:45:14,2. Les Canadiens ont accumulé 2:59,6 de retard sur les vainqueurs.

Harvey a été le dernier à prendre le relais de son coéquipier Babikov. «J'ai suivi le petit groupe pour terminer au sprint. Contrairement à hier (samedi), j'ai ressenti l'altitude et la baisse d'oxygène dans l'air ce qui a joué contre moi. Malgré tout, j'ai conservé notre position.»

L'athlète de Saint-Ferréol-les-Neiges était très content d'avoir participé à cette dernière Coupe du monde, parce qu'elle mettait la table pour le Tour de ski. Cette compétition, qui comprend huit courses, se mettra en branle le 31 décembre, en Allemagne. •

LE HOCKEY
RÉGIONAL EN BREF

MIDGET AAA
Trop peu, trop tard

Trois-Rivières (LSG) — Les Estacades de Trois-Rivières ont laissé les Commandeurs inscrire quatre buts dans les 32 premières minutes de la partie, hier à Lévis, avant de finalement s'incliner par la marque de 4 à 3, lors de leur dernière partie en 2010.

Encore une fois, les adolescents de Gilles Bouchard ont commis plusieurs revirements dans les trois zones, si bien que deux erreurs défensives ont mené aux deux premiers buts des Commandeurs. «Depuis quelque temps, ça semble être une corvée que de se préparer pour les matchs, soupirait Bouchard après cet échec. Le positif, c'est qu'il nous reste encore 11 rencontres cette saison pour bien nous préparer en vue des séries éliminatoires.»

Pier-Olivier Grand Maison, Félix-Antoine Bergeron et Philippe Mineau ont inscrit les buts des Trifluviens. Les deux derniers ont été réussis dans les 70 dernières secondes de la partie, alors que la cause était pratiquement déjà entendue. «La deuxième moitié du match a été bien meilleure que la première. C'est dommage qu'on ne soit pas en mesure de jouer 60 minutes.»

Les Estacades reprendront l'action le 8 janvier contre le Séminaire Saint-François. Cette partie sera diffusée à RDS en raison du 35^e anniversaire de la Ligue de hockey midget AAA du Québec. •

JUNIOR AAA
Défaite des Loups

Trois-Rivières (LSG) — À La Tuque, les Panthères de Saint-Jérôme ont vu les Loups s'inscrire les premiers à 43 secondes de l'engagement initial, mais les visiteurs sont revenus de l'arrière et ont complètement dominé le reste du match pour filer vers une victoire convaincante de 5 à 1.

Francis Grégoire a marqué le seul filet des Latuquois, qui n'ont pu concrétiser leurs chances sur l'attaque massive malgré six avantages numériques. Chez les visiteurs, Terry Vigneault a été le plus prolifique avec deux buts, ses 20^e et 21^e.

Dwayne Rodrigue (4-10-2) a encaissé la défaite pour les Loups, qui demeurent à cinq points des Maroons de Lachine et de la dernière place donnant accès aux séries éliminatoires. Les deux équipes ont disputé le même nombre de matchs jusqu'ici, mais les Loups auront un calendrier plus occupé cette semaine alors qu'ils rencontreront le Traffic à Joliette, mercredi, avant de revenir en Haute-Mauricie le lendemain pour un affrontement contre Terrebonne.

Les protégés d'Anthony Quessy profiteront ensuite d'une trêve de deux semaines en raison du congé des Fêtes. •

Cool, la victoire du Caron et Guay

Steve Larouche marque le but gagnant dans un gain de 4-3



ROBERT MARTIN

robert.martin@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Si expérience est preuve d'efficacité, les vétérans Steve Larouche, 39 ans, et Marc Beaucage, 37 ans, en sont la preuve vivante. Après avoir marqué quatre des six buts des leurs (deux chacun), dans un gain de 6-3 vendredi soir à Sorel-Tracy, les «Vieux» ont remis ça hier lors de la visite du Cool FM de Saint-Georges-de-Beauce et ont mené le Caron et Guay à un gain de 4-3. Ce faisant, ils ont aussi permis de réduire l'écart les séparant de la formation beauceronne et du premier rang au classement à cinq points.

Larouche a marqué le but vainqueur avec seulement 1:08 à jouer dans la rencontre, avec la complicité de Marc Beaucage. Ce dernier a su contrôler le disque en zone ennemie avant de le refiler à son vétéran coéquipier qui a su compléter la manoeuvre.

Si vendredi soir Sylvain Rodier a su bien compléter le duo, hier c'est Philippe DeBlois qui a fait le travail en marquant un but en deuxième période sur une belle pièce de jeu du 10 du Caron et Guay. Sénèque Hyacinthe, en première, et Karl Fournier, en troisième, tous deux sur le jeu de puissance, ont marqué les autres buts des locaux.

Marc Beaucage a bien fait en attaque avec trois mentions d'aide.

La réplique des visiteurs est



PHOTO: SYLVAIN MAYER

Philippe DeBlois a offert une solide performance hier dans la victoire de 4-3 du Caron et Guay en inscrivant d'abord son quatrième but de la saison, puis en préparant le filet vainqueur de Steve Larouche en fin de troisième période.

venue de Dany Roussin, avec deux buts, et Jesse Bélanger.

Lygitsakos satisfait

L'entraîneur-chef du Caron et Guay, Dean Lygitsakos, était satisfait, non seulement du résultat, mais aussi du travail abattu par ses joueurs. «J'ai demandé à mes joueurs d'accorder une attention

particulière à Kevin Cloutier... qui n'a pas marqué. Et en l'absence de nombreux joueurs, je leur ai demandé de jouer leur meilleur match de la saison. C'est ce qu'ils ont fait et plusieurs joueurs méritent qu'on souligne leur travail, notamment Steve (Larouche), Marc (Beaucage) et Philippe (DeBlois) en attaque, de même

que Luciano (Lomanno) et Yan (Turcotte) en défensive», a-t-il confié.

Steve Larouche était aussi heureux du résultat final. «Je joue encore au hockey parce que j'aime ça et que j'aime me retrouver avec ces jeunes joueurs qui travaillent très fort. Malgré l'absence de nombreux joueurs, nous

tirons tous dans le même sens et c'est ce qui nous a permis de remporter nos deux matchs de la fin de semaine», a dit Larouche.

Dans un autre coin du vestiaire, Marc Beaucage savourait aussi cette victoire. «Nous ne sommes pas les plus rapides sur une patinoire, mais nous sommes continuellement en mouvement et nous arrivons à nous retrouver où que nous soyons. Sur le dernier but, je suis parvenu à garder la rondelle en zone ennemie et Steve (Larouche) a fait le reste du travail en marquant le but gagnant. Notre expérience fait que nous ne patinons pas pour rien et nous arrivons ainsi à conserver nos énergies», disait Beaucage.

Les locaux ont permis aux visiteurs de retraiter avec une avance d'un but après 40 minutes de jeu. Mais en troisième, les hommes de Dean Lygitsakos ont pris le contrôle et ils ont bourdonné en zone du Cool FM pour finalement l'emporter.

Cool, non!

Plus de jus

L'entraîneur-chef de l'équipe de la Beauce, Carl Fleury (un ancien des défunts Draveurs), reconnaissait que les Trifluviens avaient mérité la victoire. «En troisième, ils avaient plus d'énergie que nous. Ils ont su créer des revirements qui ont fait tourner le match en leur faveur. Avec une victoire, notre coussin aurait été plus confortable. Maintenant, nous savons qu'ils ne lâcheront pas et qu'ils vont se battre pour la première position jusqu'à la fin», a dit Fleury.

Le Caron et Guay disputera son prochain match jeudi à Saguenay. •

Un cadeau aux MAINEiacs

Les Cataractes échappent une avance de deux buts et s'inclinent 5-4

Steve Turcotte

steve.turcotte@lenouvelliste.qc.ca

Shawinigan — Les Cataractes ont payé cher leur mauvaise idée de tomber en vacances 20 minutes plus tôt que prévu samedi. En avance 4-2 après 40 minutes face aux MAINEiacs de Lewiston, les hommes d'Éric Veilleux sont finalement retournés à la maison pour le congé de Noël après un revers crève-cœur de 5-4 encaissé devant plus de 3300 personnes réunies au Centre Bionest.

Les Shawiniganais ont ainsi bousillé une opportunité en or d'aligner un cinquième triomphe d'affilée.

Tout a commencé par une pénalité de 10 minutes d'inconduite décernée à Dave Labrecque en fin de deuxième, ce qui a forcé Éric Veilleux à remanier ses trios pour le dernier tiers. La suite est digne d'un film d'horreur: un cadeau de Gabriel Girard à Dillon Fournier,

SOMMAIRE

5



4



PREMIÈRE PÉRIODE

1. Shawinigan, Veilleux (13) (Bournival, Plante) 17:45

PÉNALTÉS

Pouliot Sha 8:21, Tanguy Lew 11:00, Clarke Sha 19:34.

DEUXIÈME PÉRIODE

2. Lewiston, Saab (1) (Tanguy, Hawes) 1:58

3. Shawinigan, Bournival (14) (Labrecque, Clarke) 5:05 (an)

4. Lewiston, Henley (9) (Houde-Caron, Carrier) 6:47

5. Shawinigan, Labrecque (13) 12:26 (an)

6. Shawinigan, Bournival (15) (Goyette, Lemieux) 19:04 (an)

PÉNALTÉS

Fournier Lew 4:39, Saab Lew 4:39, Saab Lew (majeure) 4:39, Veilleux Sha (majeure) 4:39, Fournier Lew 10:33, Gagnon Sha 12:51, Fournier Lew 17:43, Labrecque Sha 20:00.

TROISIÈME PÉRIODE

7. Lewiston, Fournier (3) (Saab, Morin) 2:42

8. Lewiston, Tanguy (15) (Fournier, Critchlow) 8:12

9. Lewiston, Morin (11) (Finn, Houde-Caron) 16:19

PÉNALTÉS

Saab Lew 13:58, Houde-Caron Lew 18:14.

TIRS AU BUT

Lewiston

Shawinigan

10

13

9

— 32

17

10

9

— 36

GARDIENS

Lewiston: Andrey Makarov

Shawinigan: Gabriel Girard

(6,4-6-0-1)

(P,14-8-2-1)

AVANTAGE NUMÉRIQUE

Lewiston

Shawinigan

0/3

3/7

Arbitre : François Fortin et Dominic Tessier

Juges de lignes : Alexandre Dubuc et Sylvain Losier

Assistance : 3308

un but égalisateur accordé à Jess Tanguy alors que Girard avait un ennemi sur le dos, gracieuseté de Dillon Donnelly, puis un but vainqueur du Trifluvien Pierre-Olivier Morin préparé par l'ex-Cataractes Antoine Houde-Caron.

Les Cataractes ont eu la chan-

ce, en fin de match, de réparer les pots cassés en bénéficiant d'une attaque massive à six contre quatre pendant plus d'une minute. Si le jeu de puissance des Shawiniganais a produit trois des quatre buts de l'équipe plus tôt dans la soirée, il a été inca-

pable de sortir l'équipe de cette situation gênante. Benjamin Casavant a raté un filet ouvert, puis Maximilien LeSieur a touché le poteau d'un tir sur réception... comme si les dieux du hockey avaient voulu s'assurer que les Cataractes allaient retenir la leçon! «Deux revirements ont mené à autant de buts en troisième», pestait Éric Veilleux, en se disant outré par la décision de l'officiel de décerner un 10 minutes à Dave Labrecque. «Il aurait dit quelque chose à un joueur des MAINEiacs sur le banc. Je n'en reviens pas de cette pénalité, elle a tout changé. Ça, et les deux revirements. On venait de gagner quatre matchs en accordant moins de 15 revirements par partie. Ce soir, je n'ai pas encore le nombre exact de revirements, mais c'est clair que ça nous a fait mal.»

Veilleux encourage néanmoins ses protégés à profiter du congé de huit jours. «Ce n'est pas une

période qui doit tout gâcher, on jouait de l'excellent hockey dernièrement. On repartira la machine après cette pause qui va faire du bien à tout le monde.»

Auteur de deux buts et une passe, Michaël Bournival était pas mal moins diplomate. «On ne s'est pas présenté en troisième. Pour avoir du succès, notre équipe se doit de bien jouer pendant 60 minutes, mais on ne l'a pas fait ce soir. C'est décevant.»

Dans l'autre camp, Morin exultait. «Je n'ai pas souvent eu la chance de gagner des matchs à Shawinigan depuis que je suis dans la LHJMQ. En plus, on gagne en effectuant une belle remontée et le but gagnant est produit par deux joueurs de Trois-Rivières. C'est assez plaisant comme fin de soirée!»

Le prochain match des Cataractes est programmé pour le 28 décembre alors que le Junior de Montréal débarquera en ville. •

Zewski conserve sa fiche parfaite

Le Trifluvien bat Leonardo Rojas par K.-O. technique au deuxième round



LOUIS-SIMON GAUTHIER

louis-simon.gauthier@lenouvelliste.qc.ca

Trois-Rivières — Mikaël Zewski s'attendait à un long combat, samedi soir au Colisée de Québec, mais le pugiliste a finalement réglé le cas de Leonardo Rojas au cours du deuxième round grâce à un K.-O. technique et a ainsi préservé sa fiche parfaite chez les professionnels (6-0, 4 K.-O.)

Les deux boxeurs ont clôturé le gala en montant sur le ring un peu après minuit, alors qu'il ne restait que 4000 personnes dans les gradins. Le hic, c'est que le Trifluvien avait déjà enfilé ses gants vers 17 h 30 en croyant qu'il serait parmi les premiers à s'exécuter. Il a donc passé une bonne partie de la soirée à ronger son frein, lui qui avoue avoir gaspillé beaucoup d'énergie en attendant dans les corridors de l'amphithéâtre. «J'étais fatigué avant même d'arriver sur le ring, c'était décourageant et vraiment pas agréable. Heureusement, le combat s'est super bien déroulé, c'est venu sauver ma soirée en quelque



PHOTO: LE SOLEIL

Le Trifluvien Mikaël Zewski s'est débarrassé de Leonardo Rojas grâce à un K.-O. technique au deuxième round, samedi à Québec.

sorte!»

Zewski n'a pas mis de temps à mettre son adversaire dans l'embarras, son premier crochet de gauche l'atteignant directement à la mâchoire. Rojas est tombé sous la force de l'impact, mais

s'est relevé pour poursuivre le combat. «Je ne voulais pas presser les choses donc j'ai laissé le round s'achever. J'ai aussi entamé le deuxième plus tranquillement avant de recommencer mes attaques. Je l'ai à nouveau frappé au

visage et l'arbitre a décidé que ça suffisait. J'ai cru qu'on pourrait échanger pendant au moins trois rounds, mais ça n'a pas été le cas. Rojas est expérimenté, mais il n'a pas la meilleure mâchoire alors j'ai pu en profiter.»

Le jeune homme de 21 ans s'en est sorti pratiquement sans la moindre égratignure, Rojas ne l'ayant touché qu'à une seule reprise. «On dirait qu'il avait peur et qu'il ne voulait pas être là. Il semblait hésitant et même en tentant de se défendre, il n'a pas réussi à m'éloigner.»

Son entraîneur et les représentants de Golden Boy Promotions étaient évidemment très fiers de leur poulain, même s'ils n'avaient pas le cœur à la fête en raison du dénouement de l'affrontement Pascal-Hopkins, un combat que Zewski a d'ailleurs regardé en s'échauffant. «On a eu droit à tout un duel. Dans les circonstances, je crois que la décision des arbitres était la bonne, mais je suis aussi en faveur d'un combat revanche. C'est clair que Jean Pascal a été surpris par la performance de Hopkins et pour l'intégrité de la boxe, il faudrait un rematch.»

Un combat en février?

Mikaël Zewski profitera des deux prochaines semaines pour faire le vide. Il reprendra l'entraînement au début du mois de janvier en espérant pouvoir faire un retour dans l'arène en février. Le lieu du combat ainsi que son futur adversaire restent toujours à déterminer. •

LA TOUTE NOUVELLE JETTA 2011

Louez à partir de
199 \$ /mois
sur 48 mois* avec
0 \$ d'acompte

Un petit prix à payer pour rendre votre voisin jaloux.



Golf familiale 2011
Louez à partir de

229 \$ /mois
sur 48 mois*



Tiguan 2011
Louez à partir de

329 \$ /mois
sur 48 mois*



CC 2011
Louez à partir de

399 \$ /mois
sur 48 mois*



Das Auto.

vw.ca

*Ces offres de location d'une durée limitée et assujetties à l'approbation du crédit de Volkswagen Finance sont basées sur le modèle Jetta berline 2.0L 2011 / Golf familiale 2.5L 2011 / Tiguan 2.0T 2011 / CC 2.0T 2011 neuf de base avec boîte manuelle à 5 vitesses / 5 vitesses / 6 vitesses / 6 vitesses. Frais de transport et inspection de prélivraison de 1 365 \$ / 1 365 \$ / 1 580 \$ / 1 365 \$ et taxe sur le climatiseur de 100 \$, si applicable, inclus dans le paiement mensuel. Acompte de 0 \$ / 3 799 \$ / 3 287 \$ / 3 973 \$, dépôt de sécurité de 250 \$ / 280 \$ / 380 \$ / 460 \$ et première mensualité requis au moment de la signature. Frais de 15 ¢ du kilomètre après 64 000 km en sus. Assurances, immatriculation, frais d'inscription jusqu'à 46 \$ au RDPRM, droits, options et taxes applicables en sus. PDSF du modèle de base : 17 240 \$ / 24 440 \$ / 29 555 \$ / 34 840 \$ (frais de transport et inspection de prélivraison inclus). Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Offres en vigueur jusqu'au 3 janvier 2011 et pouvant être modifiées ou retirées en tout temps sans préavis. Visitez vw.ca ou votre concessionnaire Volkswagen pour les détails. Modèles montrés : Jetta Sportline 2.5L 2011 avec options et accessoires, 24 765 \$; Golf familiale 2.5L 2011 avec options et accessoires, 25 540 \$; Tiguan 2.0T 2011 avec options et accessoires, 42 905 \$; CC 2.0T 2011 avec options et accessoires, 40 740 \$. Modèles montrés à titre indicatif seulement. « Volkswagen », le logo Volkswagen, « Jetta », « Golf » et « Tiguan » sont des marques déposées de Volkswagen AG. « Das Auto et dessin » et « CC » sont des marques de commerce de Volkswagen AG. © 2010 Volkswagen Canada.

Un combat revanche dans l'air

Pascal prêt à revoir Hopkins «n'importe où, n'importe quand»

Le Soleil — La table est mise pour un deuxième acte entre Jean Pascal et Bernard Hopkins. Au lendemain d'un combat où il n'y a pas eu de vainqueur, le président du groupe GYM a confirmé qu'une odeur de revanche était dans l'air. «On a discuté, Jean et moi, et ce qu'il veut, c'est de reprendre Hopkins n'importe où, n'importe quand», confirmait Yvon Michel, hier matin.

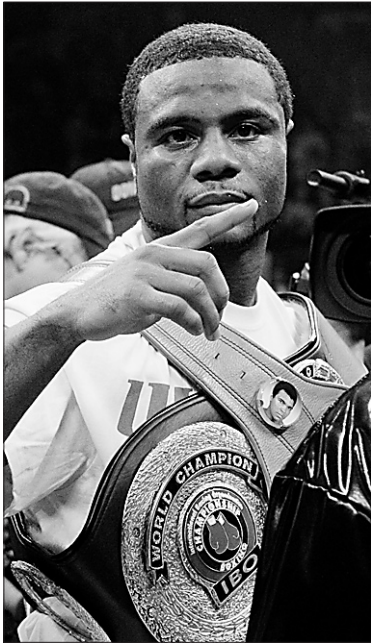


PHOTO: PC

À peine 12 heures après avoir livré un verdict nul, Jean Pascal était de retour sous les feux de la rampe pour rencontrer les médias. À ses côtés, une table vide, parce que le clan du boxeur de 45 ans n'avait pas le goût de jaser. «Il faut faire attention pour ne pas embarquer dans la «bullshit» américaine. Eux autres, ils ne



PHOTO: LA PRESSE CANADIENNE

L'affrontement entre Jean Pascal et Bernard Hopkins a tenu les amateurs sur le bout de leur siège samedi soir. Au bout du compte, Jean Pascal a conservé sa ceinture de champion (photo ci-contre) en vertu d'un verdict nul et il y a fort à parier que les deux boxeurs se retrouveront sur le même ring en 2011.

peuvent pas perdre, une nulle ne se peut pas, quelqu'un a dû tricher. Ils ne peuvent pas accepter d'avoir perdu et les menaces de Richard Schaefer (le président et directeur général de Golden Boy Promotions) ne nous dérangent pas du tout», ajoutait Michel sous l'oreille attentive du champion du monde des mi-lourds du WBC.

Après le combat, le coin d'Hopkins avait crié au scandale, pré-

textant qu'il méritait la victoire. Pourtant, un seul des trois juges l'a vu ainsi, ce qui a mené à la nulle majoritaire.

«Le juge américain est arrivé à un round de différence avec les deux autres. Quand ça se passe là-bas, c'est correct; quand c'est à l'extérieur des États-Unis, on crie au meurtre. C'est leur façon chauviniste de ne pas admettre de ne pas avoir gagné. Ils vont

jouer cette «game-là» juste pour augmenter leur pouvoir de négociation», ajoutait Michel.

Tout se dirige maintenant vers une reprise, en avril ou en mai. GYM devra cependant négocier avec Chad Dawson, à qui l'on a promis un autre duel face à Pascal.

«Après une bonne nuit de sommeil, je constate que ça me fera beaucoup de combats revanches»,

disait le principal intéressé, beaucoup plus souriant qu'après son effort de 12 rounds, samedi soir.

Pascal ne reculera pas devant la demande d'Hopkins de l'affronter à nouveau, et ce, même si le pugiliste de 45 ans a bien paru, notamment en seconde moitié d'un combat plus difficile que prévu pour le favori local. «Je crois en avoir fait assez pour l'emporter. J'étais à la maison, j'étais le champion et les rounds serrés devaient aller de mon côté. Il ne m'a pas servi une leçon de boxe, mais j'ai appris beaucoup de choses. À cause de son style, et afin d'éviter sa tête, c'était compliqué. J'avais des failles, on va les rectifier», analysait Pascal.

Il répétait n'avoir aucun problème à lui offrir une revanche. «Je l'ai entendu samedi soir qu'il était prêt à le faire dès demain, mais où est-il ce matin? Moi, je suis là devant vous. S'il veut le faire lundi matin, je suis prêt.»

Michel, lui, estimait qu'à 28 ans, Pascal allait apprendre et s'ajuster. La prochaine fois, il sera bien meilleur qu'il l'a été, samedi soir. Pascal n'aura pas le choix, parce que son rival d'un soir a sûrement fait le plein de confiance afin de reconquérir son titre de champion du monde. «J'ai beaucoup de respect pour le bonhomme, c'est un phénomène et il a livré le meilleur combat qu'il pouvait. Ça été serré et intense. En fait, je vais dire même plus, c'est la première fois que Bernard Hopkins est impliqué dans un combat spectaculaire parce qu'habituellement, il est plate à mort», ajoutait Michel.

La réplique suivra dans quelques mois!•

Un souhait, mais pas un ordre

Le président du WBC, Jose Sulaiman, espère voir les deux hommes s'affronter à nouveau

Le Soleil — Le président de la WBC, Jose Sulaiman, n'a pas l'intention d'ordonner un combat revanche entre Jean Pascal et Bernard Hopkins, même s'il souhaite de tout cœur revoir les deux boxeurs à nouveau dans le même ring dans un avenir rapproché.

Contrairement aux affirmations du pdg de Golden Boy Promotions, Richard Schaefer, qui prétendait la veille que Sulaiman lui avait dit qu'il obligerait une reprise du combat, le sage homme du Conseil mondial de la boxe (World Boxing Council) a nuancé le contenu de la discussion, hier matin, en marge d'une conférence de presse. «Je n'ai pas dit qu'il s'agissait d'une disgrâce. Quiconque me connaît sait que je n'utiliserais jamais ce genre de propos. Par contre, j'ai bien dit qu'afin de clarifier le tout, il devrait y avoir une revanche entre les deux hommes», expliquait le président qui n'a pas apprécié que l'on dévoile le contenu d'une conversation privée.

M. Sulaiman a beaucoup apprécié sa soirée au Colisée Pepsi. Selon lui, l'affrontement Pascal/Hopkins sera l'un des candi-

dates au titre de combat de l'année du WBC en 2010.

«Je peux comprendre qu'il y ait une divergence d'opinion entre les deux clans, c'est la nature même de la boxe. Je n'aimerais toutefois pas que l'on enlève le mérite à ce combat. Si on me demande de crier au scandale, non. Le monde entier parle de ce combat, pourquoi le ternir avec des choses négatives?»

Le président de la WBC pense qu'il est arrivé quelque chose à Pascal pour qu'il cesse de frapper son adversaire à compter



Jose Sulaiman

du sixième round. Il dévoilait aussi toute son admiration envers Hopkins, «qui a livré un combat magnifique». Selon lui, ça prendra plusieurs années avant de revoir une telle démonstration d'intelligence entre les câbles. «Je n'ai pas l'impression que les deux boxeurs sont satisfaits de la conclusion. Je suis certain qu'ils veulent se battre à nouveau et j'ai la certitude qu'il s'agira encore d'un grand combat. La boxe a besoin de ce genre de spectacle, mais la WBC ne l'ordonnera pas, bien que le bureau des gouverneurs pourrait se réunir et voter pour le rendre obligatoire», ajoutait-il.

Le Mexicain ne pouvait pas retourner à la maison sans lancer des fleurs à la ville de Québec. À ses yeux, la carte de boxe présentée au Colisée Pepsi ce 18 décembre 2010 restera longtemps dans les annales de sa fédération.

«Il s'agit d'une ville relativement petite. Au cours de ma vie, je n'ai pas vu autant de passion que celle affichée par les amateurs et je pars avec le plus grand respect envers Québec», ajoutait-il avant de serrer la pince de Jean Pascal. •

Une enveloppe brune pour Dawson?

Le Soleil — Chad Dawson n'est que le seul obstacle à la tenue d'un combat revanche entre Jean Pascal et Bernard Hopkins. Le groupe Yvon Michel avait promis à Dawson de pouvoir se mesurer au champion du monde des mi-lourds s'il conservait sa ceinture face au légendaire boxeur américain.

Aujourd'hui, GYM doit donc faire face à ses obligations. «Il n'y a qu'une façon de convaincre Dawson d'attendre sur le bord de la bande, et c'est en lui remettant une petite enveloppe brune. Dans la boxe, on appelle cela un «side fee», une forme de compensation financière. Hopkins aura 46 ans en 2011, il ne peut pas attendre trop longtemps avant de se battre à nouveau contre Jean, tandis que Dawson, lui, peut patienter quelques mois de plus», indiquait Bernard Barré, directeur du recrutement chez GYM.

Son patron ne cachait pas sa préférence de travailler avec le clan Hopkins qu'avec celui de Dawson, qui n'avait même pas participé à la conférence pour mousser sa bataille avec Pascal, plus tôt cette année. •

SPORTS

Sixième victoire de suite de l'Avalanche

Le Canadien amorce son voyage sur un revers de 3-2

La Presse — Le Canadien a amorcé son plus long voyage de la saison sur une négative, hier soir, à Denver. Dans un match au cours duquel les unités spéciales ont joué un rôle de premier plan, le Tricolore a encaissé un revers de 3-2 aux mains de l'Avalanche du Colorado.

Le Canadien a d'ailleurs profité de la première attaque massive du match pour inscrire le premier but.

Après un bel échange avec Tomas Plekanec, Michael Cammalleri a déjoué Craig Anderson à l'aide d'un bon tir au dessus de la mitaine.

C'était le 12^e but de Cammalleri cette saison. Le prolifique ailier a prolongé à sept sa série de matchs consécutifs avec au moins un point. Il revendique cinq buts et huit points au cours de cette séquence, dont quatre (deux buts) depuis qu'il a retrouvé Tomas Plekanec comme joueur de centre. Andrei Kostitsyn a aussi récolté une passe sur ce but.

Meilleure formation de la LNH sur la route en désavantage numérique cette saison, le Canadien avait un beau défi devant lui à Denver: la jeune offensive de l'Avalanche est non seulement la plus prolifique de la LNH, mais elle excelle en attaque à cinq.

Le Tricolore l'a appris à ses dépens avec 5,5 secondes à faire au premier tiers lorsque Ryan Wilson, avec une frappe de la pointe, a déjoué Carey Price pendant que Jaroslav Spacek était au cachot.



Tomas Fleishmann, récemment acquis des Capitals de Washington, a disputé un bon match face au Canadien hier soir au Colorado.

Le deuxième tiers s'est amorcé à l'image du premier: Brandon Yip a écopé une pénalité dès la deuxième minute. Le Canadien a profité de cette attaque massive pour reprendre les devants.

Venu appuyer l'attaque, Alexandre Picard a sauté sur un retour de tir de Scott Gomez pour enfiler son deuxième de la saison. Max Pacioretty a récolté une passe sur le jeu.

Les réjouissances ont été de courte durée.

Philippe Dupuis a intercepté une longue passe d'Alexandre Picard sur une sortie de zone. Il

a refilé la rondelle à Kevin Porter qui a contourné le défenseur gatinois pour déjouer Carey Price à l'aide d'un tir du revers faible qui a fait bien mal paraître le gardien du Tricolore.

Price s'est toutefois vite repris. Il a réalisé un bel arrêt de la jambière aux dépens de Dupuis qui a disputé un match solide à son premier duel en carrière contre le Canadien. Price a aussi réalisé un arrêt de la mitaine aux dépens de T.J. Galiardi.

Le jeune attaquant a toutefois savouré une revanche. Il a donné l'avance à l'Avalanche pour la

première fois de la rencontre en remportant une bataille devant le filet aux dépens de P.K. Subban avant de pousser la rondelle derrière Price. Subban et son partenaire de travail, Alexandre Picard, ont d'ailleurs terminé le match avec un différentiel de moins 2.

En troisième, le Canadien a bouillonné les deux attaques à cinq qu'il a obtenues. Il a toutefois menacé pendant les quelque 90 secondes qui ont suivi le retour sur la patinoire du défenseur Matt Hunwick premier joueur pénalisé.

Ils ont pressé le jeu en fin de rencontre alors que Carey Price a été rappelé au banc, mais l'Avalanche et Craig Anderson ont résister. C'était la sixième victoire consécutive de l'Avalanche.

Le Canadien a quitté Denver immédiatement après la rencontre. Il se réveille à Dallas, ce matin, où il affrontera les Stars demain. •

SOMMAIRE		2	C	3	A
PREMIÈRE PÉRIODE					
1. Montréal, Cammalleri 12 (Plekanec, Kostitsyn) 10:50 (an)					
2. Colorado, Wilson 2 (O'Reilly, Anderson) 19:54 (an)					
PÉNALTÉS					
Dupuis Col 10:40, Spacek Mon 18:03.					
DEUXIÈME PÉRIODE					
3. Montréal, Picard 2 (Pacioretty, Gomez) 2:58 (an)					
4. Colorado, Porter 7 (Dupuis) 4:01					
5. Colorado, Galiardi 5 (O'Reilly, Holos) 16:12					
PÉNALTÉS					
Yip Col 1:28, Lapierre Mon 13:03, Eller Mon 17:12.					
TROISIÈME PÉRIODE					
Aucun but.					
PÉNALTÉS					
Hunwick Col 5:00, Shattenkirk Col 15:28, Anderson Col 20:00.					
TIRS AU BUT					
Montréal		7	8	14	— 29
Colorado		8	15	5	— 28
GARDIENS					
Montréal: Price (P.18-10-2); Colorado: Anderson (G.10-4-2).					
AVANTAGES NUMÉRIQUES					
Montréal:		2/4;			
Colorado:		1/3.			
Arbitres: Wes McCauley, Tim Peel.					
Juges de lignes: Vaughan Rody, Jay Sharrers.					
Assistance: 18 007 (18 007)					

Mission accomplie pour Dupuis et O'Byrne

François Gagnon
La Presse

Denver — Philippe Dupuis affichait un sourire radieux après sa première victoire en carrière aux dépens du Canadien de Montréal. En plus de savourer un sixième gain de suite avec ses coéquipiers, le Lavallois recevait les accolades de ses coéquipiers après un fort match. «J'étais vraiment nerveux. Je savais que le match était suivi à la maison et je voulais vraiment bien faire. J'ai obtenu une occasion de marquer dès ma première présence. Cela m'a permis de transformer cette nervosité en énergie», racontait Dupuis après la rencontre.

En plus de récolter une passe sur le but qui a permis à l'Avalanche de niveler les chances 2-2 tôt en deuxième période, Dupuis s'est imposé avec quatre tirs,

deux mises en échec, des passes coupées, un vol de rondelle aux dépens de P.K. Subban et un tir bloqué. Des statistiques qui ont largement fait contrepoids à la pénalité qu'il a écopée en première et dont le Canadien a profité pour prendre les devants 1-0. «J'ai disputé un match à mon goût ce soir. J'ai été impliqué et Price a réalisé un maudit bel arrêt de la jambière pour me priver d'un but en première période. C'est le fun parce que le coach (Joe Sacco) m'a permis de compléter le match avec Paul Stastny. C'est une belle marque de confiance», a conclu Dupuis.

À l'autre bout du vestiaire, Ryan O'Byrne était tout aussi rayonnant que Dupuis. Après un lent début de rencontre, O'Byrne s'est signalé avec une mise en échec et un tir bloqué.

«C'était plus difficile encore

que je l'anticipais de voir les chandails du Canadien bouger autour de moi. Je crois que cela m'a ralenti en début de rencontre. Je savais à quel point les Plekanec et Cammalleri étaient bons, mais ils étaient encore meilleurs ce soir alors que j'évoluais contre eux. Je suis content que ce match soit passé. Content surtout pour l'équipe qui est vraiment sur une lancée.

Si l'atmosphère était à la joie dans le camp de l'Avalanche, le vestiaire du Canadien était beaucoup plus calme.

«Je me suis fait prendre», a candidement admis Carey Price qui a mal paru sur le tir du revers de Kevin Porter qu'il a laissé glisser sous sa jambière. «J'ai mal calculé mon coup. Je me demandais s'il irait pour la partie supérieure ce qui fait que j'ai été lent à m'agenouiller. Il en a profité», a

ajouté Price.

Habituellement l'équipe la plus rapide sur la patinoire, le Canadien a terminé deuxième à ce chapitre à Denver. «Ils sont très rapides, je le concède. Mais nous les avons aidés à bien paraître lors des deux premières périodes en multipliant les revirements coûteux. Nous sommes à notre meilleur lorsque nous forçons l'adversaire à commettre des revirements à cause de notre vitesse. Ce soir, c'est le contraire qui est arrivé. Nous avons commis beaucoup trop de revirements coûteux pour espérer gagner», a souligné Josh Gorges.

Après qu'ils aient été victimes des deux buts de l'Avalanche en deuxième période, P.K. Subban et Alex Picard ont été séparés. Le premier a complété la rencontre avec Hal Hill alors que le second s'est retrouvé en compagnie de

Josh Gorges.

Il sera intéressant de voir si le déroulement du match d'hier ouvrira la porte à un retour au jeu de Yannick Weber et/ou Tom Pyatt qui suivaient la rencontre du haut de la galerie de presse hier.

Limité à cinq occasions de marquer au cours des 40 premières minutes de jeu, le Canadien a menacé en troisième obtenant 14 des 29 tirs décochés au cours du match. Une bien mince consolation.

«J'ai eu une belle occasion à la fin de la partie. Darchie (Mathieu Darche) bloquait la vue du gardien et je n'ai pas pu soulever la rondelle assez haut. Elle l'a atteint à l'épaule», confiait Michael Cammalleri qui, avec son but, a prolongé à sept sa séquence de matchs consécutifs avec au moins un point. •

FIESTA 2011 | LA PLUS ÉCOÉNERGÉTIQUE DE SA CATÉGORIE 927 KM AVEC UN SEUL PLEIN†



Version SES hatchback 2011 illustrée

FIESTA HATCHBACK SE 2011

MAINTENANT DISPONIBLE AUX MEMBRES
COSTCO ADMISSIBLES : RABAIS DE 1 000 \$*.

FINANCEMENT À L'ACHAT

139 \$*
VERSEMENT
BIMENSUEL

2,99 % TERME DE **72** MOIS

ACHETEZ COMPTANT POUR **18 249 \$**

Financement à l'achat disponible
sur toutes les versions sauf S

Frais de transport et taxe sur l'air climatisé inclus.



ASSOCIATION DES JOURNALISTES
AUTOMOBILE DU CANADA

MEILLEURE PETITE VOITURE
(DE MOINS DE 21 000 \$)

INSURANCE INSTITUTE
FOR HIGHWAY SAFETY

LE MEILLEUR CHOIX
SÉCURITAIRE 2010
SELON IIHS

	Fiesta hatchback SE 2011	Mazda2 GS 2011	Toyota Yaris LE 5p HC 2010	Nissan Versa SL 2010
Moteur Ti-VCT de 1,6L et 120 ch	✓	1,5 L et 100 ch	1,5 L et 106 ch	1,5 L et 122 ch
Boîte automatique 6 vitesses DPS	disp.	—	—	—
Contrôle électronique de stabilité	✓	✓	—	✓
Protège-genoux gonflable côté conducteur	✓	—	—	—
Volant inclinable et télescopique	✓	—	—	—
Radio Satellite SIRIUS®	✓	—	—	—
Cote de cons. de carburant avec boîte automatique et ensemble SFE (L/100 km en ville) / (L/100 km sur route)*	6,8 / 4,9	7,3 / 5,8	6,8 / 4,9	7,3 / 5,8



FIÈRE PARTENAIRE AUTOMOBILE
DE LA TOURNÉE



Montez à bord.

quebecford.ca

LES ACHETEURS AVISÉS LISENT LES PETITS CARACTÈRES. Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements en option. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Ces offres au détail sont en vigueur du 1^{er} décembre 2010 au 31 janvier 2011 et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Elles excluent les frais d'immatriculation, l'inscription au RDPRM, le plein de carburant, tous les frais ou taxes au profit de l'environnement et toutes les taxes applicables. Les offres de financement s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un acompte sur les offres de financement à l'achat pourrait être exigé en fonction de l'approbation du crédit par Crédit Ford. Pour obtenir tous les détails relatifs aux offres contenues dans cette publicité, consultez votre concessionnaire Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. * Achetez une Fiesta hatchback SE 2011 neuve à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC) de 18 249 \$ (pour un versement bimensuel de 139 \$). Le taux d'intérêt annuel de financement à l'achat de 2,99 % jusqu'à 72 mois est applicable sur toutes les versions de la Fiesta, à l'exception de la version S. Les versements bimensuels sont calculés selon le taux d'intérêt annuel de financement de 2,99 % pour un terme de 72 mois. Par exemple, pour un financement à l'achat de 18 249 \$ au taux d'intérêt annuel de 2,99 % pendant 72 mois, le versement bimensuel exigible est de 139 \$, le coût d'emprunt est de 1 708,52 \$, pour une somme totale remboursable de 19 957,52 \$. † 4,9 L/100 km sur route. Réservoir de 45,4 L. La consommation réelle peut varier. * Catégorie : voitures sous-compactes comparativement aux véhicules 2010 offerts par la concurrence. Cotes de consommation de carburant estimatives pour la Fiesta 2011 équipée d'un moteur 4 cyl. de 1,6 L, d'une boîte automatique et de l'ensemble SFE (super économie de carburant) : 6,8 L/100 km en ville et 4,9 L/100 km sur route. Les cotes de consommation de carburant sont établies selon des méthodes d'essai approuvées par Transports Canada. Les données de comparaison sont établies selon celles de Ressources naturelles Canada (RNCAN) pour les voitures sous-compactes et celles de R.L. Polk pour les voitures de catégorie B (à l'exception des voitures équipées d'un moteur diesel). La consommation réelle peut varier en fonction des conditions routières, du chargement du véhicule et des habitudes de conduite. † Cette offre est en vigueur du 1^{er} décembre au 31 janvier 2011 et s'adresse aux résidents canadiens membres en règle actifs de Costco, en date du 30 novembre 2010. Les taxes s'appliquent avant la déduction de 1 000 \$. Consultez votre concessionnaire pour tous les détails. ® Marque déposée de Price Costco International, Inc. utilisée sous licence.